



### **ACCESSOIRES VEDETTES**







DE LIT

#### VOTRE MACHINE À COUDRE ET VOUS

Bienvenue dans le monde des accessoires HUSQVARNA® VIKING® des outils astucieux et créatifs qui vous font gagner du temps, facilitent votre couture et patchwork et les rendent plus professionnels. Des outils qui vont ouvrir la porte de votre propre atelier de couture à d'incroyables possibilités créatives! La plupart des accessoires ont été conçus dans notre atelier de couture à Huskvarna en Suède, qui regorge d'idées nouvelles. Si vous cherchez le cadeau parfait, un vêtement ou un article d'intérieur à confectionner, vous pouvez télécharger de nombreuses suggestions. Laissez-vous inspirer par www.mysewnet.com!

Ce Guide d'utilisation regroupe les accessoires HUSQVARNA® VIKING® en catégories de couture, ainsi que des kits d'accessoires pour des catégories spéciales de couture. Essayez vos pieds-debiche optionnels pour des applications supplémentaires et consultez le site Internet pour encore de nouvelles idées. Les pieds-de-biche et accessoires HUSQVARNA® VIKING® conviennent à presque toutes les machines à coudre HUSQVARNA® VIKING®. Allez en page 5 pour vérifier le numéro de groupe de votre modèle de machine à coudre HUSQVARNA® VIKING®. Aux pages suivantes vous trouverez des idées toutes simples qui vous aideront à développer vos talents de couturière et à créer des ouvrages passionnants avec les accessoires HUSQVARNA® VIKING®.

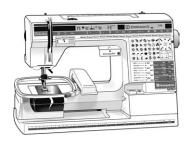
TABLE DES MATIERES	
HUSQVARNA® VIKING® Machines à coudre et à broder	4
Machines à coudre et à broder	6
Home Dec Sewing	21
Accueil Dec Couture	28
Couture d'héritage	46
Matelassage	56
Broderie	76
Accessoires supplémentaires	90
Surjeter la couture et l'embellissement	97
Couture surjetée et point de recouvrement	
Bagage	124
Notions	126
Ciseaux	128
Aiguilles	135



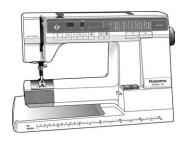


HUSQVARNA® VIKING®
MACHINES À COUDRE ET
BRODEUSES

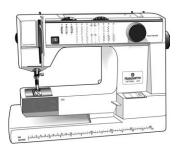
Pour déterminer les pieds-de-biche et accessoires qui conviennent à votre machine à coudre HUSQVARNA® VIKING®, recherchez votre modèle à partir des illustrations figurant sur cette page. Le chiffre indiqué dans le carré fait référence aux accessoires conçus pour votre HUSQVARNA® VIKING®. Étape par étape vous apprendrez à utiliser chaque pied-de-biche et des illustrations d'ouvrages vous donneront des idées. Si votre modèle de machine à coudre ne figure pas sur cette page, consultez notre site Internet **www.husqvarnaviking**. com pour de plus amples renseignements.



(I) ORCHIDEA™, 1250,#1+, 1200, 1100, 1090, 1070, 1070 S, 1050.



(2) 990 S, 990, 980, 960, 950 S, 950, 945, 940.



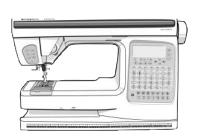
(3) 630, 620, 610, 190, 185, 180, 150, 120.



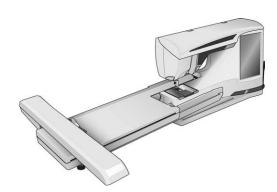
(4) 105, 100, 95, 90.



(5) PRELUDE™ 360, PRELUDE™ 340, DAISY™ 335, 330, 325, 320, 315, 310, HUSQVARNA® VIKING® 250, 230, 225/215, 210, 205, SCANDINAVIA™ 100, EDEN ROSE™ 250M, TRIBUTE™ 140M, 145M. EMERALD™ 122, 118, 116.



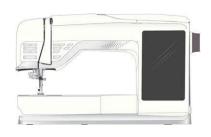
(6) PLATINUM™ 955 E, 950 E,
PLATINUM™ Plus 775, 770, 755
Quilt, 750 Quilt, 735, 730, 715,
ROSE™ 605, 600, IRIS™, LILY™
555, 550, 545, 540, 535, 530,
HUSQVARNA® VIKING® 500,
INTERLUDE™ 445, 435,
FREESIA™ 425, 415,
HUSQVARNA® VIKING® 400,
350,
SCANDINAVIA™ 400, 300, 200,
EMERALD™ 203, 183.
DESIGNER JADE™ 35.
JADE™ 20, OPAL™ 650, 670,
TRIBUTE™ 145C.



DESIGNER DIAMOND Royale™,
DESIGNER DIAMOND deLuxe™,
DESIGNER DIAMOND™, DESIGNER
RUBY Royale™, DESIGNER RUBY
deLuxe™, DESIGNER RUBY™
DESIGNER TOPAZ™ 50, 40, 30, 25, 20,
DESIGNER™ SE, DESIGNER™ SE
Limited Edition, DESIGNER™ I, II,
QUILT DESIGNER™, QUILT
DESIGNER™ II, SAPPHIRE™ 965Q, 960Q,
930, 875Q, 870Q, 855, 850, 835, 830,
DESIGNER BRILLANCE™ 80,
BRILLANCE™ 75Q, OPAL™ 690Q, EDEN
ROSE™ 250C, TRIBUTE™ 140C.



(8) DESIGNER EPIC™, EPIC™ 980Q.



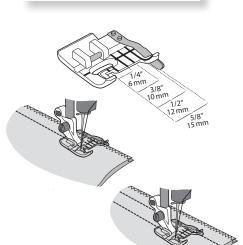
9 DESIGNER EPIC 2™, EPIC™ 95Q.



# COUTURE UTILITAIRE

Les accessoires HUSQVARNA® VIKING® permettent d'obtenir facilement des résultats professionnels tant pour les vêtements de mode que les techniques utilitaires telles que les finitions, boutonnières, ourlets, surpiqures, fermetures à glissière et bien plus encore.

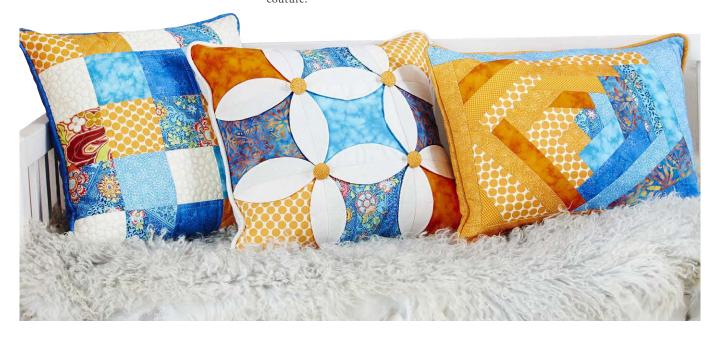




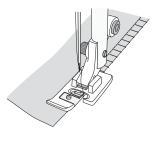
## PIED TRANSPARENT AVEC GUIDE DE PIQUAGE

Le pied de guidage de coutures pour le système IDF™ oriente parfaitement vos coutures lors de l'assemblage des tissus. Le pied-de-biche est conçu pour vous aider à maintenir le surplus de couture à la même distance du bord. Le pied-de-biche est muni d'un guide métallique à une distance de 1,6 cm (5/8") de la position centrale de l'aiguille, ce qui représente le surplus de couture le plus utilisé lors de la confection de vêtements. Il présente quatre autres repères pour les différents surplus de couture.

- 1. Clipser le guide de couture pour le système IDF<sup>TM</sup>.
- 2. Activer le système IDF<sup>TM</sup> (920614096 uniquement).
- 3. Sélectionner un point droit.
- 4. Assembler les tissus à l'endroit.
- 5. Placer le tissu sous le pied-de-biche et le guide métallique au bord du tissu pour un surplus de couture de 1,6 cm (5/8").
- 6. Coudre. Le guide suivra le bord du tissu et la couture sera réalisée avec une marge de couture parfaitement droite.
- 7. Les 4 autres repères rouges sur le pied-de-biche permettent de réduire les marges de couture.







#### PIED BORDEUR J

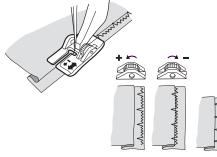
68011495

9

Le pied J s'utilise pour les points de surfilage piqués au bord pour éviter que le tissu s'étirer ou se plisse. Le petit guide métallique situé sur le bord du pied empêche le bord du tissu de plisser. Consulter l'écran-info qui recommande le pied bordeur J pour de nombreux points de surjet.

- 1. Mettre le Pied bordeur J.
- 2. Sélectionnez un point de surfilage ou de surjet et tournez le volant à la main afin que l'aiguille ne heurte pas le pied. Réglez la largeur de point si nécessaire.
- 3. Coudre.





# PIED RÉGLABLE POUR OURLETS INVISIBLES

Le pied réglable pour ourlets invisibles peut être déplacé latéralement pour régler la quantité de tissu pris par le point d'ourlet invisible.

- 1. Mettre le pied réglable pour ourlets invisibles.
- 2. Plier l'ourlet et le repasser comme indiqué pour les ourlets invisibles.
- 3. Placez l'ourlet sous le pied et tournez le disque orange du pied pour ourlet invisible à droite ou à gauche pour régler le pied latéralement jusqu'à ce que le point zigzag large de l'ourlet invisible attrape juste le tissu.





#### PIED -DE -BICHE À ROULETTES

Le pied-de-biche à roulettes pique facilement des tissus à surface irrégulière, le cuir, le velours et les tissus à un sens ou avec des boucles. Point droit, zigzag et autres points utilitaires ou points décoratifs.

- 1. Mettre le pied-de-biche à roulettes.
- 2. Sélectionner un point et coudre.

Les roulettes permettent de passer facilement sur toutes sortes de tissus.



#### PIED ANTI - ADHESIF H

68011500

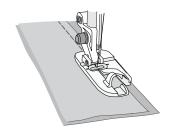
(9)

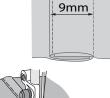
Pour coudre sur de la mousse, du plastique, du tissu plastifié, du cuir, le pied adhésif H passe sur le tissu sans accrocher. À utiliser comme les autres pieds-debiche et pour coudre les boutonnières sur le plastique ou le cuir.

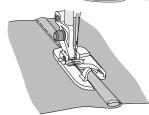
- 1. Mettre le pied adhésif H.
- 2. Sélectionner le point souhaité et coudre.











### PIED RABATTEUR POUR COUTURE À PLAT 9 MM

Les coutures à plat rabattues de 9 mm telles que les coutures de jean sont extrêmement durables et très répandues. Les coutures à plat rabattues de 9 mm sont souvent utilisées dans les ouvrages de décoration d'intérieur. Elles ajoutent une touche décorative lorsqu'elles sont réalisées avec des fils contrastant avec le tissu. Vous obtiendrez de meilleurs résultats sur des tissus d'épaisseur moyenne à épais.

#### Première méthode:

- 1. Posez le pied rabatteur pour couture à plat 9 mm.
- 2. Placez les morceaux de tissu envers contre envers et superposez les bords bruts en vous guidant des repères rouges sur le pied. Le tissu du dessous doit suivre le repère situé sur la droite du pied et le tissu du dessus doit suivre le repère rouge situé devant à droit. Remarque : Ceci donnera une rangée de couture double sur le côté droit du vêtement. Si vous souhaitez une rangée de couture simple sur le vêtement, cousez les endroits du tissu l'un à l'autre.
- 3. Cousez les morceaux de tissu l'un à l'autre au point droit
- 4. Repliez le surplus de couture sur la gauche
- 5. Utilisez les guides situés sur le devant du pied rabatteur pour couture à plat pour enrouler le surplus de couture plus large autour du surplus de couture plus étroit. Cousez au point droit.

#### Deuxième méthode:

Si votre patron inclut un surplus de couture de 15 mm (5/8"), guidez-vous des repères extérieurs sur la droite du pied rabatteur pour couture à plat pour les deux épaisseurs. Découpez 6 mm du surplus de couture du dessus. Puis, poursuivez en suivant l'étape 4.

#### - | | -



#### PIED SENSEUR POUR BOUTONNIÈRES

412815102	
() (6) (7)	
_	

#### Pas pour

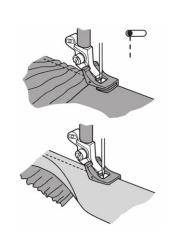
415, 350, et gamme EMERALD™, EDEN ROSE™ 250M, TRIBUTE™ 140M, 145M. DESIGNER EPIC™ 3, et gamme JADE™.

8007010	
68011655 (9)	

Le pied Senseur pour boutonnières en une seule fois mesure la longueur de la boutonnière et pique la taille enregistrée du bouton dans la machine. Le repère au centre donne une bordure de boutonnage de 15 mm. Le pied Senseur pour boutonnières mesure tout au long de la couture et réalise chaque boutonnière de la même taille. La taille du bouton est réglée en étapes de 2 mm.

- Installez le pied pour boutonnière à une étape Sensor. Branchez le cordon dans la prise près de la lumière sur la machine. Alignez la plage blanche sur le côté de la roue avec la ligne de marquage blanche sur le pied.
- 2. Définissez le numéro de bouton de votre machine à coudre HUSQVARNA® VIKING®.
- 3. Abaissez le pied presseur et cousez. Alignez la plage blanche sur le côté de la roue avant de coudre la boutonnière suivante pour la coudre exactement dans le même n°.
- 4. Utilisez des lignes rouges sur le pied pour coudre chaque boutonnière à la même distance du bord du projet.





#### PIED FRONCEUR

920571096 9 412797145 12 3 4 5 6 7 8

Utile pour froncer un tissu ou froncer et fixer un pli en une seule fois. Convient pour les tissus fins à moyens. Point droit, (position aiguille gauche), lon-gueur 3–6. Plus la longueur est importante, plus le tissu fronce. Mettre le pied fronceur.

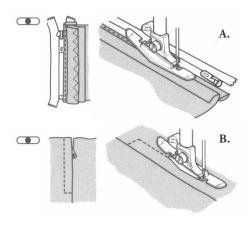
#### Pour tissus froncés:

Placer le tissu sous le pied fronceur et coudre. Augmenter la tension supérieure pour des fronces plus serrées.

#### Pour froncer et fixer des tissus froncés en une seule fois :

- 1. Placer le tissu à froncer sous le pied-de-biche avec l'endroit vers le haut.
- 2. Mettre le tissu sur lequel est fixé le volant dans la rainure du pied, endroit vers le bas.
- 3. Coudre en guidant le tissu du dessous, sans le retenir. Maintenez bien le tissu supérieur dans la rainure lorsque vous le déplacez. Augmentez la longueur de point, la tension supérieure et la pression du pied-de-biche pour plus de plis.



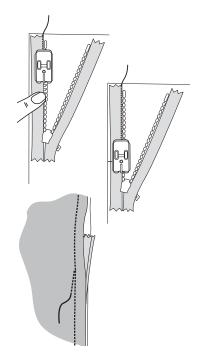


#### PIED POUR FERMETURE À GLISSIÈRE Invisible

Installez le pied pour fermeture à glissière invisible pour piquer très près des dents de la glissière, boutons-pression, bandes-pression, perles, etc. Ce pied peut être installé à droite ou à gauche de l'aiguille et les rainures sous le pied « agrippent » les tissus spéciaux pour un excellent entraînement. Pour fixer une fermeture à glissière invisible dans une couture :

- 1. Bâtissez la couture de la fermeture à glissière.
- 2. Sélectionnez un point droit avec position aiguille au centre. Installez le pied pour fermeture à glissière invisible à gauche de l'aiguille.
- 3. Formez un pli étroit du rentré sur un côté et placez la fermeture à glissière avec l'endroit vers le haut sous le bord plié. Commencez à piquer à partir d'en bas de la fermeture à glissière, le long du bord plié et jusqu'au bord du tissu. Illustration A
- 4. Repliez l'autre bord de tissu et le rentré par-dessus la glissière.
- 5. Installez le pied pour fermeture à glissière invisible à droite de l'aiguille. Piquez le bas de la fermeture à glissière, à partir de l'endroit, jusqu'au bord du tissu. Illustration B
- 6. Retirez la couture en bâti avec un découvit.





#### PIED POUR FERMETURE À GLISSIÈRE INVISIBLE

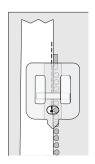
Une fermeture à glissière invisible est toujours insérée avant de piquer la couture du vêtement. Le pied pour fermeture à glissière invisible présente deux nervures sous le pied permettant de mettre en place les mailles de la fermeture à glissière et de les maintenir pendant la couture. Procurez-vous une fermeture à glissière plus longue d'au moins 1 1/4" (3 cm) que l'ouverture de la fermeture à glissière.

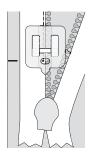
- 1. Marquez la longueur de l'ouverture de la fermeture à glissière sur le rentré de couture et sur la fermeture à glissière. La longueur excédentaire doit se trouver au bas de la fermeture à glissière.
- 2. Ouvrez la fermeture à glissière.
- 3. Placez le côté droit de la fermeture à glissière sur le tissu endroit contre endroit. Les mailles doivent se trouver sur la ligne de couture et l'arrêt du haut de la fermeture à glissière à 3/4" (2 cm) en dessous du bord coupé du tissu.
- 4. Appuyez votre doigt sur les mailles de la fermeture à glissière et abaissez le pied-de-biche avec les mailles de la fermeture à glissière dans l'ouverture à droite sous le pied.
- 5. Placez le côté gauche de la fermeture à glissière endroit contre endroit avec le côté gauche du vêtement. Abaissez le pied-de-biche avec l'ouverture gauche au-dessus des griffes de la fermeture à glissière. Assurez-vous que l'aiguille est à nouveau parfaitement alignée avec le guide-aiguille à l'avant du pied. Piquez de la même façon que le premier côté.
- 6. Tirez la tirette de la fermeture à glissière vers le haut. Placez le tissu avec la fermeture à glissière endroit contre endroit. Installez le pied pour fermeture à glissière normal à gauche de l'aiguille. Ajustez la position de l'aiguille à droite. Commencez à piquer dans la couture cousue en arrière et piquez la couture sous la fermeture à glissière. Si la fermeture à glissière est trop longue, surjetez à travers les griffes de la fermeture à glissière 1 1/4" (3 cm) sous la longueur de la fermeture à glissière insérée. Coupez l'excédent de la fermeture à glissière sous le surjet.

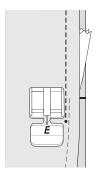












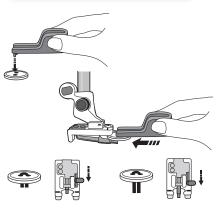
#### PIED TRANSPARENT POUR FERMETURE À GLISSIÈRE INVISIBLE

Les fermetures à glissière invisibles (parfois appelées fermetures cachées) se trouvent souvent au milieu du dos d'une robe, sur le côté ou l'arrière de pantalons et de jupes, ainsi que dans certains ouvrages de décoration d'intérieur. Comme son nom l'indique, la fermeture est cachée dans une couture et devient ainsi presque invisible. L'application de fermetures à glissière est souvent considérée comme une tâche difficile à réaliser, mais il s'agit pourtant de l'une des plus simples, particulièrement lorsqu'elles sont cousues avec le pied transparent pour fermeture à glissière invisible.

- 1. Une fermeture à glissière invisible est toujours insérée avant de coudre le vêtement.
- Marquez la longueur de l'ouverture servant à accueillir la fermeture à glissière sur les surplus de couture et sur la fermeture à glissière. L'excès de longueur doit se trouver en bas de la fermeture.
- 3. Posez le pied transparent pour fermeture à glissière invisible
- 4. Sélectionnez le point droit avec la position d'aiguille centrale. Longueur 2,5-3,0.
- 5. Placez la partie de droite de la fermeture à glissière sur la droite de la couture, endroit contre endroit. Les dents doivent être placées sur la ligne de couture, en partant d'environ 2 cm (¾") en dessous du bord coupé du tissu.
- 6. Appuyez délicatement les dents de la fermeture vers la droite et abaissez le pied-de-biche de sorte que les dents entrent dans la rainure à droite de l'aiguille.
- 7. En commençant par le haut, cousez la fermeture à glissière pour la maintenir en place.
- 8. Arrêtez-vous au niveau du repère sur la fermeture à glissière et le surplus de couture, puis faites un point d'arrêt.
- 9. Placez la deuxième bande de la fermeture à glissière du côté gauche de l'ouverture, endroit contre endroit. Vérifiez que les deux rangées de dents sont au même niveau.
- 10. Épinglez la fermeture à glissière. Ouvrez la fermeture à glissière.
- 11. Abaissez le pied-de-biche en plaçant la rainure de gauche au-dessus des dents. Cousez de la même manière que pour le premier guide.
- 12. Fermez la fermeture à glissière. Placez le tissu et la fermeture endroit contre endroit. Épinglez le reste du tissu sous la fermeture, endroit contre endroit.
- 13. Posez le pied pour fermeture à glissière E standard à gauche de l'aiguille. Ajustez la position d'aiguille selon les besoins.
- 14. Piquez depuis le bord infé≈rieur et en remontant jusqu'à la fermeture, en passant par-dessus la couture en point arrière.
- 15. Repassez la couture en l'ouvrant.

Remarque : Achetez une fermeture à glissière invisible au moins 3 cm  $(1 \frac{1}{4})$  plus longue que l'ouverture prévue pour l'y insérer.





#### PIED POUR POSE PRÉCISE DE BOUTON

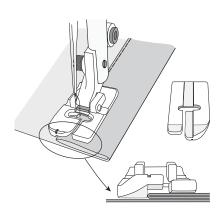
#### Pas pour

la gamme EMERALD™, EDEN ROSE™ 250M, TRIBUTE™ 140M, 145M, série ONYX™.

Ce pied-de-biche pour fixer des boutons soulève légèrement le bouton du tissu pour créer une petite queue et faciliter ainsi le boutonnage et éviter que le bouton soit trop serré au tissu.

- 1. Enfilez la machine avec du fil à coudre assorti comme fil supérieur et fil de canette. Installez le pied pour pose précise de bouton.
- 2. Installez le guide pour queue de bouton escamotable dans la position désirée. Le levier gris permet de régler la longueur de la queue. La position arrière ne donne aucune queue. La position 1 vous donne une queue courte pour des tissus fins. La seconde position (la plus avancée) donnera à votre bouton une queue plus longue pour des tissus plus épais.
- 3. Utilisez l'outil de placement pour les boutons inférieurs à 6 mm (1/4") de diamètre. Insérez le pied pour pose précise de bouton dans les trous du bouton. Nota : Évitez d'utiliser des boutons de plus de 3 mm (1/8").
- 4. Insérez le pied pour pose précise de bouton avec celui-ci dans la fente du pied-de-biche. Le bouton sera automatiquement placé dans la position correcte pour être fixé.
- 5. Retirez le pied pour pose précise de bouton.
- 6. Sélectionnez « Fixer bouton » sur votre Guide de Couture. Réglez la largeur de point si nécessaire selon la largeur entre les trous du bouton.
- 7. Fixez le bouton selon les instructions dans le Guide d'utilisation.



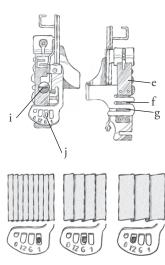


#### PIED POUR SURPIQÛRES BORD GAUCHE

Le pied pour surpiqûres bord gauche guide parfaitement vos surpiqûres et vos points près du bord. Utilisez le côté intérieur droit du pied-de-biche pour guider le tissu. Grâce au dessous du pied-de-biche conçu pour glisser le long du bord plié, vous obtenez de belles surpiqûres sur votre ouvrage. Utilisez le pied pour surpiqûres bord gauche pour ourler des ouvrages volumineux tels que des rideaux, etc. Il vous permet d'avoir le volume du tissu à gauche du bras libre pour faciliter la couture.







#### PIED PLISSEUR

920032096

5 6 7 8 9

#### Pas pour

la gamme EMERALD™, EDEN ROSE™ 250M, TRIBUTE™ 140M, 145M, série ONYX™.

Le pied plisseur permet de créer des petits plis ou des fronces dans les tissus fins ou moyens.

#### Réglage de l'appareil plisseur:

- 1. Retirer l'adaptateur/tige.
- 2. Remplacer la vis de blocage de l'aiguille par la vis plus longue fournie avec l'appareil plisseur.
- 3. Placer l'appareil plisseur sur l'adaptateur/ tige de la machine avec la fourche par-dessus la vis de l'aiguille. Serrer l'appareil plisseur sur l'adaptateur avec le tournevis à ailettes.
- 4. Régler la machine sur le point droit.
- 5. Réduire la pression du pied-de-biche au besoin.
- 6. Le levier (J) règle le nombre de fois où l'appareil plisseur fait des plis. Sur 1, un pli à chaque point, sur 6, un pli tous lespoints, et sur 12, un pli tous les 12 points. Régler sur 0 pour ne pas avoir de pli, l'appareil plisseur est déconnecté et effectue un point droit habituel.
- 7. La vis de réglage (I) règle l'ampleur des fronces. Effectuer des essais de fronçage sur des chutes du tissu. Tourner la vis à droite pour plus d'ampleur, à gauche pour moins d'ampleur de fronces.
- 8. Longueur de point 2,5–3. Essayer d'autres longueurs de point : l'ampleur du fronçage dépend aussi de la longueur de point. Plus le point est court, plus la distance entre les plis est courte. La largeur de point doit toujours être réglée sur 0 pour point droit.

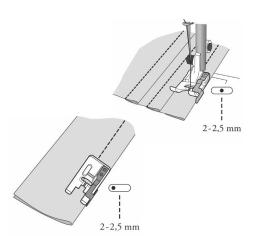
#### Coudre:

- 1. Placer le tissu à froncer dans les fentes de guidage (G), puis entre les deux lames noires (E et F) au-delà de la pointe de l'aiguille.
- 2. Abaisser le pied-de-biche et coudre à une vitesse moyenne.

#### Pour faire des plis et les fixer en même temps à un morceau de tissu plat :

- 1. Placer le tissu endroit vers le haut sous le pied plisseur.
- 2. Mettre le tissu à plisser endroit vers le bas dans la fente de guidage et les lames comme indiqué dans l'étape 1 ci-dessus.
- 3. Coudre. Les griffes d'entraînement déplacent le tissu plat, tandis que le tissu de dessus est plissé et fixé.





#### PIED POUR COUTURE DE BORDS

412796745 (1) (2) (3) (4) (5) (6) (7) (8)

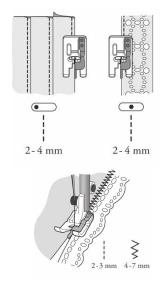
920570096

9

Le pied pour couture de bords guide à la perfection la surpique et la couture de bords. Cousez les nervures pliées avec précision.

- 1. Posez le pied pour couture de bords.
- 2. Placez l'ouvrage sous le pied avec la bride-guide sur la bordure de l'ouvrage.
- 3. Sélectionnez un point droit et ajustez la position de l'aiguille de sorte que le point soit piqué à la distance souhaitée du bord. (Ajustez la position de l'aiguille de point droit d'un côté à l'autre avec le réglage de largeur.)
- 4. Pour ajouter des rangées parallèles de surpiqûre supplémentaires, ajustez la position d'aiguille et cousez.





#### PIED POUR PIQÛRE SUR BORDURE/ASSEMBLAGE

920565096

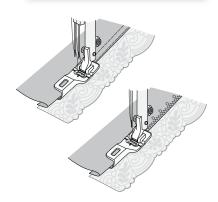
9

Guide les surpiques. Guide les coupes qui sont cousues sur une bordure ou lorsque deux bords sont cousus l'un à l'autre. Point de bordure : Point droit, aiguille à gauche, longueur 2-4.

- 1. Posez le pied pour surpiqûre près du bord.
- 2. Placez la bordure du tissu contre le guide/bride. Cousez. Surpiqûre : Point droit, position centrale de l'aiguille, longueur 2-4.
- 3. Posez le pied pour surpiqure près du bord.
- 4. Placez la bride/guide à la ligne jusqu'au point de surpiqûre. Cousez. Assemblage : point zigzag en 3 étapes,ou point cocotte, longueur 2-3, largeur 4-7.
- 5. Placez deux morceaux de tissu ou deux bords, un de chaque côté de la bride/guide du pied.
- 6. Cousez. Maintenez les morceaux de tissu/les bords contre la bride/guide pour les joindre.







#### PIED POUR ASSEMBLER ET PLIER LES BORDURES

Utilisez le pied pour assembler et plier les bordures avec différentes techniques, comme la dentelle, les bordures brodées ou divers tissus. Utilisez les magnifiques points de 7 mm de HUSQVARNA® VIKING® pour créer de superbes bordures. Confectionnez de la lingerie en un clin d'oeil, ajoutez de la dentelle pour créer de superbes mouchoirs ou des dessus de table délicats. Ce pied guide facilement la bordure et le tissu de base à travers les ouvertures sur l'avant du pied, pliez le tissu de base et piquez simultanément la bordure en place.

- 1. Enfilez votre machine avec du fil à coudre normal ou fantaisie dans l'aiguille et du fil à coudre normal dans la canette.
- 2. Sélectionnez le point que vous souhaitez utiliser. Par exemple : la bordure peut être cousue sur le tissu de base à l'aide d'un point droit et d'une aiguille double de 4 mm ou un point fantaisie large aligné à droite.

Remarque : les points fantaisie qui utilisent le mouvement avant fonctionnent mieux. (Évitez les points impliquant trop de mouvement arrière).

- 3. Pliez un ourlet de 6 mm (1/4") de tissu de base sur l'envers, appuyez avec les doigts ou repassez au fer.
- 4. Insérez le bord plié du tissu de base avec l'endroit vers le haut dans le guide-tissu gauche et la bordure (endroit vers le haut) dans le guide-tissu droit, puis faites glisser le bord du tissu plié et la bordure dans le pied, avant d'attacher à la machine à coudre.
- Assurez-vous que le tissu de base et la bordure glissent facilement à travers les ouvertures.
   Remarque: vous obtiendrez les meilleurs résultats avec les tissus et bordures légers mais stables.
- 6. 6. Posez le pied pour assembler et plier les bordures sur la machine à coudre.
- 7. Cousez soigneusement, sans aller trop vite. Si votre machine dispose d'un contrôle de vitesse, réduisez la vitesse pour faire glisser le tissu et la bordure facilement pendant la couture. Tenez le tissu avec la main gauche et la bordure avec la main droite et cousez.





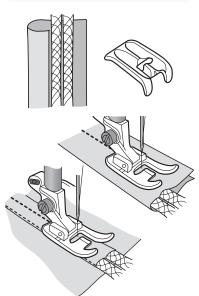


# COUTURE DÉCORATION INTÉRIEURE

22

La confection d'ouvrages de décoration intérieure est une merveilleuse façon de s'exprimer avec des tissus et autres matériaux. HUSQVARNA® VIKING® a conçu des accessoires qui permettent de confectionner de façon rapide, facile et professionnelle des techniques et finitions de décoration intérieure telles que des passepoils et des biais.





#### PIED POUR PASSEPOIL SIMPLE

Pas pour série ONYX™.

De retour en stock, Installez le pied pour passepoil simple pour fabriquer et insérer facilement, rapidement et avec précision des cordonnets passepoilés dans vos projets de tapisserie et de décoration intérieure. Que vous achetiez le cordonnet passepoilé pré-couvert ou que vous le couvriez vous-même, ce pied accessoire vous offre une finition professionnelle. Il coud comme le pied passepoil, mais il est conçu pour des cordonnets de plus grande taille.

- 1. Utilisez un cordonnet en coton de 6 mm (1/4") d'épaisseur. Coupez, dans le biais ou fil en travers, des bandes de tissu assez larges pour couvrir le cordonnet, sans oublier le surplus de couture.
- 2. Installez le pied pour passepoil simple. Sélectionnez le point droit d'aiguille centrale, longueur de point 3.
- 3. Placez le cordonnet sur l'envers de la bande de tissu et enroulez la bande de tissu autour du cordonnet.
- 4. Placez le tissu et le cordonnet sous le pied pour passepoil simple avec le cordonnet dans la rainure située sous le pied.
- 5. Cousez pour couvrir le cordonnet avec le tissu.

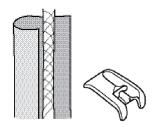


#### PIED POUR PASSEPOIL SIMPLE

Snap on the Single Welt Cord Foot to easily, quickly, accurately make and insert welted cording into your upholstered and home dec projects. Whether the welt cord is purchased pre-covered or you cover it yourself, this accessory foot gives you a professional finish. It sews like the piping foot but is designed Pour larger sizes of cording.

#### Pour coudre un passepoil dans une couture:

- 1. Utilisez un cordonnet en coton de 6 mm (1/4") d'épaisseur. Coupez, dans le biais ou fil en travers, des bandes de tissu assez larges pour couvrir le cordonnet, sans oublier le surplus de couture.
- 2. Installez le pied pour passepoil simple. Sélectionnez le point droit d'aiguille centrale, longueur de point 3.

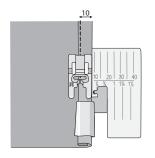


- 3. Placez le cordonnet sur l'envers de la bande de tissu et enroulez la bande de tissu autour du cordonnet.
- 4. Placez le tissu et le cordonnet sous le pied pour passepoil simple avec le cordonnet dans la rainure située sous le pied.
- 5. Cousez pour couvrir le cordonnet avec le tissu.

#### Pour coudre un passepoil dans une couture:

- 1. Installez le pied pour passepoil simple. Sélectionnez le point droit en position d'aiguille centrale, longueur de point 3.
- 2. Placez le passepoil sur l'endroit du tissu, le long de la couture. Placez-le sous le pied pour passepoil simple avec le passepoil dans la rainure du pied. Cousez le passepoil au tissu. Coupez le surplus de couture du passepoil au niveau des arrondis et des coins.
- 3. Placez l'endroit du deuxième morceau de tissu sur l'endroit du premier. Le cordonnet passepoilé se trouvera entre les deux couches. Placez le passepoil dans la rainure et cousez la première ligne de points. Appuyez sur la largeur pour ajuster la position d'aiguille légèrement sur la droite afin de couvrir la première couture.





#### OURLET DE 10 MM

412990045

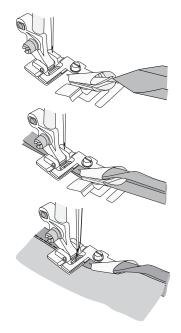
**8 9** 

BRILLIANCE<sup>™</sup> série, DESIGNER DIAMOND<sup>™</sup> série, DESIGNER RUBY<sup>™</sup> série, DESIGNER TOPAZ<sup>™</sup> série, SAPPHIRE<sup>™</sup> série, OPAL<sup>™</sup> série, DESIGNER JADE<sup>™</sup>35, JADE<sup>™</sup> 20, DESIGNER SAPPHIRE<sup>™</sup>85, EDEN ROSE<sup>™</sup> 250C, TRIBUTE<sup>™</sup> 140C, 145C, 150C.

Enroulez un ourlet double de 10 mm dans des tissus légers à moyens. Point droit, longueur 2.5. Posez le pied A.

- 1. Rabattez l'ourlet de 10 mm sur la plaque à aiguille de la machine.
- Insérez le tissu dans le rouleau/guide de l'ourlet de 10 mm et enroulez-le jusqu'à l'aiguille.
- 3. Cousez. N'aidez pas le tissu à s'enrouler. Il vous suffit de le guider.



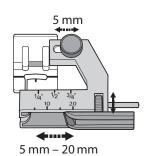


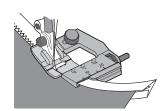
#### PIED BORDEUR POUR BIAIS 1/4" (6 MM)

Pour border avec le pied bordeur pour biais 6 mm, coupez dans le tissu fin un biais de 24 mm de large ou utilisez un biais étroit tout fait plié en deux. Point droit, longueur 2,5, point zigzag ou point décoratif de la longueur voulue.

- 1. Mettre le pied bordeur pour biais.
- 2. Couper l'extrémité du biais en pointe. À partir de l'extérieur du guide cheminée, introduire le biais dans la fente qui correspond à sa largeur (la seconde fente est parfaite pour les bordures toutes faites) et le tirer sous le pied.
- 3. Placer le bord à fixer dans la rainure à gauche du guide cheminée.
- 4. Régler la position de l'aiguille si nécessaire ou régler la position du guide/ cheminée de bordure : pour cela, desserrer la vis sur le dessus du pied et
- 5. positionner le guide cheminée selon les besoins.





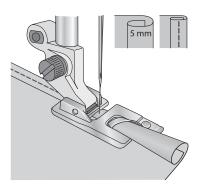


#### GUIDE POSE-BIAIS RÉGLABLE

Réalisez de belles finitions de bordures avec votre bande de biais préférée. Réglable pour s'adapter à des bandes de biais de différentes largeurs, de 6 mm ( $\frac{1}{4}$ ") à 20 mm ( $\frac{3}{4}$ ").

- 1. Enfilez du fil à coudre en haut et dans la canette.
- 2. Posez le guide-biais réglable.
- 3. Utilisez la vis sur le côté droit du support pour ajuster la largeur de l'ouverture à la bande de biais.
- 4. Coupez l'extrémité de la bande de biais à un angle de 45 degrés. Insérez la bande de biais de l'extérieur du support, dans la fente qui correspond à sa largeur, et tirez-la vers le bas sous le pied.
- 5. Placez le bord à relier dans la rainure sur le côté gauche du support.
- 6. Desserrez la vis sur le dessus, à l'arrière du pied et ajustez le support au besoin.
- Sélectionnez un point en zigzag étroit, un point droit ou un point fantaisie. Piquez lentement, en gardant le tissu à relier, bien serré dans la rainure au fur et à mesure que vous cousez.





#### PIED OURLEUR 5 MM

411851745

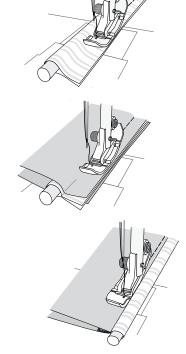
(1) (2) (3) (4) (5) (6) (7) (8) (9)

Pour piquer un ourlet étroit dans des tissus d'épaisseur moyenne. Convient pour les bordures de nappes, rideaux, plis. Point droit, longueur 2,5 à 3. (Peut s'utiliser avec les points décoratifs.) Pied à encliqueter. Pour piquer un ourlet étroit dans du tissu très fin comme les foulards de soie, serviettes en fil de batiste, ourlets de chemises, plis et lingerie. Point droit, longueur 2.

- 1. Mettre le pied ourleur.
- 2. Repasser les premiers centimètres de l'ourlet double (la largeur du tunnel sous le pied).
- 3. Le placer sous le pied et réaliser plusieurs points le long du bord de l'ourlet.
- 4. Arrêter avec l'aiguille dans le tissu, soulever le pied et tirer le bord du tissu dans le rouleau/guide sur le pied. Abaisser le pied-de-biche, continuer à coudre. Ne pas aider l'entraînement du tissu, le maintenir simplement verticalement.







#### GRAND PIED PASSEPOIL

Le grand pied passepoil est idéal pour insérer des passepoils épais de décoration d'intérieur dans des coutures et sur des bordures, pour une finition professionnelle. Le passepoil est cousu entre les deux épaisseurs de tissu, en un seul geste. Vous pouvez également créer votre propre passepoil pour obtenir une finition personnalisée. Ce pied peut être posé à gauche ou à droite de l'aiguille, ce qui permet à la fois de créer et de coudre le passepoil dans les coutures, ainsi que de réaliser une superbe surpiqûre le long du passepoil.

#### Créer un passepoil avec votre tissu :

- 1. Posez le grand pied passepoil à droite de l'aiguille.
- 2. Coupez des bandes de tissu en biais ou en travers du droit-fil. Coupez des bandes de tissus assez larges pour couvrir le cordon, en tenant compte du surplus de couture.
- 3. Placez le cordon sur l'envers de la bande de tissu et entourez-le avec le tissu.
- 4. Placez le tissu et le cordon sous le grand pied passepoil, en positionnant le cordon à gauche du pied.
- 5. Sélectionnez un point droit pour la position d'aiguille de gauche. Cousez.

Astuce : Lorsque vous cousez ce passepoil dans un ouvrage, ajustez la position de l'aiguille de sorte que la deuxième rangée de points se trouve à une position d'aiguille plus près du cordon pour couvrir la première couture.

#### Piquer un passepoil dans une couture :

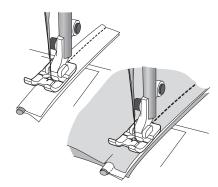
- 1. Posez le grand pied passepoil à droite de l'aiguille.
- 2. Placez le passepoil le long de la ligne de couture sur l'endroit du tissu et cousez en positionnant le passepoil à gauche du pied.
- 3. Disposez le deuxième morceau de tissu par-dessus, endroit contre endroit.
- 4. Placez les épaisseurs de tissu et de passepoil sous le grand pied passepoil, en positionnant le cordon à gauche du pied.
- 5. Sélectionnez un point droit pour la position d'aiguille de gauche. Cousez.

Astuce : Faites une entaille sur le surplus de couture du passepoil au niveau des arrondis et des coins pour réduire la masse et aplatir la couture.

#### Surpiqûre

Posez le grand pied passepoil à gauche de l'aiguille. Ouvrez la couture et pliez de sorte que le passepoil se trouve le long de la bordure du tissu. Repassez. Cousez une rangée de surpiqûre à gauche de la ligne de couture.





#### PIED PASSEPOIL TRANSPARENT

Insérez un passepoil tout fait dans les coutures et les bordures pour une parfaite finition. Entourez le cordon avec du tissu prévu à cet effet. Le pied transparent vous permet de visualiser le passepoil et de voir exactement où vous piquez. Cette visibilité vous permet de visualiser la première rangée de points et de régler la position de l'aiguille pour piquer la rangée suivante à côté de la première. Point droit, longueur 2,5.

- 1. Installez le pied passepoil transparent.
- 2. Découpez en biais ou suivant le droit fil, des bandes suffisamment larges pour couvrir le cordon y compris les rentrés.
- 3. Pliez le tissu en deux avec l'envers vers l'intérieur et mettez le cordon dedans.
- 4. Placez le tissu et le cordon sous le pied passepoil transparent avec le cordon dans la rainure du pied-de-biche.
- 5. Piquez. La rainure guidera le cordon de sorte que le tissu le couvre complètement. Conseil : Lorsque vous ajoutez ce passepoil sur un vêtement, réglez la position de l'aiguille de sorte que les points soient piqués un cran plus près du cordon, pour couvrir les premières piqûres.

#### Pour fixer le passepoil dans une couture :

- 1. Installez le pied passepoil transparent.
- 2. Placez le passepoil le long de la ligne de couture sur l'endroit du tissu et fixez-le avec le passepoil dans la rainure du pied-de-biche.
- 3. Placez une autre pièce de tissu par-dessus, endroit contre endroit.
- 4. Placez le tissu et les épaisseurs de passepoil sous le pied passepoil avec le passepoil dans la rainure sous le pied-de-biche. Piquez. La rainure sous le pied guidera le passepoil lors de la couture. (Conseil : Crantez le passepoil dans les arrondis et les coins.)





POINTS DÉCORATIFS/POINTS D'ASPECT

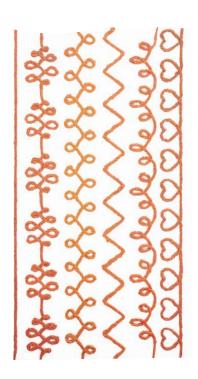
# FAIT MAIN



Laissez votre créativité s'exprimer avec des décorations, bordures, perles et bien plus encore. C'est facile avec les pieds-de-biche HUSQVARNA® VIKING®. Piquez de belles décorations avec structure pour personnaliser vos vêtements, cadeaux et coutures artisanales.







#### YARN EMBELLISHMENT FOOT SET

920403096 (8)\*(9)\*

DESIGNER DIAMOND™ série, DESIGNER RUBY™ série, DESIGNER™ SE, DESIGNER™ SE Limited Edition, SAPPHIRE™ 960Q, SAPPHIRE™ 965Q, DESIGNER BRILLANCE™ 80, BRILLIANCE™ 75Q, DESIGNER SAPPHIRE™85.

With the HUSQVARNA® VIKING® Yarn Embellishment Foot Set, you can easily create decorative yarn embellishment when sewing. The embellishment is created when sewing using the specially designed stitches Pour this foot together with yarn. The effect of the embellishment can be changed dramatically by using the different types of yarn.

The presser foot is designed to be used with specially designed stitches. These stitches can be downloaded at www. husqvarnaviking.com.

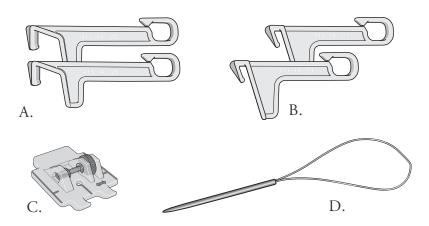
Note: No stitches except Pour the specially designed stitches can be used.

The yarn foot is equipped with an adjustment wheel. The wheel is used to fine tune the red line so that it matches the center needle position on the foot.

When the needle is centered at the redline, it is more likely that the yarn foot will pick up a wider range of yarn.

#### Contents

- A. Yarn guides (Pour DESIGNER DIAMOND™ série, DESIGNER RUBY™ série, SAPPHIRE™ 960Q, except Pour DESIGNER™ SE)
- B. Yarn guides (Pour DESIGNER™ SE and DESIGNER™ SE Limited Edition).
- C. Yarn Foot
- D. Yarn threader
- Stitches to download



<sup>\*8</sup> et 9 nécessitent Yarn Guide Set 920453096

# 



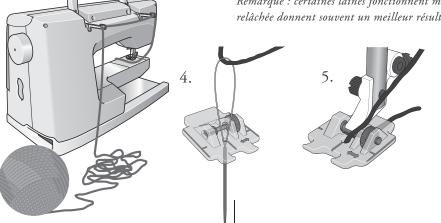
3.



- 1. Enfilez la machine avec un fil accordé à la laine décorative ou utilisez un fil transparent.
- 2. Posez le guide-laine sur votre machine dans les encoches sous la poignée du côté droit de la machine (voir fig. 2).
- 3. Tirez la quantité de laine dont vous avez besoin de la pelote et placez-la comme indiqué à la fig. 3. Assurez-vous de tirer la laine continuellement pour éviter de trop forcer sur la laine.
- 4. Mettez la laine dans les guides-laines (voir fig. 3). Il est très important que la laine se déroule en douceur pendant que vous cousez.
- 5. Enfilez la laine par le dessus dans le trou du pied pour couché de cordonnet à l'aide de l'enfileur (voir fig. 4). Nous recommandons d'utiliser une laine de grosseur régulière. Pour obtenir les meilleurs résultats, la laine doit remplir le trou dans le pied tout en le traversant sans difficultés.
- 6. Posez le pied sur la machine. (Voir l'illustration 5).
- 7. Sélectionnez le point que vous souhaitez coudre. Avant de commencer à coudre, utilisez la molette de réglage pour assurer que la ligne rouge sur le pied correspond à l'aiguille. (Voir l'illustration 1).

Astuces: tracez une ligne sur le tissu avec un marqueur textile pour faciliter le guidage.

Remarque: certaines laines fonctionnent mieux que d'autres. Les laines avec une structure plus relâchée donnent souvent un meilleur résultat.



### Où trouver les points à télécharger

**Pour télécharger** les points, allez sur www.husqvarnaviking.com.

Trouvez le Jeu de pied pour couché de cordonnet.

Cliquez sur le lien pour télécharger les points.



#### **GUIDE-LAINE**

920453096 (8) (9)

Ces guides s'associent avec le jeu de pied pour couché de cordonnet 920403096 pour créer de magnifiques motifs décorés, lorsqu'ils sont utilisés avec les points de décoration en laine conçus spécialement à cet effet, que contient votre machine.

Ils peuvent s'utiliser également avec le jeu de pieds couche-laine 920215096. Vous pouvez créer des décorations avec des brins de laine à main levée ou avec une broderie.



#### GUIDE BRODERIE CIRCULAIRE

920344096

89

DESIGNER DIAMOND™ série, DESIGNER RUBY™ série, DESIGNER TOPAZ™ série, SAPPHIRE™ série, OPAL™ série, EDEN ROSE™ 250C, BRILLIANCE™ série, TRIBUTE™ 140C, 145C, 150C, DESIGNER JADE™ 35, 20, DESIGNER SAPPHIRE™85, ONYX™ série.

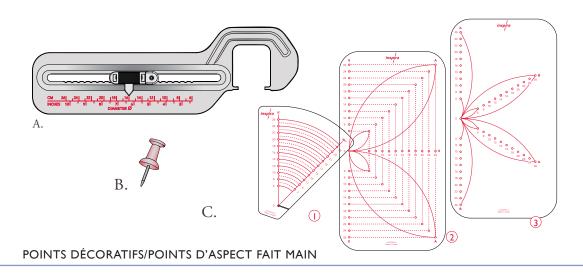
Votre guide broderie circulaire est l'outil idéal lorsque vous souhaitez réaliser des décorations uniques sur vos ouvrages de couture, vêtements et quilts. Vous pouvez coudre des cercles simples, des fleurs ou des parties de cercles pour créer des bordures uniques ou des motifs graphiques. Combinez des cercles de différentes tailles et créez de grands motifs. Pratiquement tous les points utilitaires ou décoratifs\* peuvent être utilisés pour coudre avec cet accessoire et vous pouvez donc choisir votre préféré en toute liberté. Les possibilités qu'offre le guide broderie circulaire sont aussi infinies que les cercles qu'il permet de créer!

\* Les points dont la largeur par défaut est supérieure à 7 mm et les points piqués en marche arrière ne peuvent pas être utilisés.

Dans la boîte, vous trouverez :

- A. Guide broderie circulaire avec guide de tailles
- B. Épingle de pivotement
- C. Trois modèles différents : un pour coudre des cercles (1), un pour une fleur à quatre pétales (2) et un pour une fleur à six pétales (3). Les chiffres inscrits sur les modèles correspondent au diamètre du cercle (en cm)
- D. CD contenant le mode d'emploi en 11 langues, 1 didacticiel et des idées sur comment combiner des cercles avec les modèles

Avec le guide broderie circulaire, vous pouvez coudre des cercles d'un diamètre de 6 à 26 cm (2½ à 10¼"). Les diamètres des cercles sont imprimés en centimètres et en pouces.









#### TRUCS ET ASTUCES

#### Rallonge/table de Matelassage

Lorsque vous utilisez le guide broderie circulaire, nous vous recommandons de recourir à une rallonge/table de Matelassage. Cela apporte un soutien supplémentaire au tissu et permet de le maîtriser et le guider plus facilement. Les rallonges/tables de Matelassage sont disponibles en tant qu'accessoires optionnels.

#### Sélection du point

Les points utilitaires et décoratifs donnent de magnifiques résultats avec ce guide broderie. Toutefois, les points dont la largeur par défaut est supérieure à 7 mm et les points piqués en marche arrière ne peuvent pas être utilisés.

Astuce: Plus le point est court, plus il est facile que la jointure du cercle ne se remarque pas. Lorsque vous êtes sur le point de refermer le cercle, réduisez la vitesse de couture et, au besoin, ajustez la longueur de point pour remplir l'espace.

#### Appliqués

Vous pouvez faire des appliqués avec le guide broderie circulaire. Utilisez du tissu qui ne s'effiloche pas ou faites des appliqués aux bords bruts. Vous pouvez aussi simplement coudre votre appliqué avec un point droit pour le maintenir en place, découper l'excès de tissu et terminer en cousant un point fantaisie sur les bords bruts. Lorsque vous utilisez plusieurs épaisseurs de tissu, il est encore plus important que vous guidiez le tissu soigneusement en vous assurant que toutes les épaisseurs sont entraînées en même temps.





# CIRCULAR ATTACHMENT TEMPLATE SET

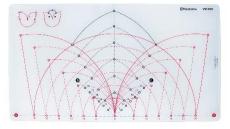
920727096

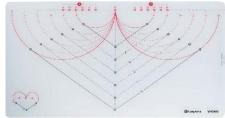
#### For

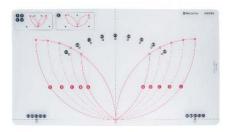
920344096 and 920392096

Expand the design possibilities of the circular attachment even further with the circular attachment template set. Create large hearts, tulips and leaves easily with the 3 included templates.

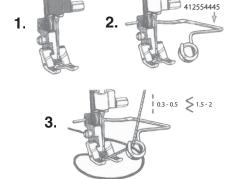
- Create tulips, leaves and hearts in several different sizes.
- Stitch large scale appliqués or designs using built in stitches.
- All three templates have clear markings and easy to follow instructions are included.











#### PIED FESTON

#### Pas pour

EMERALD<sup>™</sup> 122, 118 et 116 seulement, EDEN ROSE<sup>™</sup> 250M, TRIBUTE<sup>™</sup> 140M, 145M.

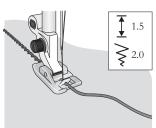
Le pied feston permet de créer une technique de point de bourdon en relief. Le fil guimpeur est guidé par le pied à mesure que le point est cousu par-dessus.

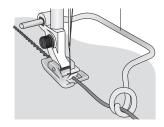
- 1. Enfiler un fil Sulky n° 40 comme fil supé-rieur, et du fil à broder comme fil de
- 2. Introduire le fil guimpeur dans le guide sur le pied. Placer la bobine ou la longueur de fil guimpeur de sorte qu'il pénètre facilement dans le pied lorsque vous piquez.
- 3. Sélectionnez un point de bourdon étroit. (Suivez les instructions pour applications avec une largeur suffisante pour permettre de coudre le point zigzag par-dessus la ganse.) Sur les machines électroniques, sélectionner le point de bourdon préprogrammé et régler la longueur et la largeur pour coudre par-dessus la ganse. Sur les autres machines:
- 4. électionner un point zigzag, longueur 0,3–0,5, largeur 1,5–2.
- 5. Tracer un motif sur le tissu et piquer par-dessus. Le motif sera reproduit dans le point de bourdon en relief.

Note: Guide-bande/guimpeur (412554445)vendu séparément.









#### PIED GANSEUR

#### Pas pour

EMERALD<sup>™</sup> 122, 118 et 116 seulement, EDEN ROSE<sup>™</sup> 250M, TRIBUTE<sup>™</sup> 140M, 145M.

Pour border ou piquer des cordonnets, des ganses ou des bordures pour embellir vos vêtements; cadeaux et ouvrages artisanaux. Point zigzag, longueur de point 1,5, largeur aussi large que la bordure ou la cordelette. Mettre le pied ganseur.

- 1. Placer le cordonnet ou la bordure dans le crochet/guide devant et sous le pied-de-biche.
- 2. Piquer la ganse en place. L'accessoire guide-bande/guimpeur (412554445) guide la soutache à mesure que l'on coud. Utiliser de l'entoilage si nécessaire.



#### GUIDE - BANDE/GUIMPEUR

412554445 ① ② ③ ④ ⑤ ⑥ ⑦ ⑧ ⑨

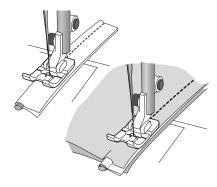
#### Pas pour

EMERALD<sup>™</sup> 122, 118 et 116 seulement, EDEN ROSE<sup>™</sup> 250M, TRIBUTE<sup>™</sup> 140M, 145M, DESIGNER EPIC<sup>™</sup> 3.

Guide les bordures les soutaches et les cordons dans le pied soutacheur, le pied ganseur ou le pied feston.

- 1. Placer l'extrémité droite du guide-bande/ guimpeur dans l'encoche sur le dessus de l'adaptateur du pied-de-biche. Sur certains modèles, serrer la vis du guide pour le maintenir en place.
- 2. Enfilez la soutache, le cordon ou la bordure dans l'extrémité en Q du guide et dans le pied.
- 3. Soutenez la soutache, le cordon ou la bordure qui pénètre dans le guide lors de la couture.





#### PIED POUR PASSEPOIL MINI

Insérez l'ensemble constituant le passepoil dans les coutures et les bordures pour une finition professionnelle. Recouvrez le cordonnet avec du tissu pour les passepoils spéciaux. La transparence du pied vous permet de visualiser l'emplacement du passepoil et de voir exactement où vous cousez. Vous pouvez ainsi garder un œil sur la première rangée de points et ajuster la position de votre aiguille pour coudre près de la rangée d'origine. Point droit, longueur 2.5.

#### Faire un passepoil à partir de votre tissu :

- 1. Posez le pied pour passepoil mini
- 2. Coupez des bandes en biais ou en travers du fil, assez larges pour couvrir le cordonnet et en ajoutant les surplus de couture.
- 3. Déposez le cordonnet sur l'envers de la bande de tissu et enveloppez-le avec.
- 4. Placez le tissu et le cordonnet sous le pied pour passepoil mini, le cordonnet dans la rainure située sous le pied.
- Cousez. La rainure guidera le cordonnet pour qu'il soit recouvert du tissu de manière uniforme.

Astuce : Lorsque vous cousez ce passepoil dans un vêtement ou un autre ouvrage, ajustez la position d'aiguille de sorte à coudre un cran plus près du cordonnet pour couvrir la première couture.

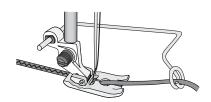
#### Coudre un passepoil dans une couture :

- 6. Posez le pied pour passepoil mini
- 7. Placez le passepoil le long de la ligne de couture de l'endroit du tissu et cousez, le passepoil situé dans la rainure du pied.
- 8. Placez le deuxième morceau de tissu au-dessus, endroit contre endroit.
- Placez le tissu et le passepoil sous le pied pour passepoil mini, le passepoil dans la rainure située sous le pied. Cousez. La rainure située sous le pied guidera le passepoil pendant que vous cousez.

Astuce: Entaillez le surplus de couture du passepoil au niveau des arrondis et des coins.







# PIED SOUTACHEUR

Pour décorer vos ouvrages de bordures, soutaches ou cordons. Entoiler si nécessaire. Point droit, longueur 2,5 ou point zigzag, longueur 2 à 4, suffisamment large pour recouvrir la soutache ou le cordon (ou utiliser un point décoratif).

- 1. Enfiler la soutache par le dessus du pied, l'introduire dans le trou du guide et la glisser sous le pied vers l'arrière.
- 2. Abaisser le pied-de-biche et coudre. Le guide-bande/guimpeur (412554445) guide la soutache à mesure que l'on coud.



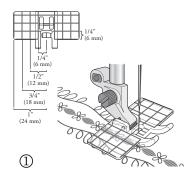
### KIT PIEDS YARN COUCHING

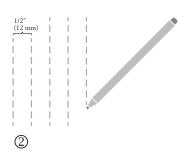
920215096	
7 (8)* (9)*	

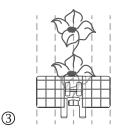
Avec le jeu de pieds couche-laine HUSQVARNA® VIKING®, vous pouvez créer des embellissements avec des brins de laine décorative en toute facilité, cousus en piqué libre et brodés. Les deux pieds sont adaptés pour toute une gamme de laines. Des instructions détaillées sont fournies avec le produit.

- 1. Enfilez la machine avec un fil assorti à la laine à coucher.
- 2. Posez le guide-laine correspondant à votre machine dans les encoches sous la poignée, du côté gauche de la machine.
- 3. Tirez la quantité de laine dont vous avez besoin de la pelote et placez-la comme indiqué.
- 4. Placez la laine dans les guide-laine. Il est très important que la laine se déroule facilement pendant que vous cousez.
- 5. Choisissez le pied couche-laine 1 ou 2, selon la grosseur de votre laine. Pour obtenir les meilleurs résutats, la laine doit remplir le trou dans le pied tout en le traversant sans difficultés. Nous recommandons d'utiliser une laine de grosseur régulière.
- 6. Enfilez la laine par le dessus dans le trou du pied à l'aide de l'enfileur.
- 7. Posez le pied sur la machine.

\*8 et 9 doivent utiliser Kit Pieds Yarn Couching 920453096.







### PIED MULTI-LIGNE FANTAISIE

920616096 5 6 7 8 9

Servez-vous du pied multi-ligne fantaisie pour créer des bordures à espacement régulier avec des points décoratifs ou utilisez-le comme guide lorsque vous cousez des points Omnimotion et à mouvement latéral. Des lignes de guidage sont dessinées pour permettre une rotation précise dans les coins de 6 mm (½") et 12 mm (½").

### Bordures décoratives

- 1. Enfilez votre machine avec du fil à coudre ou du fil décoratif en haut et du fil à coudre en canette.
- 2. Choisissez un point décoratif.
- 3. Posez le pied multi-ligne fantaisie.
- 4. Tracez une ligne sur le tissu avec un stylo pictogramme à l'endroit où se trouvera le centre de la couture.
- 5. Placez de l'entoilage déchirable sous le tissu.
- 6. Alignez la ligne rouge située au centre du pied-de-biche sur la ligne tracée. Cousez la première rangée de votre couture décorative.
- 7. Choisissez un autre point décoratif.
- 8. Déplacez votre tissu vers la gauche. Décidez de la distance que vous souhaitez entre les rangées.
- 9. Utilisez les lignes rouges horizontales pour assembler le début de chaque rangée.
- 10. Cousez la ligne suivante de points en vous guidant des lignes rouges du pied pendant la
- 11. Inversez le point en miroir et placez votre tissu à droite du point central. Piquez la couture du côté droit. Illustration 1
- 12. Ajoutez d'autres points pour créer une bordure plus large.
- 13. Déchirez l'entoilage.

### Points Omnimotion ou à mouvement latéral

- 1. Enfilez votre machine avec du fil à coudre ou du fil décoratif en haut et du fil à coudre en canette.
- 2. Choisissez un point Omnimotion ou à mouvement latéral.
- 3. Posez le pied multi-ligne fantaisie.
- 4. Pour obtenir une ligne de points bien droite, tracez une ligne sur le tissu avec votre stylo pictogramme, à l'endroit où se trouvera la couture. Dessinez une ou deux lignes supplémentaires de chaque côté de la ligne tracée. Illustration 2
- 5. Placez le tissu avec de l'entoilage déchirable sous le pied-de-biche.
- 6. 6. Cousez avec précaution et laissez la machine contrôler l'entraînement.
- 7. Maintenez les lignes tracées et les lignes rouges verticales de chaque côté du pied-de-biche parallèles les unes aux autres pendant la couture. Illustration 3
- 8. Déchirez l'entoilage.





### PIED TROIS CORDONNETS

Décorer vos ouvrages avec différents types de cordonnets ou de fils décoratifs, grâce aux superbes grands points HUSQVARNA® VIKING® 9 mm et le pied trois cordonnets. Ce pied guidera aisément les fils à travers les ouvertures situées à l'avant du pied et dans la rainure située sous le pied-de-biche. Les cordons ou fils décoratifs seront cousus pardessus pour créer une belle tresse ornementale.

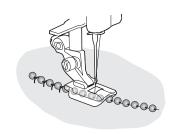
- 1. Enfiler votre machine avec un fil à coudre normal ou un fil décoratif sur le dessus et un fil à coudre normal dans la canette.
- 2. Sélectionner un point décoratif de 9 mm.

Remarque : Les points décoratifs à mouvement avant fonctionnent mieux (évitez les points avec trop de mouvement arrière).

- 3. Enfiler des cordons ou du fil décoratif dans les trous à partir du haut du pied, à l'aide de l'enfileur, avant de fixer le pied à la machine à coudre.
- 4. S'assurer que les cordons ou le fil glissent facilement dans les ouvertures. (Un fil trop épais crée une tension trop importante et peut affecter l'alimentation).
- 5. Clipser le pied trois cordonnets.
- 6. Activer le système IDF<sup>TM</sup> (920615096 uniquement).
- 7. Placer les cordons ou le fil sous le pied-de-biche avec une extrémité de 5 cm (2").
- 8. Placer un entoilage déchirable sous le tissu et placer votre tissu sous le pied-de-biche.
- 9. Piquer avec précision, pas trop vite. Si votre machine est équipée d'un contrôle de vitesse, réduire la vitesse de couture pour guider facilement le tissu et le fil pendant que vous cousez.







# PIED MINI POUR SEQUINS 4 MM

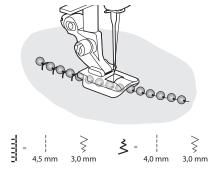
412701145 (1) (2) (3) (4) (5) (6) (7) (8) (9)

### Pas pour

la gamme EMERALD™. EDEN ROSE™ 250M, TRIBUTE™ 140M, 145M, ONYX™ série.

- 1. Installez le pied mini pour sequins.
- 2. Enfilez votre machine avec un fil polyester invisible en fil supérieur et du fil à coudre d'un coloris assorti au tissu dans la canette.
- 3. Sélectionnez l'un des points suivants en fonction des points disponibles sur votre machine à coudre HUSQVARNA® VIKING® :
  - Point d'application à l'ancienne, longueur 3.0, largeur 4.0, ou
  - Point de surfilage, longueur 0.9, largeur 5.0 ou
  - Point de surfilage, longueur 3.0, largeur 4.0.
- 4. Placez un ruban de perles de 4 mm dans la rainure sous le pied mini pour sequins. Mettez un entoilage sous le tissu. Abaissez le pied-de-biche. Tournez doucement le volant pour faire quelques points manuellement. Piquez d'abord quelques perles sur une chute de tissu pour essayer la tension du fil et la pression du pied-de-biche, et pour régler la longueur et la largeur du point en fonction de la taille des perles. Ajustez si nécessaire. Piquez lentement. (Avec certains points, il peut être nécessaire d'ajuster la longueur de point lors de la couture ou de programmer un point pour un meilleur résultat.)





# PIED TRANSPARENT POUR DÉCORATION 2-3 MM

### Pas pour

EMERALD<sup>™</sup> 122, 118 et 116 seulement, EDEN ROSE<sup>™</sup> 250M, TRIBUTE<sup>™</sup> 140M, 145M.

### Décorez votre ouvrage de petites perles.

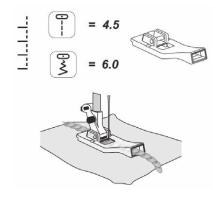
- 1. Enfilez avec du fil polyester invisible comme fil supérieur et du fil à coudre standard comme fil de canette.
- 2. Installez le pied transparent pour décoration 2-3 mm.
- 3. Sélectionnez un des points suivants disponibles sur votre machine à coudre HUSQVARNA® VIKING®.

Point zigzag, longueur 4 mm, largeur 3 mm.

Point pour applications à l'ancienne, longueur 4,5 mm, largeur 3 mm.

- 4. Placez le fil de perles de 2 à 3 mm sous le pied les plaçant dans la rainure sous le pied transparent pour décoration 2–3 mm.
- 5. Fixez d'abord les perles à une pièce de tissu pour tester la tension du fil. Réduisez la tension du fil si nécessaire.
- 6. Décorez votre ouvrage avec les perles. Piquez lentement. (Avec certains points, il peut être nécessaire d'ajuster la longueur de point lors de la couture.)





### PIED POUR POSE DE PAILLETTES

### Pas pour

EMERALD™ 122, 118 et 116 seulement, EDEN ROSE™ 250M, TRIBUTE™ 140M, 145M, ONYX™ série.

Décorez votre ouvrage avec des paillettes brillantes en utilisant le pied pour pose de paillettes. Ce pied-de-biche guide facilement les paillettes à travers une rainure à l'avant du pied, tandis que la machine à coudre les fixe de façon invisible. Seules des paillettes en forme rondes peuvent être utilisées.

- 1. Enfilez la machine avec du fil invisible comme fil supérieur et du fil à coudre standard comme fil de canette. Installez le pied pour pose de paillettes et sélectionnez un point pour application fait main. Réglez la longueur de point à 4,5 et la largeur selon la taille de vos paillettes. Veillez à utiliser de l'entoilage détachable sous le tissu.
- 2. Faites glisser les paillettes dans la rainure à l'avant du pied-de-biche. Veillez à tirer une bordure de paillettes sous le pied-de-biche jusqu'à l'arrière du pied avant de commencer la couture. Installez le pied-de-biche.
- 3. Faites un essai sur une chute de tissu car, selon leur type, les tissus se comportent différemment. Piquez lentement pour éviter de transpercer les paillettes.





# BOÎTIER CANETTE FILS SPÉCIAUX

20211096	
5 6 7	
as pour	

la gamme EMERALD™, EDEN ROSE™ 250M, TRIBUTE™ 140M, 145M, ONYX™ série.

920452096	

8 9

Créez un magnifique travail de canette, également appelé broderie décorative inversée, grâce au boîtier de canette pour fils spéciaux HUSQVARNA® VIKING®.

- 1. Abaissez les griffes d'entraînement, retirez la plaque à aiguille et remplacez le boîtier de canette standard par le boîtier de canette pour fils spéciaux. Remettez la plaque à aiguille à sa place et relevez les griffes d'entraînement.
- 2. Selon le type de fil décoratif que vous utilisez pour vos ouvrages, vous pouvez travailler de différentes façons avec le boîtier de canette pour fils spéciaux.

### Pour les fils épais ou spéciaux :

Bobinez lentement la canette avec du fil décoratif, le logo HUSQVARNA® VIKING® tourné vers l'extérieur. Placez la canette dans le boîtier de canette pour fils spéciaux, le logo HUSQVARNA® VIKING® vers le haut. Pour moins de relief, utilisez des fils spéciaux plus fins et ajustez la vis de tension de la canette, de manière à ce que le fil se déroule régulièrement. Placez la canette et tirez le fil spécial dans la vis de tension de la canette.

### Pour les cordes ou les fils spéciaux très épais :

Bobinez la canette de manière homogène à la main, dans le sens inverse de celui de la machine. Contournez la vis de tension de la canette : pour un travail de canette épais, ne tirez pas le fil ou la corde dans la vis de tension de la canette ou le coupe-fil, mais passez directement par la fente de passage. Placez la canette dans le boîtier de canette pour fils spéciaux, le logo HUSQVARNA® VIKING® vers le haut. Pour amener le fil de canette vers le haut, tenez le fil supérieur et tournez le volant à la main d'un tour vers vous.

- 3. Pour les deux techniques, utilisez du fil à coudre standard comme fil supérieur. Utilisez l'aiguille de taille universelle recommandée pour l'épaisseur du tissu que vous piquez. Installez le pied B ou le pied S.
- 4. Placez l'endroit du tissu vers le bas, contre les griffes d'entraînement, et placez de l'entoilage Tear-Away par-dessus. Sélectionnez des points qui ne sont pas trop denses. Faites des points droits, des points zigzag et d'autres points décoratifs. Allongez les points pour un résultat optimal. Sélectionnez la vitesse lente de la machine et piquez de façon régulière pour un meilleur résultat. Augmentez légèrement la tension du fil supérieur si nécessaire. Faites un essai sur une chute de tissu afin d'effecteur les réglages avant de commencer votre ouvrage..





### JEU DE 3 PIEDS POUR RUBAN

920249096

(1) (2) (3) (4) (5) (6) (7) (8) (9)

Avec le jeu de pieds pour ruban HUSQVARNA® VIKING®, vous pouvez facilement créer des décorations avec des rubans. Trois pieds différents vous aideront à appliquer différents rubans (de 6 à 13,5 mm). Le CD inclus avec le jeu contient une vidéo d'instruction, un diaporama d'inspiration et un ouvrage de couture.

### Coudre avec les pieds pour ruban

- Utilisez de l'entoilage thermofusible ou déchirable pour fixer le tissu lorsque vous cousez. Vous aurez besoin de plus ou moins d'entoilage en fonction de l'épaisseur du tissu. Faites toujours un essai sur une chute du tissu que vous allez utiliser.
- 2. Enfilez la machine avec du fil assorti à votre ruban.
- 3. Sélectionnez un point droit (un autre type de point pourrait abîmer les pieds-de-biche et/ou casser l'aiguille).
- 4. Choisissez le pied pour ruban 1, 2 ou 3 (fig. A à C) en fonction de la largeur de votre ruban. Pour obtenir de meilleurs résultats, le ruban doit remplir la fente du pied tout en pouvant glisser facilement à travers. Nous vous recommandons d'utiliser des rubans lisses et épais.
- Enfilez le ruban depuis l'avant du pied à travers la fente (figure D). Tirez sur le ruban, de manière à ce que 2 cm (1") ressortent à l'arrière du pied.
- 6. Placez le pied sur la machine (figure E).
- 7. Pendant que vous cousez, placez le ruban sur votre épaule ou à droite de la machine. Il est très important que le ruban défile facilement pendant que vous cousez.

### Couture en piqué libre avec rubans

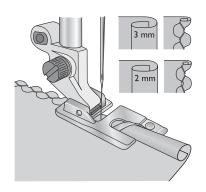
Pour la couture en piqué libre, votre machine doit posséder la fonction spéciale de piqué libre. Cette fonction est disponible pour les modèles du groupe 1&7.

- 1. Préparez la machine comme indiqué à gauche.
- Réglez la machine sur la couture en piqué libre (veuillez vous reporter au Mode d'emploi pour obtenir les instructions nécessaires).
- Tenez le bout du ruban quand vous commencez à coudre. Guidez légèrement le tissu. Tournez le tissu pour modifier la direction de couture.

### Astuces

- Utilisez des rubans lisses et fins, par exemple, de l'organza (avec des rubans plus épais, l'entraînement à travers le pied risque d'être plus difficile).
- Pour donner des aspects différents, découpez vos propres rubans dans du tissu, soit droits, soit de biais.
- Pour faire une spirale ou des tourbillons, cousez de l'intérieur vers l'extérieur.





# PIED POUR OURLET ROULÉ 3 MM

411852045 (1) (2) (3) (4) (5) (6) (7) (8) (9)

### Pas pour

EMERALD<sup>™</sup> 122, 118 et 116 seulement, EDEN ROSE<sup>™</sup> 250M, TRIBUTE<sup>™</sup> 140M, 145M.

# PIED POUR OURLET ROULÉ 2 MM

### Pas pour

EMERALD<sup>™</sup> 122, 118 et 116 seulement, EDEN ROSE<sup>™</sup> 250M, TRIBUTE<sup>™</sup> 140M, 145M.

Pour réaliser un ourlet roulé dans les tissus délicats et très fins tels que vêtements du soir, lingerie, foulards. Point zigzag, longueur 3, largeur 3.

- 1. Mettre le pied pour ourlet roulé de 2 mm.
- 2. Repasser un ourlet roulé (la largeur du tunnel sous le pied) sur les premiers centimètres de l'ourlet.
- 3. Placer l'ourlet sous le pied-de-biche et piquer plusieurs points le long du bord de l'ourlet.
- 4. Arrêter avec l'aiguille dans le tissu, soulever le pied et tirer le bord du tissu dans le rouleau/guide sur le pied.
- 5. Abaisser le pied-de-biche, continuer à coudre. Ne pas aider l'entraînement du tissu, le maintenir simplement verticalement.





# PIED À 7 TROUS AVEC ENFILEUR

# PIED À 11 TROUS AVEC ENFILEUR

920621096

9

Pour réaliser des bordures décoratives d'un seul geste, avec un seul pied et sept fils différents. Point décoratif ou point zigzag, largeur suffisante pour piquer par-dessus les fils. Entoiler si nécessaire.

- Enfiler chaque fil décoratif dans chacun des trous par le dessus du pied. Plus on utilise de trous, plus le motif sera large. Enrouler les fils sur une bobine vide pour éviter de les emmêler.
- 2. Mettre le pied à 7/11 trous. Placer les fils sous le pied-de-biche. Ajouter: Si vous utilisez le pied pour cordon à 11 trous, engagez le système  $IDF^{TM}$ .
- 3. Tracer un motif sur le tissu, entoiler au besoin, et piquer en suivant le trait. Les fils ainsi fixés forment un galon.



# COUTURE À L'ANCIENNE

Les dentelles romantiques et les coutures minutieusement travaillées sur des tissus délicats sont intemporelles. Et à l'heure actuelle, la couture à l'ancienne connaît un regain de popularité aussi bien pour l'habillement que pour la décoration de la maison. Les techniques de couture sont les mêmes que celles qui étaient mises en oeuvre au siècle dernier mais elles s'exécutent infiniment plus rapidement à la machine à coudre. Le Heirloom Kit/Kit de Couture à l'ancienne est un ensemble d'accessoires qui vous permettent de réaliser vos ouvrages à l'ancienne à la perfection sur votre machine à coudre HUSQVARNA® VIKING®.



### PIED TRANSPARENT B

920622096

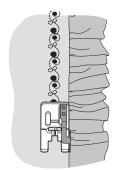
5 6 7 8 9

Idéal pour les points de bourdon pour application et les points décoratifs. Longueur au choix. Le tunnel sous le pied passe en douceur par-dessus les points. Le pied transparent, muni de traits rouges de guidage, offre plus de visibilité et de précision. Utiliser de l'entoilage si nécessaire.

- 1. Mettre le pied.
- 2. Sélectionner un point décoratif ou point de bourdon.
- 3. Coudre.







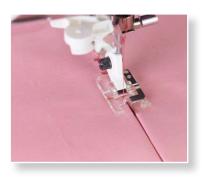
# PIED BORDEUR TRANSPARENT POUR PIQÛRE À DROITE

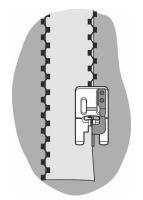
920624096

56789

Le pied bordeur transparent pour piqûre à droite guide les points décoratifs le long d'un bord parfait. Le tunnel sous le pied permet la formation de points parfaits et un entraînement sans défaut. Le rebord le long du bord du pied-de-biche maintient la distance constante entre le bord du tissu et les points. Chaque fois que le Guide de Couture ou l'écran-info recommande le pied « B », utilisez le pied bordeur transparent pour piqûre à droite pour piquer le long d'un bord.

- 1. Installez le pied bordeur transparent pour piqûre à droite.
- 2. Placer votre ouvrage sous le pied avec le guide/rebord au bord de l'ouvrage.
- 3. Sélectionnez le point décoratif de votre choix.
- 4. Piquez.





# PIED POUR SURPIQÛRE PRÈS DU Bord transparent

920623096

(5) (6) (7) (8) (9)

Le pied pour surpiqûres près du bord transparent guide les points par-dessus une couture ou une ligne tracée. Le tunnel sous le pied permet la formation de points parfaits et un entraînement sans défaut. Le rebord au centre du piedde- biche maintient les points parfaitement alignés avec la couture ou la ligne tracée. Chaque fois que le Guide de Couture ou l'écran-info recommande le pied « B », utilisez le pied pour surpiqûres près du bord transparent pour piquer le long d'un bord ou d'une ligne tracée.

- 1. Installez le pied pour surpiqûres près du bord transparent.
- 2. Placez la couture ou la ligne tracée sous le rebord central du pied-de-biche.
- 3. Sélectionnez le point décoratif de votre choix.
- 4. Piquez, en maintenant le rebord aligné avec la couture ou la ligne lorsque que vous cousez.



# PIED SPÉCIAL POUR POINT PERLÉ

413162345

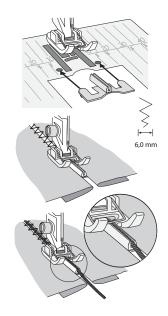
() (6) (7) (8) (9)

### Pas pour

IRIS<sup>™</sup>, SCANDINAVIA<sup>™</sup> and EMERALD<sup>™</sup> série.

Cousez de magnifiques techniques de candlewicking traditionnelles! Le pied comporte un tunnel profond sur le dessous pour passer au-dessus de points superposés.





# PIED D'ESPAGNE POUR COUTURE Ajourée

413064845

8

BRILLIANCE<sup>™</sup> série, DESIGNER DIAMOND<sup>™</sup> série, DESIGNER RUBY<sup>™</sup> série, DESIGNER TOPAZ<sup>™</sup> série, SAPPHIRE<sup>™</sup> série, OPAL<sup>™</sup> série, DESIGNER JADE<sup>™</sup> série, EDEN ROSE<sup>™</sup> 250C, TRIBUTE<sup>™</sup> 140C, 145C, 150C.

Le pied d'Espagne pour couture ajourée apporte une touche élégante à tout ouvrage. Il est utilisé pour assembler deux bords finis. Ce pied est bien utile pour fixer des bordures, border une jupe ou des rideaux ou pour assembler des pièces de tissu, par ex. rallonger une nappe. La plaque à aiguille du pied d'Espagne pour couture ajourée peut être fixé sur la plaque à aiguille standard pour les modèles ci-dessus.

- 1. Installez la plaque d'Espagne pour couture ajourée sur la plaque à aiguille standard en introduisant les petites griffes dans les trous de la plaque. Veillez à ce que la plaque ne couvre pas les griffes d'entraînement. Installez le pied d'Espagne pour couture ajourée.
- 2. Enfilez la machine avec du fil décoratif comme fil supérieur et fil de canette.
- 3. Sélectionnez un point zigzag piqué. Réglez la largeur de point pour vous assurer que l'aiguille attrape les bords de tissu. Nota : Évitez d'utiliser des points avec trop de mouvement latéral et des points avec trop de mouvement en avant et en arrière.
- 4. Le bord doit être cousu. Pressez au fer, si nécessaire, un rentré de 1 cm (3/8") sur les bords de tissu à assembler.
- 5. Placez les bords repassés des pièces sur chaque côté de la plaque d'Espagne pour couture ajourée.
- 6. Abaissez le pied-de-biche.

Démarrez avec une longue queue de fil, aussi bien le fil supérieur que le fil de canette. Tenez ces fils lorsque vous démarrez la couture jusqu'à ce que l'aiguille attrape le tissu. Compte tenu de la nature de la couture, elle piquera dans « l'air » plusieurs points avant d'attraper le bord du tissu. Vous pouvez relâcher les fils une fois que l'aiguille a attrapé le tissu. Assemblez en tenant les bords avec précaution devant le pied-de-biche. Option : Placez un fil décoratif dans la rainure de la plaque d'Espagne pour couture ajourée.





AIGUILLE DOUBLE 920721096: 1,6mm, Taille 70

# PIED À 9 NERVURES

Pour réaliser rapidement des nervures dans des tissus très fins. Utiliser une aiguille double. Point droit, longueur 1,5-2,0.

- 1. Mettre le pied à nervures. Installer et enfiler l'aiguille double 1,6.
- 2. Coudre. Les nervures sont formées par le tissu qui passe dans la rainure du pied-de-biche pour être ensuite cousu par l'aiguille double.
- 3. Placer la première nervure dans la rainure extérieure du pied pour guider la
- \* Ne convient pas pour une utilisation avec le fil à aiguille automatique



### AIGUILLE DOUBLE

920721096: 1,6 mm, Taille 70

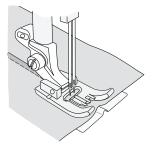
920655096: 2 mm, Taille 80

# PIED À 7 NERVURES

Pour réaliser rapidement des nervures dans des tissus fins. Utiliser une aiguille double. Point droit, longueur 2,0.

- 1. Mettre le pied à nervures. Installer et enfiler l'aiguille double 1,6 ou 2,0.
- 2. Coudre. Les nervures sont formées par le tissu qui passe dans la rainure du pied-de-biche pour être ensuite cousu par l'aiguille double.
- 3. Placer la première nervure dans la rainure extérieure du pied pour guider la rainure suivante.
- \* Ne convient pas pour une utilisation avec le fil à aiguille automatique





# PIED À 5 NERVURES AVEC PLAQUE DE RELIEF

412369945

**8**\***9**\*

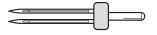
DESIGNER DIAMOND™ series, DESIGNER RUBY™ series, DESIGNER TOPAZ™ series, SAPPHIRE™ series, OPAL™ series, BRILLIANCE™ series, EDEN ROSE™ 250C, TRIBUTE™ 140C, 145C, DESIGNER JADE™ series, DESIGNER SAPPHIRE™ 85.

Pour réaliser rapidement des nervures dans des tissus fins ou moyens. Utiliser une aiguille double. Point droit, longueur 2,5.

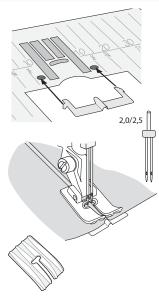
- 1. Mettre le pied à nervures. Installer et enfiler l'aiguille double 2,0.
- 2. Coudre. Les nervures sont formées par le tissu qui passe dans la rainure du pied-debiche pour être ensuite cousu par l'aiguille double.
- 3. Placer la première nervure dans la rainure extérieure du pied pour guider la rainure suivante.
- \* Ne convient pas pour une utilisation avec le fil à aiguille automatique

### AIGUILLE DOUBLE

920655096: 2 mm, Taille 80







# PIED À 3 NERVURES AVEC PLAQUE DE RE-LIEF

412992845 (8)\*(9)\*

### Pour

série DESIGNER DIAMOND™, DESIGNER Sapphire™ 85 série, série DESIGNER RUBY™, série DESIGNER TOPAZ™, série SAPPHIRE™, série OPAL™, EDEN ROSE™ 250C, TRIBUTE™ 140C, 145C, DESIGNER JADE™ série, DESIGNER SAPPHIRE™ 85.

Pour réaliser rapidement des nervures dans des tissus moyens. Utiliser une aiguille double. Point droit, longueur 2,5.

- 1. Mettre le pied. Installer et enfiler l'aiguille double 2,0 ou 2,5.
- 2. Les nervures sont formées par le tissu qui passe dans la rainure du pied-de-biche pour être ensuite cousues par l'aiguille double.
- 3. Placer la première nervure dans la rainure extérieure du pied pour guider la rainure suivante.

Nota: Utiliser la plaque pour nervures pour les tissus épais ou pour introduire des cordons dans les nervures. Dans ce dernier cas, placer un cordonnet dans le guide sur la plaque de relief.

Nota : Utiliser le guide pour matelassage en ligne droite (412 60 19-45) pour les nervures espacées uniformément.

\* Ne convient pas pour une utilisation avec le fil à aiguille automatique

### AIGUILLE DOUBLE

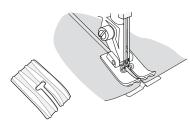
620073896:2 mm, Taille 80

920546096:2,5 mm, Taille 80



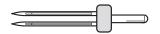






### AIGUILLE DOUBLE

920655096: 2 mm, Taille 80 920546096: 2,5 mm, Taille 80



# PIED À 3 NERVURES AVEC PLAQUE DE RELIEF

412845645 (1) (2) (3) (4) (5) (6) (7)

### Pas pour

DESIGNER DIAMOND™ série, DESIGNER RUBY™ série, DESIGNER TOPAZ™ série, SAPPHIRE™ série, OPAL™ série, EDEN ROSE™ 250M, TRIBUTE™ 140M, JADE™ série, BRILLIANCE™ série, DESIGNER SAPPHIRE™ 85, ONYX™ série.

Pour réaliser rapidement des nervures dans des tissus moyens. Utiliser une aiguille double. Point droit, longueur 2,5.

- 1. Mettre le pied. Installer et enfiler l'aiguille double 2,0 ou 2,5.
- 2. Les nervures sont formées par le tissu qui passe dans la rainure du pied-de-biche pour être ensuite cousues par l'aiguille double.
- Placer la première nervure dans la rainure extérieure du pied pour guider la rainure suivante.

Nota : Utiliser la plaque pour nervures pour les tissus épais ou pour introduire des cordons dans les nervures. Dans ce dernier cas, placer un cordonnet dans le guide sur la plaque de relief.

Nota : Utiliser le guide pour matelassage en ligne droite (412 60 19-45) pour les nervures espacées uniformément.

\* Ne convient pas pour une utilisation avec le fil à aiguille automatique



# PIED MARQUEUR

### Pas pour

EMERALD<sup>™</sup> 122, 118 et 116 seulement, EDEN ROSE<sup>™</sup> 250M, TRIBUTE<sup>™</sup> 140M, 145M.

Transférer le motif au fil de bâti. Utiliser des franges ou de la fourrure pour créer des points damier/ouverts ou des boucles. Point zigzag, longueur 1,5–2,5, largeur 3. Mettre le pied marqueur. Réduire légèrement la tension.

### Bâtis façonnés:

1. Faire plusieurs points de repère. Ne pas attacher. Les points boucleront et seront plus faciles à retirer.

### Coutures ouvertes/damier:

- 1. Assembler deux morceaux de tissu endroit contre endroit.
- 2. Tirer le tissu pour exposer la couture ouverte créée par les fils bouclants.
- 3. Ouvrir les rentrés au fer et fixer si nécessaire.

### Boucles décoratives ou franges :

- 1. Piquer avec le pied marqueur suivant le motif désiré.
- 2. Bloquer les boucles avec le doigt d'un côté et les fixer au point droit de l'autre. (Pour des franges, couper au centre des boucles.)



# GUIDE POUR MATELASSAGE EN LIGNE Droite

412601945 (5) (6) (7) (8) (9)

Pas pour DESIGNER EPIC™ 3

Le guide pour matelassage en ligne droite est utilisé pour les larges rentrés, les nervures, les surpiqures ou le matelassage en parallèle.

- 1. Glisser le guide dans le clip sur l'adaptateur.
- 2. Régler latéralement pour trouver la position correcte.







# MATELASSAGE

Autrefois, le patchwork à la machine était réalisé pour une utilisation fonctionnelle tout en offrant aux quilteuses une opportunité d'exprimer leur créativité. Le patchwork à la machine s'est développé ces dix dernières années en une forme d'art. Les quilteuses laissent libre cours à leur créativité avec des tissus, fibres, fils, belles coutures et leur talent artistique en piqué libre. HUSQVARNA® VIKING® l'a bien remarqué et a conçu des accessoires et pieds-de-biche qui encouragent vos compétences et passion pour le patchwork.



# TABLE D'EXTENSION AVEC GUIDE RÉGLABLE

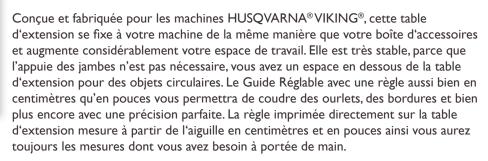
920361096	

**Pour** DESIGNER DIAMOND™ série, DESIGNER RUBY™ série, DESIGNER TOPAZ™ série, BRILLIANCE™ série, SAPPHIRE™, OPAL™ série and DESIGNER SAPPHIRE™ 85, EDEN ROSE™ 250C, TRIBUTE™ 140C, 145C, 150C.

920437096 (8) (9)

Pas pour DESIGNER EPIC™ 3

920808096 Designer epic™ 3





# TABLE DE MATELASSAGE

920459096	

**Pour** DESIGNER JADE<sup>™</sup> 35, 20. 920790096

Pour ONYX<sup>™</sup> 25, 15

Cette table d'extension robuste est dotée de pieds réglables et vous permet de convertir le bras libre en un lit plat allongé pour soutenir facilement de grands ouvrages.



# TABLE DE MATELASSAGE

413112001

### Pour

DESIGNER DIAMOND™ série, DESIGNER RUBY™ série, DESIGNER TOPAZ™ série, BRILLIANCE™ série, SAPPHIRE™, OPAL série and DESIGNER SAPPHIRE™85, EDEN ROSE™ 250C, TRIBUTE™ 140C, 145C, 150C..

920633096

89

Pas pour DESIGNER EPIC 3<sup>TM</sup>

Convertissez le bras libre de votre machine à coudre HUSQVARNA® VIKING® en rallonge plate, afin de pouvoir réaliser de grands ouvrages et des quilts.

- 1. Retirez le papier adhésif protecteur de la table Lexan à l'ouverture de l'emballage.
- 2. Si nécessaire, essuyez la surface avec un chiffon doux et humide pour éliminer tout résidu du papier / film protecteur adhésif.
- 3. Tenez la table avec la marque HUSQVARNA® VIKING® et l'adhésif de mesure vers le haut. Placez les vis dans les trous par le haut. Vissez les pieds dans la table et les supports dans les pieds de la table.
- 4. Faites glisser la table sur le bras libre de la machine et réglez la hauteur des pieds avec les vis.









# DOUBLE TRANSPORTEUR AVEC SEMELLE INTERCHANGEABLE

920219096

5 6 7

### Pas pour

EMĒRALD™ série, EDEN ROSE™ 250M, TRIBUTE™ 140M, and 145M, ONYX™ série.

Le pied double transporteur avec ses 2 semelles interchangeables est conçu pour entraîner des épaisseurs de tissu et/ou de molleton de manière régulière. Idéal pour le Matelassage, la couture de velours, certains tissus extensibles, imitations de cuir et tissus qui ont besoin que les motifs correspondent. Posez la semelle de point droit interchangeable et utilisez le point droit de l'aiguille centrale uniquement jusqu'à la longueur de point de 6. Posez la semelle zigzag interchangeable et choisissez des points de jusqu'à 7 mm de largeur et de 6 mm de long.

- 1. Retirez le support de pied-de-biche en dévissant la vis de support.
- 2. Placez l'entraînement double sur votre machine depuis l'arrière, en disposant la fourche au-dessus de la vis de blocage de l'aiguille. Vissez ensuite l'entraînement double sur la barre du pied-de-biche avec la vis de support du pied-de-biche. Réduisez la pression du pied-de-biche à 3.

### Poser et retirer le pied-de-biche

- 3. Avec la barre du pied-de-biche en position haute, placez le pied-de-biche sous l'entraînement double.
- 4. Poussez le pied vers le haut de manière à se qu'il s'emboîte dans la bonne position.
- 5. Pour retirer le pied, poussez l'avant du pied vers le haut jusqu'à ce qu'il se décroche.

### Comment fixer le guide

Les deux guides inclus avec l'entraînement double vous aideront à piquer des rangées de points parallèles, comme pour un Matelassage en canal ou des nervures. Il y a un guide pour le côté gauche et un pour le côté droit.

- 6. Insérez le guide dans le trou à l'arrière de l'entraînement double.
- 7. Réglez l'espace entre le pied et le guide en poussant ce dernier vers la gauche ou vers la droite.



# PIED DOUBLE ENTRAÎNEMENT

416358301

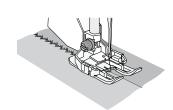
**Pour** EMERALD™ série, EDEN ROSE™ 250M, TRIBUTE™ 140M, 145M.

Le pied double entraînement permet de coudre facilement plusieurs épaisseurs de tissu, par exemple pour créer des quilts, raccorder des plaids ou des rayures, voire coudre des tissus à poil ou glissants. Les griffes d'entraînement de ce pied fonctionnent avec celles de la machine pour faire en sorte que les épaisseurs de tissu se déplacent en même temps. Le pied à entraînement régulier saisit l'épaisseur ou les épaisseurs de tissu du dessus, tandis que la machine à coudre entraîne le tissu du dessous. Les plaids, les rayures et les épaisseurs de quilt restent parfaitement alignés. De même, le cuir, le daim et le vinyle se déplacent facilement sur la machine.

- 1. Retirez le pied-de-biche et son support.
- 2. Placez le bras du pied à double entraînement sur la vis de serrage d'aiguille et fixez-le à la tige de la machine à l'aide de la vis. Serrez fermement.Remarque : les griffes d'entraînement montent et descendent en même temps que l'aiguille, pour tirer à la fois l'épaisseur du dessus du tissu et celle du dessous.
- 3. Sélectionnez le point droit, le point zigzag ou un autre point de votre choix. Ne choisissez pas de points comprenant de nombreux points arrière.
- 4. Placez les tissus sous le pied à double entraînement et cousez.









(Pour Double transporteur avec semelle interchangeable 920219096)

413237845

5 6 7 8

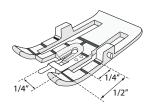
### Pas pour

EMERALD<sup>™</sup> 122, 118 et 116 seulement, EDEN ROSE<sup>™</sup> 250M, TRIBUTE<sup>™</sup> 140M, 145M, ONYX<sup>™</sup> série.

Le double transporteur avec semelles interchangeables est conçu pour entraîner des épaisseurs de tissu et/ou de molleton de manière régulière. Il est idéal pour le Matelassage, la couture de velours, certains tissus extensibles, imitations de cuir et tissus qui ont besoin que les motifs correspondent précisément. Utilisez le pied ouvert interchangeable lorsque vous cousez un appliqué de point satin, un point de tapering et des points fantaisie. Le canal situé sous le pied entraîne le tissu de manière régulière et l'avant ouvert offre une plus grande visibilité, ainsi qu'une grande vue d'ensemble sur les points.

- 1. Posez l'entraînement double interchangeable sur votre machine :
  - a. Retirez le support de pied-de-biche en dévissant la vis de support.
  - b. Placez l'entraînement double interchangeable sur votre machine depuis l'arrière, en disposant la fourche au-dessus de la vis de blocage de l'aiguille. Vissez l'entraînement double interchangeable sur la barre du pied-de-biche avec la vis de support du pied-de-biche.
  - c. Avec la barre du pied-de-biche en position haute, placez le pied ouvert interchangeable sous l'entraînement double interchangeable.
- 2. Poussez le pied ouvert interchangeable vers le haut de manière à ce qu'il s'emboîte dans la bonne position.
- 3. Choisissez un point fantaisie ou un point satin.
- 4. Cousez. Les repères rouges sur le pied vous aideront à guider le tissu pendant que vous cousez.





### PIED GUIDE DE MATELASSAGE INTERCHANGEABLE

(Pour double entraînement interchangeable)

413155545 **(5)** (6) (7) (8)

Pas pour EMERALD™ 122, 118 et 116 seulement, EDEN ROSE™ 250M, TRIBUTE™ 140M, 145M, ONYX™ série.

Utilisez le pied guide de Matelassage interchangeable lorsque vous piquez dans la couture le long d'une ligne de couture. Le pied comporte des lignes servant de guides pour pouvoir tourner facilement et avec précision dans les coins pour les coutures de 6 mm (½) ou 3 mm (1/8).

Le double entraînement avec pieds-de-biche interchangeables est conçu pour entraîner le tissu et/ou le molleton de manière régulière. Il est idéal pour le patchwork, la couture du velours, la plupart des tissus extensibles, les imitations cuir et les tissus qui demandent un assortiment précis des motifs. Stitching in the ditch means stitching in the finished seam line.

- 1. Piquer dans la couture signifie piquer dans la ligne de couture finie.
- 2. Posez le pied guide de Matelassage interchangeable. Sélectionnez le point droit d'aiguille centrale et réglez-le sur la longueur de point maximale de 6.
- 3. Placez le tissu à coudre sous le pied-de-biche en alignant le guide du centre du pied avec la ligne de couture.
- 4. Pour pivoter à 6 mm (¼) de la fin : Sélectionnez Aiguille haut/bas pour placer l'aiguille vers le bas. Piquez la couture. Cessez de coudre lorsque la ligne de l'avant du pied est alignée avec le bord du tissu. Relevez le pied-de-biche, pivotez et poursuivez la couture.
- 5. Le pied interchangeable à double entraînement permet d'entraîner de manière facile et régulière plusieurs épaisseurs de tissu.





# POINT DE SURJETAGE DE DESSUS DE LIT

920507096

8 9 \*\*

BRILLIANCE<sup>™</sup> série, DESIGNER DIAMOND<sup>™</sup> série\*, DESIGNER RUBY<sup>™</sup> série\*, DESIGNER TOPAZ<sup>™</sup> série\*, SAPPHIRE<sup>™</sup> série\*, OPAL<sup>™</sup> série\*, EDEN ROSE<sup>™</sup> 250C\*, TRIBUTE<sup>™</sup> 140C\*, 145C\*, DESIGNER SAPPHIRE<sup>™</sup> 85.

Le pose-biais double pli 12 mm (½") transformera une bande de tissu tissé fin en biais, puis le fixera aux bords de l'ouvrage en une seule étape, lorsqu'il est équipé d'une plaque à aiguille 412964206 ou 412964207.

Pour confectionner le biais des bordures avec le pose-biais pour quilt  $12 \text{ mm } (\frac{1}{2})$ , découpez une bande de tissu tissé fin de  $45 \text{ mm } (1\frac{3}{4})$  de large.

- \*\* à utiliser avec 920568096 Pied quilting pour pose de bande de finition avec Système IDF.
- Posez le double entraînement interchangeable et le pied de Matelassage.
- Réglez la machine sur un point droit ou un point de quilt aspect fait main.
- 3. Placez la plaque à accessoire sur la plaque à aiguille de la machine. Alignez la pointe à l'arrière de la plaque à accessoire avec l'ouverture du dessus de la plaque à aiguille de la machine. Fixez la plaque à accessoire avec une vis papillon.
- 4. Placez le pose-biais sur la plaque à accessoire et ajustez-le pour l'aligner. Fixez le pose-biais avec les deux vis papillon et les rondelles.
- 5. Mesurez la longueur de votre ouvrage et ajoutez au moins 15 cm (6").
- 6. Découpez assez de bandes de 45 mm (1 3/4") pour atteindre ce nombre et joignez les bandes. Coupez l'extrémité de la bande en forme de pointe.
- 7. Faites glisser la bande de tissu dans le pose-biais en plaçant l'envers face à vous à l'aide de pincettes.
- 8. Lorsque le tissu atteint l'extrémité du pose-biais, tenez la bande pliée dans votre main gauche et continuez de l'entraîner dans le pose-biais, comme indiqué, tandis que le tissu forme une bande à double pli.
- 9. Relevez le pied-de-biche, tirez la bande sous le pied et reculez tout droit sur 5-6 cm (2.5") derrière l'aiguille.
- 10. Faites glisser le tissu pour fixer l'endroit vers le haut jusque dans la fente du pose-biais. Ajustez la position de point vers la droite ou la gauche afin d'obtenir la position d'aiguille souhaitée.

Comment coudre le coin d'un biais de quilt :

Cousez le bord du quilt, nouez, puis retirez le quilt du pose-biais. Laissez le quilt à proximité du pose-biais pendant que vous pliez les coins. Lissez à la main le tissu plié.

- \* Lorsqu'il est équipé d'une plaque à aiguille 412964206 ou 412964207 Créer un coin en onglet :
- Pliez et serrez le coin en onglet supérieur, fixez avec une longue épingle. Reprenez la même procédure sur le revers du quilt.
- Pour continuer à coudre le biais, insérez à nouveau la bande de tissu dans le pose-biais, tout en replaçant le quilt sous le pied-de-biche et dans le pose-biais.
- 3. Pour vous assurer que le pli est bien créé tant sur le dessus que sur l'envers, tirez le quilt vers l'avant et l'arrière, une à deux fois.
- 4. Abaissez l'aiguille pour tenir le biais en place et retirez les épingles. Faites ressortir de longs bouts de fil derrière le pied-de-biche avant de commencer à coudre. Piquez des points arrière et cousez le biais pour le fixer. Recommencez sur les autres coins.

### Comment terminer le biais :

- Cousez le biais tout au long des bords du quilt. Lorsque les bords dépassant du quilt se rejoignent presque, coupez le surplus de tissu au début du biais, comme le montre l'image.
- Continuez à coudre, en superposant le biais une fois de plus. Retirez le quilt du pose-biais et coupez le surplus en laissant un bout de 2,5 cm (1"). Repliez l'ouverture vers l'arrière et épinglez pour fixer. Piquez une couture sur le bord plié.

REMARQUE : consultez les instructions détaillées fournies avec l'accessoire.



# 5/8" QUILT BINDER

920726096

6

8 9

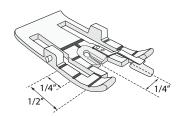
BRILLIANCE<sup>™</sup> série, DESIGNER DIAMOND<sup>™</sup> série\*, DESIGNER RUBY<sup>™</sup> série\*, DESIGNER TOPAZ<sup>™</sup> série\*, SAPPHIRE<sup>™</sup> série\*, OPAL<sup>™</sup> série\*, EDEN ROSE<sup>™</sup> 250C\*, TRIBUTE<sup>™</sup> 140C\*, 145\*, 150C\*.

\* Lorsqu'il est équipé du 412964206 ou du 412964207.

Crée un surjetage double plié d'environ 15 mm (5/8 po) facile à appliquer sur les vêtements terminés, les projets de décoration d'intérieur et de dessus de lit.

- Ajout facile d'une double couche de surjetage similaire aux méthodes traditionnelles.
- Utilise une bande de tissu d'environ 80 mm (3 po) de large pour créer un surjetage de finition d'environ 15 mm (5/8 po) de large.
- Comprend des pieds pour les machines IDF et non IDF





# PIED MATELASSAGE AVEC GUIDE BORD DROIT SEMELLE INTERCHANGEABLE

(pour Entraînement Double Interchangeable 920219096)

413238345 (5) (6) (7)

### Pas pour

EMERALD<sup>™</sup> 122, 118 et 116 seulement, EDEN ROSE<sup>™</sup> 250M, TRIBUTE<sup>™</sup> 140M, 145M, ONYX<sup>™</sup> série.

L'entraînement double interchangeable avec les pieds-de-biche interchangeables est conçu pour entraîner des épaisseurs de tissu et/ ou de molleton de manière régulière. Il est idéal pour le Matelassage, la couture de velours, certains tissus extensibles, imitations de cuir et tissus qui ont besoin que les motifs correspondent précisément. Utilisez le pied guide ¼" interchangeable pour point droit et point de Matelassage effet cousu-main. Le guide vous aidera à maintenir une distance de 6 mm (¼").

- 1. Posez l'entraînement double interchangeable sur votre machine :
  - a. Retirez le support de pied-de-biche en dévissant la vis de support.
  - b. Placez l'entraînement double interchangeable sur votre machine depuis l'arrière, endisposant la fourche au-dessus de la vis de blocage de l'aiguille. Vissez l'entraînement double interchangeable sur la barre du pied-de-biche avec la vis de support du piedde-biche.
    - c. Avec la barre du pied-de-biche en position haute, placez le pied guide 1/4" interchangeable sous l'entraînement double interchangeable. Push the Changeable 1/4" Guide Foot upwards so that it snaps into place.
- 2. Poussez le pied guide ¼" interchangeable vers le haut, de manière à ce qu'il s'emboîte dans la bonne position.

### Assemblage:

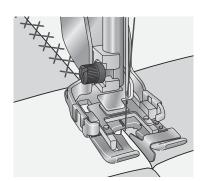
- 3. Comme ce pied comporte une petite ouverture pour mieux former les points pour l'assemblage, vous ne pouvez utilisez que le point droit de la position centrale de l'aiguille ou le point de Matelassage effet cousu-main.
- 4. Pour commencer à coudre sur la bordure du tissu, placez votre tissu sous le pied en alignant les bords bruts sur le guide du pied.
- 5. Piquez la couture en maintenant les bordures alignées sur le guide.

### Matelassage:

- 6. Les repères rouges sur le pied vous aideront à aligner le tissu au début de la couture, dans les coins et au bout de votre tissu.
- 7. Cousez en faisant passer le guide dans la couture d'assemblage (piqûre) du quilt. Lorsque vous arrivez à un coin, arrêtez-vous quand le repère rouge ¼ " du pied atteint la couture.
- 8. Laissez l'aiguille dans le tissu, faites-le pivoter et continuez à coudre.







# PIED GUIDE FANTAISIE INTER-CHANGEABLE

413340845 (5) (6) (7) (8)

### Pas pour

EMERALD™ 122, 118 et 116 seulement, EDEN ROSE™ 250M, TRIBUTE™ 140M, 145M, ONYX™ série.

Le double entraînement interchangeable avec pieds-de-biche interchangeables est conçu pour entraîner le tissu et/ou le molleton de manière régulière. Il est idéal pour le Matelassage, la couture du velours, la plupart des tissus extensibles, les imitations cuir et les tissus qui demandent un assortiment précis des motifs. Utilisez le pied guide fantaisie interchangeable quand vous piquez dans une ligne de couture lorsque vous cousez un point décoratif. Le guide métallique au centre du pied vous aide à guider votre tissu.

- 1. Installez le double entraînement interchangeable sur votre machine :
  - a. Retirez le support de pied-de-biche en desserrant sa vis.
  - b. Mettez en place le double entraînement (pied) sur votre machine depuis l'arrière, en plaçant la fourche au-dessus de la vis de serrage de l'aiguille. Vissez le double entraînement interchangeable (pied) sur la barre de pied-de-biche à l'aide de la vis du support de pied-de-biche.
  - c. Avec la barre de pied-de-biche en position haute, placez le pied guide fantaisie interchangeable sous le double entraînement interchangeable (pied).
- 2. Poussez le pied guide fantaisie interchangeable vers le haut pour qu'il s'emboîte.
- 3. Sélectionnez le point décoratif de votre choix.
- 4. Placez le tissu à coudre sous le pied-de-biche en alignant le guide du centre du pied avec la ligne de couture. (Piquer dans la couture signifie piquer dans la ligne de couture finie.)Illustration.
- 5. Cousez en maintenant le guide aligné avec la couture pendant que vous cousez.



# KIT DE 3 PIEDS À QUILTER

413035302

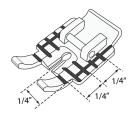
5 6 7

### Pas pour

EMERALD™ 122, 118 et 116 seulement, EDEN ROSE™ 250M, TRIBUTE™ 140M, 145M, ONYX™ série.

Comprend: Pied double transporteur avec guide, pied pour application, pied Patchwork transparent 6 mm (1/4") avec guide.





# PIED 1/4" RÉGLABLE

Le pied  $\frac{1}{4}$ " réglable est conçu pour vous aider à obtenir une couture de 6 mm ( $\frac{1}{4}$ ") ou une couture mince de moins de 6 mm ( $\frac{1}{4}$ ") lors d'un assemblage.

Le passage de l'aiguille dans le pied est de forme ovale, ce qui vous permet d'ajuster la position de l'aiguille.

La distance entre la position d'aiguille centrale et le guide est de 6 mm ( $\frac{1}{4}$ ")

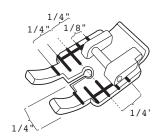
- 1. Posez le pied ¼" réglable.\*
- 2. Sélectionnez un point droit.
  - a. Pour une couture de 6 mm (1/4"), sélectionnez la position d'aiguille centrale.
  - b. Pour une couture mince de moins de 6 mm (1/4"), ajustez la position de l'aiguille d'un ou deux crans vers la droite.
- 3. Placez les morceaux de tissu endroit contre endroit sous le pied-de-biche, en alignant les bords du tissu avec le bord du pied.
- 4. Cousez les morceaux de tissu pour les assembler en guidant le tissu, afin que les bords touchent le guide.
- 5. Repassez le surplus de couture.

Remarque : en fonction du poids de votre tissu et du fil, il peut être nécessaire d'ajuster la position de l'aiguille pour obtenir le surplus de couture souhaité. Déplacez l'aiguille à droite pour réduire le surplus de couture et vers la gauche pour l'augmenter. vous pouvez déplacer l'aiguille en toute sécurité de trois crans dans n'importe quelle direction, mais pas plus.

\*N'utilisez pas la plaque pour point droit lorsque vous utilisez le pied  $\frac{1}{4}$ " réglable.







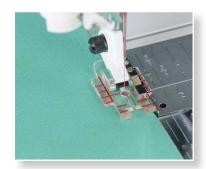
### PIED TRANSPARENT 1/4 INCH

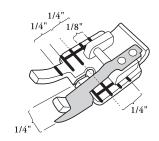
920651096 5 6 7 8 9

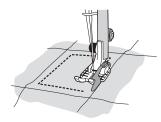
Pour une excellente visibilité lorsque vous piquez des coutures de 6 mm (1/4") et de 3 mm (1/8") au point droit. Traits de guidage pour pivoter dans les coins pour coutures de 6 et de 3 mm.

- 1. Le pied Patchwork transparent 6 mm (1/4") peut être utilisé lorsque vous avez besoin d'une couture de 6 ou de 3 mm. Il est idéal lorsque vous piquez à 6 mm d'une application, d'une broderie, etc., par ex. patchwork écho. Le pied Patchwork transparent 6 mm est très bien pour coudre au centre du tissu.
- 2. Installez le pied patchwork transparent 6 mm (1/4"). Enfilez avec du fil à coudre ou du fil transparent comme fil supérieur et du fil à coudre dans la canette. Sélectionnez l'arrêt de l'aiguille en bas.
- 3. Le pied Patchwork transparent 6 mm a des repères rouges sur le pied. Ils vous aident à aligner le tissu au début et à la fin de la couture et dans les coins.
- 4. Placez le tissu sous le pied-de-biche, avec le bord aligné sur le repère rouge à l'avant du pied pour commencer à 6 mm du bord du tissu. Ce repère est à 6 mm (1/4") de l'aiguille. Alignez le tissu au second repère du devant pour commencer la couture à 3 mm (1/8") du bord du tissu.
- 5. Arrêtez la couture lorsque le repère à l'avant du pied-de-biche est à la hauteur du bord du patchwork pour pivoter à 6 mm du bord. L'aiguille sera en position basse. Les machines Designer s'arrêtent automatiquement dans la position pivotement. Vous devez soulever le pied-de-biche sur les autres modèles. Pivotez le tissu.

L'aiguille est alors à 6 mm du bord de l'application, de la broderie, etc. que vous piquez, vous pouvez continuer à coudre.







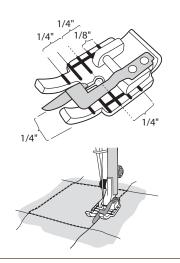
# PIED TRANSPARENT 1/4 INCH AVEC GUIDE BORD DROIT

920652096 5 6 7 8 9

Pour point droit et points patchwork à l'aspect « fait main ». La règle vous aide à vous maintenir à 6 mm du bord. La transparence du pied vous garantit une excellente visibilité de la couture. Aussi bien pour les débutantes que les quilteuses expérimentées.

- 1. Pour assembler, sélectionnez Moyen Non extensible, Assemblage sur le Guide de Couture ou point droit avec l'aiguille au centre. Comme cette pied-de-biche a une petite ouverture pour mieux former les points d'assemblage, vous pouvez seulement utiliser point droit ou point patchwork « fait main ».
- 2. Le pied Patchwork transparent 6 mm avec guide a des repères rouges sur le pied. Ils vous aident à aligner le tissu au début et à la fin de la couture et dans les coins.
- 3. Placez votre tissu sous le pied-de-biche, avec les bords bruts alignés le long du guide, pour commencer la couture au bord du tissu. Piquez la couture avec les bords bruts le long du guide.
- 4. Placez le bord du tissu à la hauteur du repère le plus en arrière sur le pied-debiche, pour commencer la couture à 6 mm (1/4") du bord (voir illustration). Alignez le tissu au repère suivant vers l'avant pour commencer la couture à 3 mm (1/8") du bord du tissu.
- 5. Pour être à 6 mm du bord, arrêtez la couture lorsque le repère avant du pied-debiche est à la hauteur du bord du tissu.
- 6. Pour utiliser le pied Patchwork transparent 6 mm avec guide pour surpiquer un bord fini, alignez le guide à droite du pied-de-biche avec le bord du tissu. Vous pouvez utiliser le point patchwork « fait main » pour donner un aspect de couture fait main. Suivez les instructions d'enfilage dans le Guide d'utilisation si vous utilisez le point patchwork « fait main ».





# PIED TRANSPARENT POUR PIQÛRE DANS LA COUTURE

920653096 (5) (6) (7) (8) (9)

Pour une visibilité excellente et une utilisation facile lorsque vous piquez dans la couture. Traits de guidage pour pivoter dans les coins pour coutures de 6 mm (1/4") ou de 3 mm (1/8"). Pour patchwork, confection de vêtements et bien plus encore.

- Piqûre dans la couture signifie que l'on pique dans une couture existante d'un patchwork ou d'une bordure. Le tissu a habituellement un bord plus élevé d'un côté de la couture. C'est celui où le rentré a été pressé au fer. Le côté inférieur est celui sans rentré.
- Installez le pied transparent pour piqûre dans la couture. Enfilez la machine avec du fil à coudre assorti ou du fil transparent comme fil supérieur et du fil à coudre assorti au dos du patchwork comme fil de canette.
- 3. Placez le tissu à coudre sous le pied-de-biche en alignant le guide au centre du pied-de-biche avec le tissu. Le guide se trouvera automatiquement sur le côté inférieur de la couture et l'aiguille est guidée parfaitement le long de la ligne de couture de votre patchwork ou bordure.
- 4. Pour pivoter à 6 mm du bord, arrêtez la couture lorsque le repère avant sur le pied-de-biche est à la hauteur du bord du tissu.



		^					_	
DIED DU	TID DIC	JIIDE	DIVIC	TΛ	COITTI	IDE	DECI	ADIE
PIED PO		JUKE	DANS	$L\Lambda$	COUL	UKE	KEGL	ADLE

9205670969

(9)

Piquer dans la couture signifie coudre dans la ligne de couture finie d'un quilt ou un biais. Il y a, en général, un bord supérieur par rapport à la couture (le côté sur lequel les surplus de couture ont été repassés) et le bord inférieur (le côté ne comportant pas de surplus de couture).

- 1. Posez le pied pour piqûre dans la couture réglable. Enfilez un fil assorti ou invisible en haut et un fil assorti au revers de votre quilt dans la canette.
- 2. Placez le tissu à coudre sous le pied-de-biche en alignant le guide situé au centre du pied avec la couture. Le guide s'appuie automatiquement sur le bord inférieur de la couture et coud à la perfection le long de la couture de votre quilt ou biais.
- 3. Si la piqûre n'est pas dans la couture, vous pouvez déplacer l'aiguille de jusqu'à trois crans vers la gauche ou la droite pour obtenir un alignement parfait.
- 4. Pour pivoter de 6 mm (1/4") une fois au bout, arrêtez de coudre quand la ligne de l'avant du pied se trouve au même niveau que le bord du tissu.



### PIED 6 MM (¼") RÉGLABLE AVEC GUIDE

920566096

9

Assemblage: Le pied 1/4" réglable avec guide est conçu pour vous aider à obtenir une couture de 6 mm (1/4") ou une couture mince de moins de 6 mm (1/4") lors d'un assemblage. Le passage de l'aiguille dans le pied est de forme ovale, ce qui vous permet d'ajuster la position de l'aiguille. La distance entre la position d'aiguille centrale et le guide est de 6 mm (1/4").

- 1. Posez le pied ¼" réglable avec guide. \*
- 2. Sélectionnez un point droit.
  - a. Pour une couture de 6 mm (1/4"), sélectionnez la position d'aiguille centrale.
  - b. Pour une couture mince de moins de 6 mm (1/4"), ajustez la position de l'aiguille d'un ou deux crans vers la droite.
- 3. Placez les morceaux de tissu endroit contre endroit sous le pied-de-biche, en alignant les bords du tissu avec le guide situé sur le pied.
- 4. Cousez les morceaux de tissu pour les assembler en guidant le tissu, afin que les bords touchent le guide.
- 5. Repassez le surplus de couture.

Remarque : en fonction du poids de votre tissu et du fil, il peut être nécessaire d'ajuster la position de l'aiguille pour obtenir le surplus de couture souhaité. Déplacez l'aiguille à droite pour réduire le surplus de couture et vers la gauche pour l'augmenter. vous pouvez déplacer l'aiguille en toute sécurité de trois crans dans n'importe quelle direction, mais pas plus.

\* Do not use the Straight stitch plate when using the Adjustable ¼" Foot with Guide.

N'utilisez pas la plaque pour point droit lorsque vous utilisez le pied 1/4" réglable avec guide. Surpiqûre : Le pied 1/4" réglable avec guide est aussi merveilleusement adapté pour la surpiqûre. Ajustez la position de l'aiguille et utilisez le guide pour placer votre piqûre exactement où vous le souhaitez sur vos blocs, vêtements ou ouvrages de décoration intérieure.

- 1. Posez le pied ¼" réglable avec guide.
- 2. Sélectionnez un point droit, un point droit triple ou le point de Matelassage imitation fait main Au besoin, ajustez la position de l'aiguille comme vous le souhaitez.
- 3. Placez l'ouvrage sous le pied-de-biche, afin que le guide situé sur le pied passe dans la couture ou le long du bord du tissu. Cousez.

REMARQUE : les repères rouges sur le pied ¼" réglable avec guide vous aident à aligner le tissu lorsque vous commencez à coudre, dans les coins et au bout de votre tissu.



# PIED TRANSPARENT POUR APPLICATION

Points de bourdon pour application et points décoratifs. Longueur et largeur de point au choix. La visibilité à travers le piedde-biche simplifie le placement parfait de rangées de points. Le tunnel situé sous le pied-de-biche passe en douceur pardessus les points et l'écartement du devant offre une bonne visibilité pour une meilleure précision.

- 1. Mettre le pied.
- 2. Sélectionner un point décoratif ou point de bourdon.
- 3. Pour un résultat optimal, tracez avec un marqueur des lignes de guidage pour le pied-de-biche.



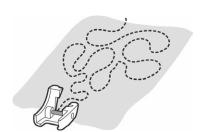
### PIED POUR APPLICATION

412800945		
1 2 3 4	5 6 7	8
920564096 <b>9</b> )		

Points de bourdon pour application et points décoratifs. Longueur et largeur de point au choix. La visibilité à travers le piedde-biche simplifie le placement parfait de rangées de points. Le tunnel situé sous le pied-de-biche passe en douceur pardessus les points et l'écartement du devant offre une bonne visibilité pour une meilleure précision.

- 1. Mettre le pied.
- 2. Sélectionner un point décoratif ou point de bourdon.
- Pour un résultat optimal, tracez avec un marqueur des lignes de guidage pour le pied-debiche.





# PIED OUVERT TRANSPARENT POUR PIQUÉ LIBRE

412860645 (Flottant) (1) (7) (8) (9)

Le pied transparent pour application en piqué libre est idéal pour la couture en piqué libre sur des tissus imprimés ou pour les points "piquetis" autour de motifs assemblés ou brodés. Il offre une excellente visibilité pour la couture en piqué libre.

- 1. Installez le pied transparent pour application en piqué libre.
- 2. Sur les modèles Designer, sélectionnez le menu V. Les griffes d'entraînement s'abaissent automatiquement. Sur d'autres modèles, suivez les instructions de votre guide d'utilisation pour le réglage de couture en piqué libre.
- 3. Enfilez la machine à coudre avec un fil à coudre ou un fil décoratif de votre choix comme fil supérieur et comme fil de canette.
- 4. Le réglage de la longueur de point n'a aucune importance car lorsque vous abaissez les griffes d'entraînement, le tissu n'est plus entraîné par la machine. Vous devez entraîner (déplacer) le tissu. La visibilité du pied transparent pour application en piqué libre vous permettra de suivre facilement les motifs. Piquez (ne déplacez pas le tissu) plusieurs points de fixation au début et à la fin.



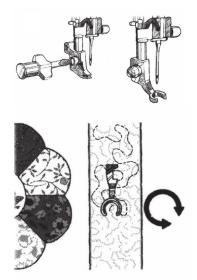
# CERCLE POUR PIQUÉ LIBRE

412538845	

Placer le cercle sur le quilt pour le piqué libre et la broderie. Il n'est pas nécessaire de placer le tissu dans un cercle à broder. Le dessous en caoutchouc maintient le tissu bien tendu. Des poignées permettent de déplacer le tissu dans la direction voulue.

- 1. Abaisser les griffes d'entraînement et régler la pression du pied-de-biche en position de reprisage.
- 2. Régler sur le point droit ou sur le point souhaité.
- 3. Mettre le pied-de-biche piqué libre de votre choix.
- 4. Placer le cercle pour piqué libre sur le quilt ou sur le tissu à coudre en piqué libre.
- 5. Tenir les poignées et déplacer le quilt régulièrement pour obtenir des points réguliers.







# PIED PIQUETIS

412801045 (Flottant)



# PIED PIQUETIS

920619096 (À ressort)

8 9

413037646 (À ressort)

5 6 7

### Pas pour

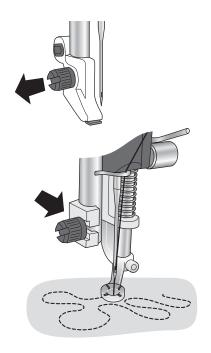
EMERALD<sup>™</sup> 122, 118 et 116 seulement, EDEN ROSE<sup>™</sup> 250M, TRIBUTE<sup>™</sup> 140M, 145M, ONYX<sup>™</sup> série.

Le pied piquetis offre une excellente visibilité lorsque vous faites du patchwork en piqué libre ou de la broderie. Grâce à l'écartement du devant, vous pouvez facilement faire des points piquetis ou suivre un motif dans le tissu. La surpression à ressort empêche le tissu de se soulever avec l'aiguille lorsque le point se forme, ce qui évite aux fils spéciaux ou épais de se casser. Veillez à utiliser une aiguille adaptée au fil.

Pour la série SAPPHIRE™, sélectionnez Action ressort en piqué libre dans le menu Réglages. Pour la série DESIGNER™, sélectionnez le Pied senseur Q dans le menu Réglages.

- 1. Retirez l'adaptateur et installez le pied « piquetis ».
- 2. Remontez le fil de canette avec un point.
- 3. Abaissez le pied-de-biche.
- 4. Piquez et déplacez le tissu comme vous le souhaitez pour réaliser le patchwork ou créer un motif en piqué libre. Déplacez le tissu dans un mouvement régulier et plus rapidement lorsque la vitesse de couture augmente. Vous créez la longueur de point lorsque vous déplacez le tissu.





# PIED À RESSORT POUR PIQUÉ LIBRE FERMÉ

920620096 (Action ressort)

8 9

413385645 (Action ressort)

5 6 7

### Pas pour

les machines EMERALD™ 122,118 et 116, EDEN ROSE™ 250M, TRIBUTE™ 140M, 145M, ONYX™ série.

Le Pied à ressort pour piqué libre fermé donne beaucoup de visibilité autour du pied lorsque vous cousez ou faites des patchworks en piqué libre. La forme fermée et ronde du pied empêche les fils ou le tissu de se coincer dans le pied. Les marques verticales et horizontales sur le pied sont utiles comme guides de point. L'action du ressort empêche le tissu de se relever avec l'aiguille lors de la formation du point, ce qui empêche que le fil ne se casse lorsque vous utilisez des fils spéciaux ou plus épais.

Desserrez complètement la vis du support de pied-de-biche et enlevez le support.
 Installez le Pied à ressort pour piqué libre fermé autour de la barre de pied-de-biche et fixez-le avec la vis.

**Astuce :** Abaissez un peu l'aiguille pour faciliter le positionnement du guide métallique sur le pied dans la position droite sur la pince d'aiguille

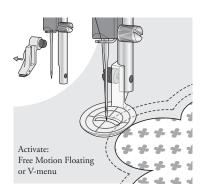
- 2. Enfilez votre machine.
- 3. Choisissez le point droit avec la position d'aiguille centrale.
- 4. Réglez votre machine à coudre HUSQVARNA® VIKING® en mode action à ressort en piqué libre. Les griffes d'entraînement s'abaisseront automatiquement.

**Remarque :** lorsque les griffes d'entraînement s'abaissent, le tissu n'est plus entraîné par la machine. Vous devez déplacer le tissu vous-même.

- 5. Amenez le fil de canette en haut en faisant un point. Tenez les deux fils et cousez quelques points en place pour commencer.
- 6. Maintenez une vitesse constante et déplacez le tissu en un mouvement régulier. Vous créez la longueur du point en déplaçant le tissu. Guidez-vous avec les marques rouges sur le pied.







# PIED POUR MATELASSAGE EN ÉCHO En piqué libre

413320245 (7) (8) (9)

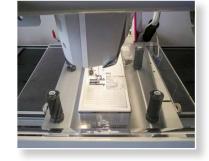
Le pied pour Matelassage en écho en piqué libre est conçu pour vous donner plus de contrôle lors de la couture de patchwork en piqué libre. La base large assure un bon contact de la surface avec le tissu et permet de mieux contrôler la couture. La base transparente vous donne une visibilité de 360°. Les marques verticales, horizontales et circulaires sur le pied permettent de suivre facilement un modèle de patchwork en ligne continue ou un motif sur le tissu. Cousez des lignes droites ou suivez des modèles aux bords arrondis dans n'importe quelle direction..

- Desserrez complètement la vis du support de pied-de-biche et enlevez le support.
   Posez le pied pour Matelassage en écho en piqué libre autour de la barre de pied-de-biche; fixez-le avec la vis.
- 2. Enfilez votre machine.
- 3. Sélectionnez un point droit.
- 4. Réglez votre machine à coudre HUSQVARNA® VIKING® en mode flottement en piqué libre. Les griffes d'entraînement s'abaisseront automatiquement.

  Remarque: lorsque les griffes d'entraînement s'abaissent, le tissu n'est plus entraîné par la machine. Vous devez déplacer le tissu vous-même.
- 5. Amenez le fil de canette en haut en faisant un point. Tenez les deux fils et cousez quelques points en place pour commencer.
- 6. Maintenez une vitesse constante et déplacez le tissu en un mouvement régulier. Vous créez la longueur du point en déplaçant le tissu.
- 7. Piquez autour du motif de patchwork, appliqué ou modèle sur le tissu, en maintenant une distance uniforme pour le contour de la forme.
- 8. Piquez une deuxième rangée, en maintenant une distance uniforme par rapport à la première rangée. Guidez-vous avec les marques rouges sur le pied, pour maintenir un espacement régulier. (illustr.)
- 9. Répétez autant de fois que vous le voulez pour créer l'effet désiré. Remarque: lorsque vous piquez lentement en mode flottement en piqué libre, le pied-de-biche s'élève et s'abaisse avec chaque point afin de maintenir le tissu sur la plaque à aiguilles pendant la couture. Lorsque vous piquez plus vite, le pied-de-biche flotte au-dessus du tissu pendant la couture.



74



### LA BASE DE LA RÈGLE POUR LE CADRE EN TISSU DESIGNER™

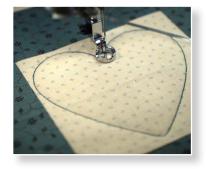
920631096	
720031070	

8 9

La base de la règle pour le cadre en tissu DESIGNER™ donne une stabilité supplémentaire autour de la zone de l'aiguille pour soutenir les règles et autres gabarits pendant la couture et la courtepointe. Retirer le plateau à accessoires de la machine et placer la machine sur le chariot du cadre en tissu DESIGNER™. Placer la base de la règle autour du bras de la machine.

#### Caractéristiques

- Assure une stabilité supplémentaire dans la zone de l'aiguille.
- Supporte les règles et autres gabarits pendant la couture.



#### LE PIED DE RÈGLE À MOUVEMENT LIBRE

#### BRILLIANCE™ série, DESIGNER SAPPHIRE™ 85

Le pied de règle à mouvement libre vous permet de créer un magnifique style de courtepointe à mouvement libre en conjonction avec vos modèles de règles. La forme parfaitement circulaire vous permet de piquer à une distance constante de 0,6 cm (¼") des bords de votre gabarit de règle. Les repères rouges sur le pied indiquent le centre du pied, ce qui facilite l'alignement du pied et de la règle lors de la couture. Des ouvertures à l'avant et sur le côté du pied permettent de voir plus facilement jusqu'à l'aiguille.

- 1. Desserrer complètement la vis du support de pied-de-biche et enlever le support.
- Placer le pied de la règle à mouvement libre autour de la barre de pression ; le fixer avec la vis.
- 3. Enfiler votre machine
- 4. Sélectionner un point droit
- 5. Régler votre machine sur le mode pied de règle à mouvement libre.
- 6. Les griffes d'entraînement s'abaisseront automatiquement.

Remarque : Lorsque les griffes d'entraînement s'abaissent, le tissu n'est plus alimenté par la machine.

- 7. Vous devez déplacer le tissu.
- 8. Placer le tissu sous le pied et abaisser le pied.
- 9. Rabattre le fil de la bobine sur le dessus en piquant un point.
- 10. Tenir les deux fils et piquer quelques points en place pour commencer.
- 11. Faire glisser le bord de la règle jusqu'au pied.
- 12. Exercer une pression sur la règle du bout des doigts pour faire glisser doucement le pied le long du bord sans que la règle ne bouge.
- 13. Piquer le long du bord de la règle.
- 14. Vers la fin, arrêter la machine, soulever le pied-de-biche et glisser la règle en position pour réaliser le design.
- 15. Pour changer de position, arrêter la machine, et repositionner simplement la règle et le point dans la direction souhaitée pour suivre la règle.



## BRODERIE

L'introduction de broderie sur les machines à coudre/ brodeuses HUSQVARNA® VIKING® a ouvert des possibilités nouvelles pour personnaliser et décorer vos ouvrages et pour créer des vêtements et des décorations intérieures uniques. Allez dans le magasin de votre Distributeur Agréé HUSQVARNA® VIKING® et vous y trouverez de magnifiques motifs de broderie ; consultez aussi le site Internet www.myembroideries.com pour des milliers de broderies supplémentaires. Il y a des broderies pour chaque ouvrage! Pour personnaliser vos broderies, ne manquez pas les logiciels de broderie HUSQVARNA® VIKING®. Avec eux, vous pouvez créer des motifs originaux, vraiment uniques.



#### ACCESSOIRE DE BRODERIE DE RUBANS

920600096

DESIGNER EPIC™, DESIGNER EPIC™ 2, DESIGNER RUBY™ 90, DESIGNER EPIC™ 3.

Une véritable innovation pour les machines à broder domestiques. Avec l'accessoire pour broderie de rubans, votre machine DESIGNER EPIC™ 2 pourra guider et coudre des rubans en mode broderie. Intégrer un ruban à vos motifs de broderie n'a jamais été aussi facile!

- Rotation à 360°
- Peut contenir jusqu'à 8 m (26 pieds) de ruban
- Facilement ajustable pour travailler avec différentes largeurs de ruban.







#### DESIGNER<sup>™</sup> ACCESSOIRE D'EMBELLISSEMENT

920594096

#### DESIGNER EPIC™ 3, DESIGNER EPIC™ 2

L'accessoire d'embellissement DESIGNER™ fait passer l'accessoire de broderie en ruban à un niveau supérieur. Non seulement cet appareil créera de magnifiques broderies en ruban, mais il utilisera également des perles et du fil pour créer des motifs jamais vus auparavant sur le marché de la broderie domestique.

- Ajoutez facilement des perles, du ruban, du fil et du cordon à vos projets de broderie.
- La nouvelle conception de la bobine facilite l'enroulement et le chargement du ruban, des perles et.
- Des bobines supplémentaires sont disponibles (920738096).
- Enfileur inclus pour utilisation lors de la manipulation de la base de fil/ perle. Un enfileur de remplacement.













#### JEU DE BRODERIES À FEUTRER

920402096 (8)

DESIGNER BRILLIANCE<sup>™</sup> série, DESIGNER DIAMOND<sup>™</sup> série, DESIGNER SAPPHIRE<sup>™</sup> 85, DESIGNER RUBY<sup>™</sup> série, DESIGNER TOPAZ<sup>™</sup> série.

920617096

Avec le Jeu de broderies à feutrer HUSQVARNA® VIKING®, vous pouvez créer des broderies feutrées extraordinaires. L'effet est créé en brodant sans fils avec une aiguille spéciale qui feutre les fibres ensemble. L'effet de la décoration peut être modifié considérablement en utilisant différents types de tissus/laines.

# Contenu: A. Pied de feutrage B. Canette de feutrage C. Couvercle de plaque à aiguille de feutrage D. Aiguilles de feutrage (5) E. Vis

#### **TISSUS**

(9)

Vous pouvez procéder au feutrage de pratiquement tous les tissus avec le Jeu de broderies à feutrer, mais certains tissus ont tendance à donner de meilleurs résultats une fois décorés ou blanchis.

Les tissus recommandés sont ceux en fibres naturelles, telles que la laine et le roving. La meilleure caractéristique pour les tissus est une surface brossée ou texturée.

Une surface brossée adhère bien à une surface en fibres naturelles/brossée ou à une base en fibres mélangées.

Évitez les synthétiques à tissages et finitions de type « lavez-portez » qui ont une surface lisse.

L'effet diffère en fonction des tissus. Testez toujours sur un morceau de tissu avant de commencer.

#### **ENCERCLAGE**

Lorsque vous brodez avec les aiguilles de feutrage, vous n'utilisez pas d'aiguilles. Le tissu est encerclé avec l'envers vers le bas.

Lorsque vous brodez des motifs individuels ou si vous utilisez du roving, vous avez besoin d'un entoilage soluble à l'eau.



#### TECHNIQUES DE FEUTRAGE

Vous pouvez télécharger trois motifs sur www.husqvarnaviking.com. Chaque motif représente une technique de feutrage : broderie individuelle, à une couche et à plusieurs couches.

Pour télécharger les motifs, allez sur www.husqvarnaviking.com Trouvez le Jeu de broderies à feutrer. Cliquez sur le lien pour télécharger les motifs.

- 1. Broderie individuelle
- 2. Broderie à une couche
- 3. Broderie à plusieurs couches





1. Broderie individuelle





2. Broderie à une couche





3. Broderie à plusieurs couches





LARGE M	IETAL	HOOP	240	X	150MM
920438096					

#### Pas pour

TOPAZ<sup>™</sup> 40, 30, 25, 20.

MEDIUM METAL HOOP 180 x 130MM

920362096

SMALL METAL HOOP 100 x 100MM

920439096

Pas pour TOPAZ<sup>™</sup> 20 or 30.

Pour

DESIGNER DIAMOND™ série, DESIGNER RUBY™ série, DESIGNER BRILLIANCE™ série, DESIGNER SAPPHIRE™ 85.

Certains tissus sont plus difficiles à cercer que d'autres ou ne doivent pas l'être du tout, car le cerclage peut endommager le tissu. Les tissus épais et grossiers peuvent être difficiles à cercer, mais également les tissus minces et brillants. Le vêtement de prêt-à-porter est difficile ou impossible à cause des coutures, des zones étroites ou des boutons / rivets. Lorsque vous utilisez le Metal Hoop 180 x 130 mm, le cerclage ne sera pas un problème! Si vous souhaitez broder sur des courte-pointes ou d'autres projets pour lesquels vous ne voulez pas de résidus de stabilisateur à l'arrière, le cerceau en métal 180 x 130mm est parfait! Brodez sans stabilisateur. Il est facile de broder plusieurs motifs les uns après les autres ou de faire des broderies sans fin. Il suffit de retirer les aimants et de déplacer le tissu. Prêt à broder le prochain motif en un rien de temps!

#### CERCEAU EN MÉTAL POUR DESSUS DE LIT 200 x 200 MM

920597096	
9)	



#### CHAPEAU CERCEAUACCESSOIRE

920485096

Avec cet accessoire, vous pouvez ajouter des monogrammes sur des casquettes, des chapeaux et d'autres ouvrages. Attachez simplement l'accessoire Hat Hoop au cercle 180 x 130 mm Metal Hoop et commencez à broder des lettres, des logos ainsi que d'autres motifs intégrés dans votre machine.

Utilisation avec Metal Hoop















920810096

#### Pour

DESIGNER EPIC™ 3

Une nouvelle innovation dans la technologie des cerceaux de broderie. Le cerceau de broderie aux techniques spéciales vous permet de broder des deux côtés du tissu sans avoir à retirer le projet.

Combinez facilement des techniques de broderie inversée comme le feutrage et le travail à la canette avec la broderie traditionnelle pour créer des motifs uniques.

- 2 zones de broderie d'environ 2240 x 150 mm (9 po x 6 po).
- Retournez facilement le cerceau pour broder des deux côtés du tissu.
- Des marquages clairs sur le cerceau indiquant la zone de broderie.







#### CERCEAU À BRODERIE BRAS LIBRE

920811096

#### Pour

DESIGNER EPIC™ 3.

Une nouvelle innovation pour HUSQVARNA VIKING™

Brodez facilement des vêtements tubulaires ou des articles à extrémité fermée tels que des sacs fourre-tout sans avoir à défaire les coutures.

- Zone de broderie d'environ 100 x 150 mm (4 po x 6 po)
- Nouveau design qui permet de positionner les projets autour du bras libre et sous le bras de l'unité de broderie.
- Des marquages clairs sur le cerceau indiquant la zone de broderie.











#### ENSEMBLE DE 4 AIMANTS

620132696

#### Pour

METAL HOOP

Un jeu supplémentaire de quatre aimants est disponible en tant qu'accessoire optionnel. Ces aimants supplémentaires peuvent être utilisés pour fixer plus fermement le tissu sur le cercle lorsque vous n'utilisez pas d'entoilage adhésif.

Remarque: au maximum, 8 aimants peuvent être utilisés en même temps.

ATTENTION: LES CHAMPS MAGNÉTIQUES PEUVENT ÊTRE DANGEREUX POUR LES PORTEURS DE PACEMAKER. LES PORTEURS DE PACEMAKER DOIVENT SETENIR À UN MINIMUM DE 30 CM.



#### JEU DE GUIDE-TISSU POUR METAL HOOP

920509096

#### Pour

POUR TOUTES LES TAILLES DE CERCLE MÉTALLIQUE

Ces guides utiles s'attachent facilement sur tous nos cercles métalliques et servent de barrière pour maintenir le reste de votre ouvrage à l'écart pendant que vous brodez. Utilisez-les avec le Small Metal Hoop (réf. 920439096) pour broder facilement sur les vêtements de petite taille tandis qu'ils maintiennent l'excès de tissu à l'écart.



#### LE MEGA QUILTERS HOOP

920563096

#### Pour

DESIGNER EPIC<sup>™</sup>, DESIGNER EPIC 2<sup>™</sup>, DESIGNER RUBY<sup>™</sup> 90, DESIGNER EPIC<sup>™</sup> 3.

Le Mega Quilters Hoop de 260 x 260 offre une très grande surface carrée parfaite pour la broderie de motifs dans un bloc de courtepointe. Fourni avec des pinces pour plus de stabilité. La zone de broderie est indiquée sur le cercle intérieur pour faciliter le cerclage du tissu.

#### CERCLES À BRODER, DU MINI CERCLE AU MAJESTIC CERCLE

Une variété de tailles de cercles à broder, du Mini cercle au Maajestic cercle, est disponible pour réaliser de belles broderies. Choisissez le plus petit cercle qui convient à la taille du motif pour faciliter le cerclage, le résultat n'en sera que meilleur. Le Mini cercle est parfait pour broder des vêtements pour enfants et poupées ; vous pouvez aussi sélectionner le Majestic Hoop cercle pour créer des décorations d'intérieur ou des broderies mode.





DESIGNER™ MAJESTIC HOOP 920222096

14 <sup>1</sup>/<sub>6</sub>" x 13 <sup>3</sup>/<sub>4</sub>" (360 x 350 mm)







DESIGNER™ ROYAL HOOP / II 412944501 / 68025075

14 1/4" x 8" (360 x 200 mm)



DESIGNER™ CROWN HOOP 413116501 10 1/4" x 8" (260 x 200 mm)



MEGA QUILTERS HOOP 920563096 10 1/4" x 10 1/4" (260 x 260 mm)



DESIGNER™ JEWEL HOOP/ II 412968501/68025067

 $9^{6}/_{13}$ " x 6" (240 x 150 mm)



200 X 200 QUILTERS HOOP 920264096 8" x 8" (200 x 200 mm)



5" X 7" DESIGN HOOP 920644096 5" x 7" (180 x 130 mm)



DO ALL QUILTER'S HOOP 920115096 6" x 6" (150 x 150 mm)



DESIGNER™ SPLENDID SQUARE HOOP/ II 412968201/ 68023958

 $9^{9/13}$ " x  $9^{9/13}$ " (120 x 120 mm)



SMALL SQUARE HOOP 920334096 3" x 3" (80 x 80 mm)



SPECIAL TECHNIQUES HOOP 920810096 96/13" x 6" (240 x 150 mm)



FREE ARM EMBROIDERY HOOP 920811096 4" x 6" (100 x 150mm)



MINI EMBROIDERY
SPRING HOOP
412573901

1<sup>7</sup>/<sub>13</sub>" x 1<sup>7</sup>/<sub>13</sub>" (40 x 40 mm)



MEGA ENDLESS HOOP 920310096 7" x 4" (180 x 100 mm)



ENDLESS EMBROIDERY HOOP II 920310096 7" x 4" (180 x 100 mm)



200 X 200 QUILTER'S METAL HOOP 920597096

8" × 8" (200 × 200 mm)



LARGE METAL HOOP 920438096

9 <sup>6</sup>/<sub>13</sub>" x 6" (240 X 150 mm)



SMALL METAL HOOP 920439096

4" x 4" (100 x 100 mm)



METAL HOOP 920362096

7" x 5" (180 x 130 mm)





DESIGNER EPIC 2™ DESIGNER EPIC™ DESIGNER RUBY™ 90

MAX. EMBRO	IDERY AREA	450 X 450 mm	360 x 350 mm
EMBROIDERY HOOPS	HOOP SIZE		
920809096 MÉGA CERCEAU TOURNABLE	17 5/8" x 17 5/8" (450 x 450 mm)	X	
920222096 DESIGNER™ MAJESTIC HOOP	14 1/6" x 13 3/4" (360 x 350 mm)		Х
68024866 CERCEAU REGAL DESIGNER™	18 ¼" x 10 ¼" (456 x 260 mm)	X	
68000057 DESIGNER™ IMPERIAL HOOP	14 <sup>1/6</sup> " x 10 <sup>1/4</sup> " (360 x 260 mm)		X
412944501 / 68025075 DESIGNER™ ROYAL HOOP / II	14 ¼" x 8" (360 x 200 mm)	68025075	412944501
413116501 DESIGNER™ CROWN HOOP	10 ¼" x 8" (260 x 200 mm)	AVEC ADAPTATEUR	X
920563096 MEGA QUILTERS HOOP	10 ¼" x 10 ¼" (260 x 260 mm)	AVEC ADAPTATEUR	X
920307096 MEGA ENDLESS HOOP	10 ¼" x 6" (260 x 150 mm)	AVEC ADAPTATEUR	X
920597096 CERCEAU EN MÉTAL POUR DESSUS DE LIT	8" x 8" (200 x 200 mm)	AVEC ADAPTATEUR	X
929264096 CERCEAU POUR DESSUS DE LIT	8" x 8" (200 x 200 mm)	AVEC ADAPTATEUR	X
920810096 CERCEAU À TECHNIQUES SPÉCIALES	9 6/13" x 6" (240 x 150 mm)	×	
920438096 LARGE METAL HOOP	9 6/13" x 6" (240 x 150 mm)	AVEC ADAPTATEUR	Χ
412968501 / 68025067 DESIGNER™ JEWEL HOOP / II	9 6/13" x 6" (240 x 150 mm)	68025067	412944501
920362096 CERCEAU EN MÉTAL	7" x 5" (180 x 100 mm)	AVEC ADAPTATEUR	X
920644096 <b>5" X 7" DESIGN HOOP</b>	7" x 5" (180 x 130 mm)	AVEC ADAPTATEUR	X
920310096 ENDLESS EMBROIDERY HOOP II	7" x 4" (180 x 100 mm)	AVEC ADAPTATEUR	Χ
920115096 DO ALL QUILTERS HOOP	6" x 6" (150 x 150 mm)	AVEC ADAPTATEUR	Χ
412968201 / 68023958 DESIGNER™ Splendid Square Hoop II	9 9/13" x 9 9/13" (120 x 120 mm)	68023958	412944501
920811096 CERCEAU À BRODERIE BRAS LIBRE	4" x 6" (100 x 150mm)	Х	
920439096 SMALL METAL HOOP	4" x 4" (100 x 100 mm)	AVEC ADAPTATEUR	Х
412527401 STANDARD HOOP	4" x 4" (100 x 100 mm)		X
920334096 SMALL SQUARE HOOP	3" x 3" (80 x 80 mm)	AVEC ADAPTATEUR	Х
412573901 MINI EMBROIDERY SPRING HOOP BRODERIE	I 7/I3" x I 7/I3" (40 x 40 mm)	AVEC ADAPTATEUR	X

#### CERCLE A BRODER / TABLEAU DE COMPATIBILITE MACHINE



DESIGNER DIAMOND Royal<sup>TM</sup>
DESIGNER DIAMOND deLuxe<sup>TM</sup>
DESIGNER DIAMOND<sup>TM</sup>
DESIGNER BRILLIANCE<sup>TM</sup> 80
DESIGNER SAPPHIRE<sup>TM</sup> 85



DESIGNER RUBY Royal<sup>TM</sup>
DESIGNER RUBY deLuxe<sup>TM</sup>
DESIGNER RUBY<sup>TM</sup>
DESIGNER TOPAZ<sup>TM</sup> 50, 30



DESIGNER TOPAZ™ 20







DESIGNER JADE™ 35

360 x 350 mm	360 x 200 mm	260 x 200 mm	240 x 150 mm	240 x 150 mm
			I	
X				
412944501	412944501			
X	×	Х		
X	×	Х		
X	×	X		
X	X (excludes TOPAZ™ 30)			
412944501	412944501	412944501	412944501	412968501
X	×	Х	X	
X	×	Х	X	
X	×	X	×	×
X	×	X	×	×
412944501	412944501	412944501	412944501	412968201
X	X (excludes TOPAZ™ 30)		X	Х
X	Х	Х	X	
X	Х	Х	X	Х
X	×	X	X	Х



#### SENSOR Q-FOOT

68017593	
8 9	
413192045	
7	

Le pied Sensor Q est utilisé pour la broderie et la couture en piqué libre, la courtepointe et la broderie sur des tissus particulièrement épais ou spongieux. Installez le pied Q Sensor pour Matelassage en piqué libre avec molleton gonflé, broderie en piqué libre et intégrée sur le tissu avec du molleton, des serviettes éponges épaisses et en cas d'accumulation de fil à broder ou à décor décoratif.

Pour les séries Sapphire, sélectionnez Action de piqué libre dans le menu de réglage. Pour la série DESIGNER ™, sélectionnez Sensor Q Foot dans le menu de réglage.

- I. Enlevez la cheville et mettez le pied Q Sensor.
- 2. Amenez le fil de la canette vers le haut en prenant un point.
- 3. Abaissez le pied presseur.
- 4. Cousez en déplaçant le tissu comme vous le souhaitez pour quiltre le tissu ou créez un motif en piqué libre. Déplacez le tissu doucement, en le déplaçant plus rapidement à mesure que la vitesse de la machine augmente. Vous créez la longueur du point lorsque vous déplacez le tissu.



#### PIED À BRODER/REPRISER R

412849801	
(I) (7) (8) (9)	

#### Pas pour

1200, 1100, 1090, 1070, 1070S, 1050

Le pied à broder/repriser s'utilise pour la broderie en piqué libre, la couture et la broderie décoratives. Le pied-de-biche permet une excellente visibilité pour la broderie et couture en piqué libre.





#### KIT D'AIGUILLE DE BRODERIE CUTWORK

#### Pour

les machines à broder

Le kit d'aiguilles découpe tissu pour broderie HUSQVARNA® VIKING® vous permet de créer des broderies à découper en toute facilité. Ce kit vous aide à vous lancer!

Table des matières : Aiguilles découpe tissu Outil multiusage/ Plaque élévatrice de bouton CD avec vidéo d'instruction, motifs de broderie, astuces et inspiration pour vous permettre de commencer!

1.





## ACCESSOIRES SUPPLÉMENTAIRES

HUSQVARNA® VIKING® a conçu une multitude d'accessoires spéciaux pour simplifier votre couture. Des aiguilles spéciales, plaques à aiguille, canettes et encore bien d'autres articles qui économisent du temps et offrent des résultats professionnels.



#### PÉDALE DE COMMANDE MULTIFONCTIONS

920561096 8 9

Maîtrisez les multiples fonctions de votre machine comme la coupure de fil, un nœud ou la marche arrière sans ôter les mains de votre projet.

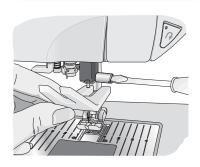
3 interrupteurs de fonction personnalisables

- 2 leviers latéraux
- I bouton sur lequel appuyer avec le pied

Cinq fonctions de machine à coudre programmables dont :

- Levée du pied-de-biche
- Ciseaux.
- Marche arrière
- Nœud
- Démarrage / redémarrage du patron
- Fonction aiguille séparée haut/bas
- Câble USB extra long de 2,5 m (8 pieds) pour s'adapter à différentes positions de couture
- Conception ergonomique
- Base caoutchoutée pour la stabilité





#### PLAQUE ÉLÉVATRICE

La plaque élévatrice permet de fixer un bouton avec un « col ». Chaque extrémité a une épaisseur différente ce qui permet d'avoir un espace plus ou moins grand. Elle peut également être utilisée pour travailler sur des coutures épaisses et compenser ainsi la hauteur du pied.

- 1. Placer la plaquette élévatrice entre le bouton et le tissu.
- 2. Suivre les instructions de couture des boutons et piquer le bouton à sa place.



#### GARDE-AIGUILLE DE SÉCURITÉ

413137545

567

Pas pour EMERALD™ série, EDEN ROSE™ 250M, TRIBUTE™ 140M, 145M, ONYX™ série.

Le garde-aiguille de sécurité est une fonction de sécurité qui s'utilise pendant la couture. La protection en métal est fixée sur la barre du pied-de-biche de façon à vous empêcher de toucher l'aiguille pendant la couture.



#### SUPPORT POUR HUIT BOBINES

920505096 7 8 9 \*

Pour \*DESIGNER EPIC™ 3 utiliser avec 920827096

S'installe sur le haut de la machine et dispose de tiges pour accommoder jusqu'à huit bobines de fil. Les tiges sont numérotées pour les changements de couleur de broderie.



#### SUPPORT POUR HUIT BOBINES

920515096

Pas pour DESIGNER EPIC™ 3 920827096 DESIGNER EPIC™ 3

Vous disposez déjà du porte-fil huit bobines HUSQVARNA® VIKING® et vous venez d'acquérir une machine Designer Epic™? Pas de problème. Ces supports vous permettront de fixer le



#### PACK DE 20 CANETTES AQUARELLES

413198445 (5) (6) (7)

porte-fil huit bobines derrière la machine.

Pas pour EMERALD<sup>™</sup> série, EDEN ROSE<sup>™</sup> 250M, TRIBUTE<sup>™</sup> 140M, 145M, JADE<sup>™</sup> 35, 20.

Des canettes de 4 couleurs différentes pour vous aider à organiser vos types de fils spéciaux.

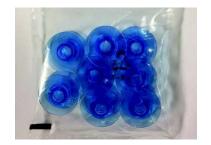


## PACK DE 20 CANETTES AQUARELLES VERSION 2

920364096 5 6 7

Pas pour EMERALD™ série, EDEN ROSE™ 250M, TRIBUTE™ 140M, 145M, JADE™ 35, 20.

Des canettes de 4 couleurs différentes pour vous aider à organiser vos types de fils spéciaux.



#### PACK DE 8 CANETTES BLEUES

920434096

89

8 canettes de couleur bleue pour vous aider à organiser vos types de fils spéciaux.



#### PACK DE 10 CANETTES

412061245

2 3 4 Old style

412097545

New style

413182545

5 6 7 Green

Pas pour

EMĒRALD™ série, EDEN ROSE™ 250M, TRIBUTE™ 140M, 145M, JADE™ 35, 20.



#### CANETTES EN PLASTIQUE CLASSE 15

68001389

Pour

EMERALD™ 122, 118, 116, 203, TRIBUTE™ 140M 145M, EDEN ROSE™ 250M, DESIGNER JADE™ 35 and JADE™ 20.

68000175

Pour

EMERALD™ 203, 183 AND H-CLASS™ 100Q.



#### CANETTES PRÉ-BOBINÉES

140000746

(7) PLATINUM™ MN 1000

Blanc; boîte de 144.

68008984

(7) PLATINUM™ MN 1000

Boîte couleur noir de 144.

920535096 8 9

Blanc; pack de 10.

920536096

8 9

Noir; pack de 10.

**ACCESSOIRES SUPPLÉMENTAIRES** 



#### MÉGA PORTE-BOBINE

#### Et pour

série DESIGNER DIAMOND™, série BRILLIANCE™, série DESIGNER RUBY™, série DESIGNER TOPAZ™, série SAPPHIRE™, DESIGNER SAPPHIRE™ 85, ONYX™ série.



#### FILET DE PROTECTION POUR BOBINE DE FIL

412397701

(1) (2) (3) (4) (5) (6) (7) (8)



#### ADAPTATEUR

412616145

5 6 7

#### Pas pour

la gamme EMERALD™, EDEN ROSE™ 250M, TRIBUTE™ 140M.



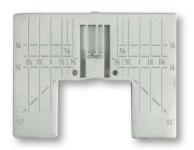
#### GUIDE-COUTURE MAGNÉTIQUE

920506096

89

DESIGNER DIAMOND™ série,
DESIGNER RUBY™ série,
DESIGNER TOPAZ™ série,
SAPPHIRE™ série, BRILLIANCE™
série, DESIGNER SAPPHIRE™ 85,
ONYX™ série.

Ce guide-couture facile à utiliser s'enclenche simplement sur la plaque à aiguille d'un côté ou de l'autre du pied-de-biche pour assurer la précision des surplus de couture et des lignes droites. Utilisez les repères situés sur la plaque à aiguille pour vous aider à disposer le guide-couture magnétique.



#### PLAQUE À AIGUILLE STANDARD POUR ZIGZAG GRADUÉE EN POUCES

412964207	

#### Pour

série DESIGNER DIAMOND™, série DESIGNER RUBY™, série DESIGNER TOPAZ™, série SAPPHIRE™, série OPAL™, EDEN ROSE™ 250C, TRIBUTE™ 140C.



PLAQUE À AIGUILLE DROITE GRADUÉE EN POUCES

412964203	

#### Pour

série DESIGNER DIAMOND™, série DESIGNER RUBY™, série DESIGNER TOPAZ™, série SAPPHIRE™, série OPAL™, EDEN ROSE™ 250C, TRIBUTE™ 140C.



PLAQUE DE POINT DROITE AVEC MARQUAGE EN POUCES 413339345

Pour

H CLASS™ 100Q





## COUTURE SURJET ET DÉCORATION



#### HUSKYLOCK™ s25

Surjeteuse haut de gamme avec Guide de Couture, comporte 25 points, y compris 5, 4, 3, 2 fils de couture, 5 fils, points de sureté, point de recouvrement, et point de chaînette, Entrainement différentiel automatique et plus. la HUSKYLOCK™ S25 possède également un large espace de couture, un grand écran tactile graphique, un sytème info, double LED, et un guide d'enfilage. Une table d'extension est aussi incluse.



#### HUSKYLOCK™ s21

Surjeuteuse à 4, 3, 2 fils avec 21 points y compris point de recouvrement et point de chaînette. La HUSKYLOCK™ S21 comporte des réglages de points préprogrammés, un réglage de tension et un guide d'enfilage. Une table d'extension est également incluse.



#### HUSKYLOCK™ s15

Surjeteuse à 4, 3, 2 fils avec 15 points, entrainement différentiel, guide d'enfilage, bras libre et longueur de point réglable, découpage de la largeur et de réglage de la pression de la barre de pied presseur.



#### AMBER<sup>TM</sup> s | 100

4, 3, 2 thread capability with 16 different stitches to help you complete any project. Both the left and right front covers open to provide complete access to the looper area, making it super easy to thread. The Differential Feed gives you perfectly even seams - no stretching or distortion on knits or puckering of finer fabrics, and it can also be used for gathering.



#### AMBER™ AIR s|400

Surjeteuse d'enfilage à une touche avec boucles d'enfilage à air, enfile-aiguille intégré, alimentation différentielle, longueur de point réglable, largeur de coupe et pression du pied presseur, et couture 4,3, 2 fils.

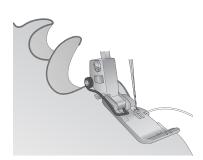


#### AMBER™ AIR s|600

Explore more projects effortlessly with the AMBER™ Air S|600 coverlock machine. Its innovative technology can lead you anywhere with top features including One-Touch Electronic Air-Threading Loopers, Color Touch Screen, Exclusive SEWING ADVISOR, LED Lighting, and more!

Une surjeteuse complétera votre atelier de couture. La HUSKYLOCK™ HUSQVARNA® VIKING® pique la couture, coupe le tissu superflu et surfile les bords en une fois avec rapidité et précision. Vous disposez de nombreuses possibilités pour vos techniques de surjet créatives et décoratives. Il y a de nombreux accessoires disponibles pour encore plus de techniques spéciales de couture. Ajoutez votre petite touche personnelle avec le pied pour perle, le pied fronceur ou le pied passepoil.





#### PIED POUR FIL GUIMPEUR

920797096

#### Pour

HUSKYLOCK<sup>™</sup> s21 et s25 seulement et AMBER<sup>™</sup> AIR s|600.

La couture des bordures ondulées décoratives est facile avec le pied pour bordure ondulée à cordonnet. Les bordures incurvées et légèrement ondulées constituent une finition idéale pour les voiles de mariées, les costumes de patinage artistique, les jupettes de danse classique, les articles d'artisanat et bien plus encore.

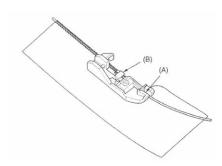
Remarque : Pour obtenir de meilleurs résultats, utilisez un tissu extensible. Pour les tissus non extensibles, coupez dans le biais.

- 1. Réglez la machine sur un bord roulé à 3 fils.
- 2. Posez le pied pour bordure ondulée à cordonnet.
- 3. Insérez un fil en nylon de canne à pêche (ou autre semblable) de 0,3 mm dans l'ouverture du pied. Le fil de canne à pêche sera recouvert par le bord roulé.
- 4. Commencez à coudre lentement. Assurez-vous que le fil de canne à pêche soit caché dans le bord roulé à mesure que vous cousez.

Astuce : \* les fils à broder en rayonne de 40 d'épaisseur d'une couleur contrastée dans les boucleurs supérieurs et inférieurs donneront une bordure colorée brillante.







#### PIED FILEUR

Jusqu'à épuisement des stocks

Pour

HUSKYLOCK™ s15 seulement.

Ce pied est utilisé pour coudre des fils (cordonnets, gouttières en nylon) allant jusqu'à 1,0 mm d'épaisseur. Ceci crée un ourlet ondulé ou renforcé (par ex. pour les robes de mariées ou la pose de volants).

#### Préparation de la machine

• Aiguille : Aiguille droite

• Type de point : Ourlet roulotté à deux fils sur le boucleur inférieur

ou ourlet roulotté à trois fils sur le boucleur

supérieur

• Longueur de point : 2 mm

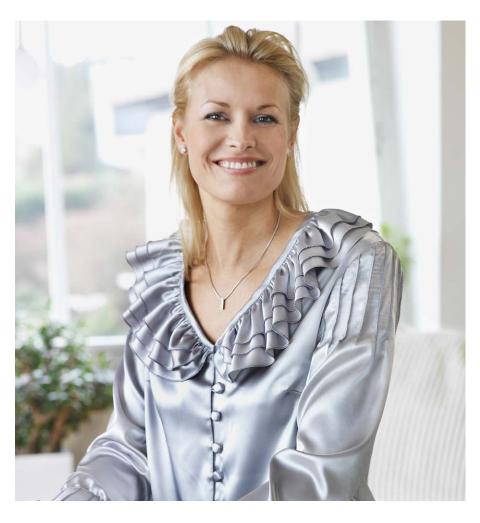
• Levier d'entraînement différentiel: Position normale

• Couteau supérieur : Position de travail

#### Couture

1. Placez le tissu sous le pied presseur.

- 2. Faites passer le cordonnet (ou la gouttière en nylon) dans la fente (A) puis sous le doigt (B) du pied presseur.
- 3. Effectuez quelques essais avant de commencer à coudre.





Remarque : Pour ajuster la tension de l'élastique :

- Tournez la vis de tension vers la droite pour plus de tension
- Tournez la vis vers la gauche pour moins de tension.
- Prenez garde à ne pas tendre le tissu pendant que vous cousez.

#### PIED POUR ÉLASTIQUE

620117896

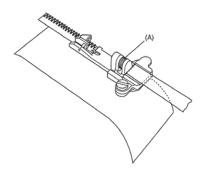
#### Pour

HUSKYLOCK™ s21 et s25 seulement et AMBER™ AIR s|600.

Le pied pour élastique guide et étire un élastique étroit (1/4-1/2", 6-12 mm) pendant que vous le cousez sur le tissu. Il est très utile pour coudre les vêtements de sport, la lingerie et d'autres techniques d'insertion d'élastique.

- 1. Réglez la surjeteuse sur le point souhaité.
- 2. Desserrez la vis située sur l'avant du pied pour élastique, de manière à relâcher la tension de l'enrouleur. Insérez l'élastique dans le pied.
- 3. Posez le pied et tirez sur l'élastique jusqu'à ce qu'il arrive derrière le pied.
- 4. Resserrez la vis de tension pour tendre l'élastique.
- 5. Tournez le volant pour coudre quelques premiers points pour fixer l'élastique.
- 6. Placez le tissu sous le pied et cousez l'élastique et le tissu ensemble.
- 7. Vérifiez le point et ajustez la tension, si nécessaire.





#### PIED POSE ÉLASTIQUE

Jusqu'à épuisement des stocks

#### Pour

HUSKYLOCK™ s15 seulement.

Ce pied est utilisé pour la pose d'élastique aux vêtements et il permet l'ajustement de la tension de l'élastique selon le besoin. Ce pied peut également être utilisé pour la pose des rubans de renfort pour éviter l'étirement des tissus.

#### Préparation de la machine

• Aiguilles : Gauche ou droite ou gauche et droite ensemble.

• Type de point : Surjet 3 fils ou couture de sécurité faux point

extensible à 4 fils

• Longueur de point : 3-5 mm

Levier d'entraînement différentie l: Position normale
Couteau supérieur : Position de travail ou de repos

#### Couture

- 1. Avant de fixer le pied presseur à la machine, passez la bande élastique dans le pied presseur et ajustez la tension avec la vis de réglage (A).
- 2. Fixez le pied presseur à la machine.
- 3. Piquez 2-3 points en tirant légèrement la bande élastique vers l'arrière de la machine.
- 4. Continuez la couture en tendant légèrement le bout de la bande élastique.



## PIED POUR OURLET INVISIBLE ET DENTELLE

620117796	

#### Pour

HUSKYLOCK™ s21 et s25 seulement et AMBER™ AIR s|600.

Le pied pour ourlet invisible est idéal pour coudre des ourlets invisibles et pour l'application de dentelle. L'ourlet est cousu, surfilé et coupé en un seul geste.

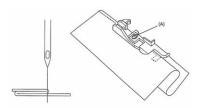
#### Ourlet invisible:

- 1. Réglez la surjeteuse sur le point souhaité.
- 2. Posez le pied pour ourlet invisible.
- 3. Repliez et couchez l'ourlet en repassant. Retournez l'ourlet sur lui-même, vers l'endroit du tissu. Laissez 6 mm (1/4") du bord exposé. (Voir illustration.)
- 4. Placez l'ourlet sous le pied, avec le pli contre le guide du pied.
- 5. Desserrez la vis du guide pour régler le guide de manière à ce que l'aiguille ne prenne que le fil du pli.
- 6. Guidez le tissu à mesure que vous cousez, en vous assurant que le pli du tissu reste toujours contre le guide.
- 7. Libérez le tissu et repassez légèrement sur l'envers.
- 8. Faites un essai sur une chute de tissu avant de coudre votre projet.

#### Dentelle:

- 1. Réglez la surjeteuse sur le point souhaité
- 2. Posez le pied pour ourlet invisible.
- 3. Placez l'envers de la dentelle sur la droite du tissu.
- 4. Placez le tout sous le pied, en étendant le tissu vers la droite du guide. La lisière de la dentelle se trouvera contre le côté gauche du guide.
- 5. Desserrez la vis du guide pour régler le guide de manière à ce que l'aiguille ne prenne que la lisière de la dentelle.
- 6. Guidez le tissu pendant que vous cousez, en vous assurant que la lisière de la dentelle reste toujours contre le guide.
- 7. Lorsque vous avez terminé, libérez la dentelle. Repliez le surplus de couture vers l'envers du tissu et repassez.





#### PIED OURLET INVISIBLE

620117096 Jusqu'à épuisement des stocks

#### Pour

HUSKYLOCK™ s15 seulement.

Ce pied permet la réalisation de poignets sur les tissus tissés et d'ourlets avec une couture invisible.

#### Préparation de la machine

• Aiguille : Droite

• Type de point : Surjet à 3 fils ou surfilage plat à trois fils

• Longueur du point : 4-5 mm

Levier d'entraînement différentiel: Position normale
 Couteau supérieur : Position de travail

#### Couture

- 1. Pliez le tissu comme illustré et placez-le sous le pied presseur.
- 2. Desserrez la vis (A) et réglez le guide-bord de manière à faire pénétrer l'aiguille juste au bord de la pliure du tissu.
- 3. Guidez le tissu légèrement de sorte que l'aiguille pénètre juste le bord de la pliure.



#### PIED POUR PASSEPOIL

620086796

#### Pour

HUSKYLOCK™ s21 et s25 seulement et AMBER™ AIR s|600.

Le pied pour passepoil est idéal pour insérer des passepoils enveloppés dans des coutures et sur des bords pour une finition professionnelle. La découpe est cousue entre deux épaisseurs de tissu, en un seul geste. Une rainure située sous le pied aide à guider le passepoil. Vous pouvez également créer votre propre passepoil pour une finition personnalisée. Le pied pour passepoil permet de recouvrir de tissu les cordons rapidement et facilement, et d'insérer un passepoil dans des coutures pour donner un aspect professionnel!

- 1. Overlock à 4 fils
- 2. Overlock à 3 fils large

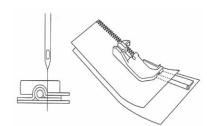
#### Piquer un passepoil dans une couture :)

- 3. Placez le passepoil le long de la ligne de couture sur la droite du tissu. Disposez un deuxième morceau de tissu par-dessus, endroit contre endroit.
- 4. Placez les épaisseurs de tissu et le passepoil sous le pied pour passepoil, en plaçant le passepoil dans la rainure située sous le pied.
- 5. Piquez le passepoil dans la couture.
- 6. La rainure située sous le pied guidera le passepoil à mesure que vous cousez.

#### Créer un passepoil à partir de votre tissu :

- 7. Coupez, dans le biais ou en travers, des bandes suffisamment larges pour recouvrir le cordon ainsi que les surplus de couture.
- 8. Placez le cordon sur l'envers de la bande de tissu et repliez le tissu dessus.
- 9. Placez le tissu et le cordon sous le pied pour passepoil en plaçant le cordon dans la rainure située sous le pied.
- 10. Cousez. La rainure guidera le cordon à mesure que vous cousez.





#### LE PIED PASSEPOIL

620116996

#### Pour

HUSKYLOCK™ s15 seulement.

Ce pied presseur permet de poser des passepoils entre deux épaisseurs de tissu.

#### Préparation de la machine

Aiguilles: Gauche ou gauche et droite
 Type de point: Surjet à 3 fils ou surjet à 4 fils

• Longueur du point : 2-5 mm

Levier d'entraînement différentiel: Position normale
 Couteau supérieur : Position de travail

#### Couture

- 1. Placez le tissu avec les endroits se faisant face.
- 2. Placez le cordon (passepoil) entre les deux épaisseurs de tissu et insérez les tissus sous le pied pour passepoil avec le cordon positionné dans la rainure sous le pied.
- 3. Cousez en guidant le cordon (passepoil)e et le tissu.

Note : vous pouvez également réaliser avec ce pied des cordons (passepoil) en utilisant le biais et une cordelette.



#### PIED POUR PERLES

620117496

#### Pour

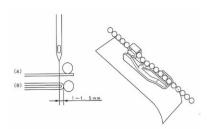
HUSKYLOCK™ s21 et s25 seulement et AMBER™ AIR s|600.

Le pied pour perles guide en douceur les perles et strass à travers un canal situé sur le pied pour en faciliter l'application sur des vêtements ou des compositions.

- 1. Réglez la surjeteuse sur le point souhaité.
- 2. Tirez sur la bande de perles à travers le canal situé sous le pied.
- 3. Posez le pied pour perles sur la machine.
- 4. Tournez le volant pour coudre les deux premiers points, afin de maintenir les perles en place.
- 5. Cousez des perles sur le bord du tissu, en coupant un tout petit peu de tissu pendant que vous cousez. Ou cousez le long du pli sans couper.

Remarque: L'aiguille doit s'enfoncer à environ 1,5 mm (%") du bord du tissu.





#### PIED POUR SEQUINS

620117196 Jusqu'à épuisement des stocks

#### Pour

HUSKYLOCK™ s15 seulement.

Ce pied est utilisé pour la pose de perles, paillettes, etc.

#### Préparation de la machine

• Aiguille : Gauche ou droite (gauche de préférence)

• Type de point : Surjet à 3 fils ou surjet bordé

• Longueur du point : 3-5 mm

• Levier d'entraînement différentiel: Position normale

• Couteau supérieur : Position de travail ou de repos

#### Couture

- 1. Choisissez la méthode de couture (A) ou (B), puis déterminez ensuite la position de l'aiguille et piquez 2 ou 3 points.
- 2. Tournez le volant pour faire remonter l'aiguille au ras du tissu. Puis insérez le début du rang de perles dans le guide du pied presseur.
- 3. Piquez 2-3 points en tournant le volant manuellement.
- 4. Appuyez légèrement sur les perles avec le doigt gauche tout en cousant.
- 5. Piquez les derniers points en tournant le volant à la main pour éviter que les perles ne gênent le mouvement de l'aiguille et des boucleurs.



#### Astuce

Pour augmenter l'intensité du fronçage :

- Augmentez la tension du fil de l'aiguille
- Réglez l'entraînement différentiel sur un chiffre plus élevé
- Ajustez la longueur de point sur un chiffre plus élevé

Une seule épaisseur de tissu peut également être froncée en la plaçant sous le pied et en ajustant la longueur de point, l'entraînement différentiel et la tension du fil de l'aiguille pour obtenir le fronçage souhaité.

#### PIED FRONCEUR

Jusqu'à épuisement des stocks

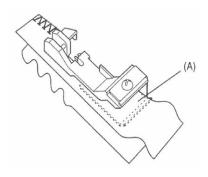
#### Pour

HUSKYLOCK™ s21 et s25 seulement et AMBER™ AIR s|600.

Le pied fronceur est idéal pour froncer une seule épaisseur de tissu ou froncer et coudre simultanément deux épaisseurs de tissu (l'épaisseur de tissu du dessous sera froncée et celle du dessus restera lisse). Convient aux tissus fins et d'épaisseur moyenne.

- 1. Réglez la surjeteuse sur le point souhaité.
- 2. Posez le pied fronceur.
- 3. Insérez la couche de tissu du dessous (tissu à froncer), l'endroit vers le haut, entre la plaque à aiguille et le pied fronceur jusqu'au couteau.
- 4. Insérez la couche de tissu du dessus dans l'ouverture du pied fronceur et posez-la bien à plat sur la couche du dessous, l'endroit vers le bas.
- 5. Abaissez le pied-de-biche et cousez. Guidez le tissu contre le guide-tissu, en laissant la couche du dessous se déplacer librement pour se froncer.





# PIED FRONCEUR

620117196 Jusqu'à épuisement des stocks

## Pour

HUSKYLOCK™ s15 seulement.

Ce pied convient particulièrement au fronçage lors de la couture de jupes froncées, empiècements, poignets, volants de jupe, etc. Ce pied convient également à l'assemblage de deux épaisseurs de tissu et au fronçage du tissu inférieur en une opération.

# Préparation de la machine

• Aiguilles : Gauche ou droite ou gauche et droite ensemble.

• Type de point : Surjet 3 fils ou surjet 4 fils

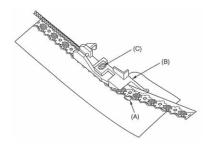
• Longueur du point : 3-5 mm

Levier d'entraînement différentiel: Position de fronçage
 Couteau supérieur : Position de travail

# Couture

- 1. Placez deux épaisseurs de tissu sur la machine en glissant la plaque de séparation (A) entre les deux épaisseurs.
- 2. Cousez 2-3 points.
- 3. Tenez et guidez légèrement les deux épaisseurs de tissu séparément en cousant.





# PIED POUR DENTELLE

620117296 Jusqu'à épuisement des stocks

# Pour

HUSKYLOCK™ s15 seulement.

Ce pied est utilisé pour poser la dentelle ou les bordures ensemble ou sur un ouvrage.

# Préparation de la machine

• Aiguille : Aiguille droite

• Type de point : Surjet à 3 fils ou ourlet roulotté standard à 3 fils

• Longueur de point : 1,5 - 3 mm

• Levier d'entraînement différentiel: Position normale

• Couteau supérieur : Position de travail ou de repos

# Couture

- 1. Placez le tissu sous le doigt de guidage (A) et la dentelle en haut du doigt de guidage (A).
- 2. Si nécessaire, dévissez la vis (C) et faites coulisser la plaque de guidage (B) vers la gauche ou vers la droite pour régler la largeur du point.
- 3. Resserrez la vis (C).
- 4. Guidez la dentelle le long de la plaque de guidage (B) et piquez.

Note : S'il n'est pas nécessaire de couper le bord du tissu, placez le tissu et la dentelle sur le doigt de guidage (A). Assurez-vous de débrayer le couteau supérieur.



# PIED POUR BANDE DE RENFORT

Jusqu'à épuisement des stocks

## Pour

HUSKYLOCK™ s21 et s25 seulement.

Le pied pour couture de bande de renfort est utilisé pour appliquer des bandes afin d'éviter que les coutures se déforment. Il est particulièrement utilisé pour stabiliser les coutures d'épaule. Avec ce pied, vous pouvez renforcer et construire des bandes de couture en une seule étape.

- 1. Réglez la surjeteuse sur le point Surjet à 4 fils.
- 2. Placez la bande de couture dans les guides du pied.
- 3. Ajustez la vis pour l'adapter à la largeur de la bande.
- 4. Posez le pied pour bande de renfort sur la machine.
- 5. Piquez la couture.

Remarque: Fonctionne idéalement avec une bande de couture de 8 mm (1/4").

# KIT DE PIEDS-DE-BICHE

920592096

# Pour

HUSKYLOCK™ s21, s25 et AMBER™ AIR s|600

Comprend UN PIED FRONCEUR, UN PIED ÉLASTIQUE, UN PIED POUR OURLET INVISIBLE, UN PIED PASSEPOIL ET UN PIED DE RUBAN.

- 1. Rassemblez facilement le tissu à l'aide du pied fronceur.
- 2. Ajoutez de l'élastique aux vêtements et contrôlez le degré de contraction avec le pied élastique.
- Cousez des ourlets invisibles ou appliquez de la dentelle avec le pied pour ourlet invisible et dentelle.
- 4. Créez et insérez des passepoils dans vos projets de décoration intérieure sans effort grâce au pied passepoil.
- 5. Stabilisez et évitez l'étirement des coutures avec le pied de ruban.



# KIT DE PIEDS-DE-BICHE DE DÉCORATION AMBER™ AIR S|400

920574096

# Pour

machine AMBER™ AIR s|400

Ce kit contient 6 accessoires, parfaits pour la décoration, la couture de vêtements, les tissus d'ameublement et plus encore.

# Il comprend:

- Pied pour cordonnet (type A) Pour cordonnet en fil ou en nylon, pour renforcer les bords, les ourlets ou créer des bords ondulés décoratifs.
- Pied pour cordonnet (type B) Pour ajouter un cordonnet ou un ruban de couture afin d'éviter les étirements
- Pied pour passepoil de 3 mm (1/8")Pour coudre des passepoils enveloppés dans les coutures et les bordures pour une finition professionnelle
- Pied pour passepoil de 5 mm (3/16")
- Pied et guide pour perles Fixer facilement des rangées de perles sur les vêtements



# KIT DE PIEDS UTILITAIRES AMBER™ AIR S|400

920573096

# Pour

machine AMBER™ AIR s|400

Ce kit contient 5 accessoires, parfaits pour une couture simple.

# Il comprend:

- Fronceur. Parfait pour assembler une couche de tissu sur une autre
- Pied pour ourlet invisible. Crée un ourlet invisible, des bordures et des surfiles en une seule étape
- Pied fronceur. Crée des fronces sur les tissus fins et de moyenne épaisseur. Fronceur élastique. Étire et coud l'élastique étroit en place sur le bord du tissu. Idéal pour les vêtements de sport, la lingerie et autres ouvrages.
- Guide du tissu
- Pour maintenir les coutures droites lors de la couture et pour fermer les coutures à plat lorsque la lame est abaissée.





# PIED RASSEMBLEUR

413306145

## Pour

AMBER™ s|100

Le pied fronceur est parfait pour froncer une seule épaisseur de tissu ou assembler et coudre simultanément deux épaisseurs de tissu. (La couche de tissu inférieure sera froncée et la couche supérieure restera plate.) Convient aux tissus tissés légers et moyens.

- 1. Réglez la surjeteuse pour le point désiré.
- 2. Fixez le pied fronceur.
- 3. Insérez la couche de tissu inférieure (tissu à froncer) entre la plaque à aiguille et le pied fronceur jusqu'au cutter, avec le côté droit vers le haut.
- 4. Insérez la couche de tissu supérieure dans l'ouverture du pied fronceur et même avec la couche inférieure à l'endroit vers le bas.
- 5. Abaissez le pied presseur et cousez. Guidez le tissu contre le guide-tissu, en laissant la couche inférieure se dérouler librement pour se rassembler.

# Astuce : Pour augmenter la plénitude du rassemblement :

- Augmenter la tension du fil d'aiguille
- Réglez l'alimentation différentielle sur un nombre plus élevé
- Ajustez la longueur du point à un nombre plus élevé

Une seule couche de tissu peut également être froncée en la plaçant sous le pied et en ajustant la longueur du point,

entraînement différentiel et tension du fil d'aiguille jusqu'à la plénitude souhaitée.



# PIED PERLE

413306245

# Pour

AMBER™ s|100

Le pied pour perles guide en douceur les perles et les perles à travers un canal sur le pied pour une application facile sur des vêtements ou des projets d'artisanat.

- 1. Réglez la surjeteuse pour le point désiré.
- 2. Tirez la chaîne de perles à travers le canal sur le dessous du pied.
- 3. Enclenchez le pied pour perles sur la machine.
- 4. Tournez le volant pour coudre les deux premiers points afin de maintenir les perles en place.
- 5. Cousez des perles sur le bord du tissu, en coupant juste un peu de tissu pendant que vous cousez. Ou cousez le long du pli sans couper.

Remarque : L'aiguille doit pénétrer à environ 5/8 po (1,5 mm) du bord du tissu.



# PIED AVEUGLE

413305945

# Pour

AMBER™ s|100

Le pied pour ourlet invisible est parfait pour coudre des ourlets invisibles. L'ourlet est cousu, surfilé et coupé en une seule étape facile.

- 1. Réglez la surjeteuse pour le point désiré.
- 2. Installez le pied pour ourlet invisible.
- 3. Pliez et appuyez sur l'ourlet en place. Retournez l'ourlet sur lui-même vers l'endroit du tissu. Laissez ¼ po (6 mm) du bord exposé. (Voir illustration.)
- 4. Placez l'ourlet sous le pied avec le pli contre le guide du pied.
- 5. Desserrez la vis de guidage pour régler le guide de manière à ce que l'aiguille attrape juste le fil du pli.
- Guidez le tissu pendant que vous cousez, en vous assurant que le pli du tissu est toujours contre le guide.
- 7. Ouvrez le tissu et appuyez légèrement sur l'envers.
- 8. Testez sur un morceau de tissu avant de coudre votre projet.



# PIED ÉLASTIQUE

413306045

# Pour

AMBER™ s|100

Le pied élastique guide et étire l'élastique étroit lorsque vous le cousez sur le tissu. Il est idéal pour coudre des vêtements de sport, de la lingerie et d'autres techniques d'insertion d'élastiques.

- 1. Réglez la surjeteuse pour le point désiré.
- 2. Desserrez la vis à l'avant du pied élastique pour relâcher la tension sur le rouleau. Insérez l'élastique dans le pied.
- 3. Enclenchez le pied et tirez l'élastique jusqu'à ce qu'il atteigne l'arrière du pied.
- 4. Serrez la vis de tension pour étirer l'élastique.
- 5. Tournez le volant pour coudre les premiers points pour fixer l'élastique.
- 6. Placez le tissu sous le pied et cousez ensemble l'élastique et le tissu.
- 7. Vérifiez le point et ajustez la tension si nécessaire.

# Remarque : Pour ajuster l'étirement de l'élastique :

- Tournez la vis de tension vers la droite pour plus d'étirement.
- Tournez la vis vers la gauche pour moins d'étirement.
- Veillez à ne pas étirer le tissu pendant la couture.



# PIED PASSEPOIL

413305745

# Pour

AMBER™ s|100

Le pied passepoil est parfait pour insérer un passepoil emballé dans les coutures et sur les bords pour une finition sur mesure. Le pied passepoil permet également de couvrir rapidement et facilement le cordonnet avec du tissu et d'insérer le passepoil dans les coutures pour une finition professionnelle.

- 1. Réglez la surjeteuse pour le point désiré.
- 2. Installez le pied passepoil.

# Pour piquer un passepoil dans une couture :

- 3. Placez le passepoil le long de la ligne de couture sur l'endroit du tissu. Placez le deuxième morceau de tissu sur le dessus endroit contre endroit.
- 4. Placez les couches de tissu et de passepoil sous le pied passepoil avec le passepoil dans la rainure sous le pied.
- 5. Cousez le passepoil dans la couture.
- 6. La rainure sous le pied guidera le passepoil pendant que vous cousez.

# Pour réaliser un passepoil à partir de votre tissu:

- 1. Coupez des biais ou des bandes de grain transversales suffisamment larges pour couvrir le cordon plus les surplus de couture.
- 2. Posez le cordon sur l'envers de la bande de tissu et repliez le tissu sur le cordon.
- 3. Placez le tissu et le cordon sous le pied passepoil avec le cordon dans la rainure sous le pied.
- 4. Coudre. La rainure guidera le cordon pendant que vous cousez.



# COUTURE SURJET ET POINT DE RECOUVREMENT

Votre HUSKYLOCK™ HUSQVARNA® VIKING® haut de gamme dispose d'accessoires pour des points de recouvrement et de chaînette qui permettent de réaliser des ourlets, détails décoratifs et techniques de qualité très professionnelle.



# KIT DE PIED DE RECOUVREMENT TRANSPARENT

920593096

### For

HUSKYLOCK<sup>™</sup> s21, s25 et AMBER<sup>™</sup> AIR s|600.

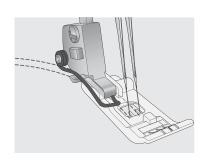
- Augmentez votre visibilité lorsque vous cousez avec le pied de recouvrement transparent.
- Créez de superbes bords et effets décoratifs avec le pied pour bordure plate et le pied pour assembler et plier.
- Les sangles et les passants de ceinture sont faciles à créer avec le pied pour sangles et passants de ceinture.
- Ajoutez du passepoil, des cordons et créez même de magnifiques bordures décoratives à l'aide du pied passepoil avec guide de cordon.



# PIED RECOUVREMENT TRANSPARENT

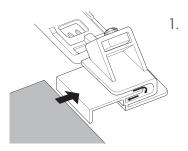
Avec le pied transparent pour point de recouvrement, vous pouvez voir votre tissu et la ligne tracée sous le pied pendant que vous cousez.

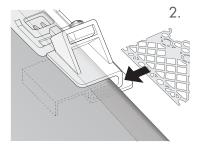
- 1. Réglez la machine sur un point de recouvrement ou un point de chaînette.
- 2. Avec un marqueur soluble à l'eau, dessinez une ligne sur le tissu pour tracer la ligne de couture.
- 3. Posez le pied transparent pour point de recouvrement.
- 4. Utilisez les réglages de point par défaut. Ajustez si nécessaire.
- 5. Placez le tissu sous le pied-de-biche et les aiguilles. Commencez à coudre sur le tissu sans crochetage de chaînette dans un premier temps.
- 6. Utilisez le repère rouge situé au centre du pied pour vous guider pendant que vous suivez la ligne tracée sur le tissu. Le pied transparent pour point de recouvrement vous donne une vue optimale sur la ligne tracée et votre tissu pendant que vous cousez.











# PIED POUR ASSEMBLER ET PLIER

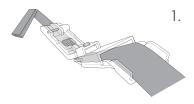
Utilisez le pied pour assembler et plier pour ourler le bord de tissus et poser de la dentelle en même temps.

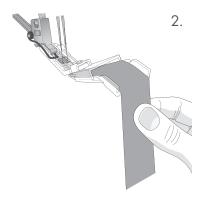
- 1. Réglez la machine sur un point de recouvrement large.
- 2. Utilisez les réglages de point par défaut. Ajustez si nécessaire.
- 3. Posez le pied pour assembler et plier.
- 4. Glissez le bord brut du tissu dans le guidetissu, envers vers le haut (Illustration 1).
- 5. Glissez le tissu vers l'arrière sous le pied-debiche et les aiguilles.
- 6. Insérez la dentelle dans le guide-dentelle de droite et laissez dépasser environ 2,5 cm (1") de dentelle derrière le pied (Illustration 2). Au besoin, utilisez des pincettes.
- 7. Abaissez le pied-de-biche. Tenez le tissu dans votre main gauche et la dentelle dans votre main droite et commencez à coudre.

Remarque: Au besoin, ajustez la vis du guide pour régler la position du point.









# PIED CONFECTION BRIDE ET PASSANT DE CEINTURE

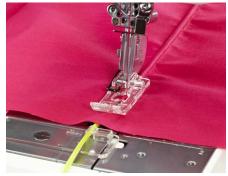
Avec le pied confection bride et passant de ceinture, créez facilement des brides et des passants de ceinture avec un point de recouvrement. Placez simplement une bande de biais dans le pied et elle sera automatiquement pliée et cousue.

- 1. Réglez la machine sur un point de recouvrement large.
- 2. Utilisez les réglages de point par défaut. Ajustez si nécessaire.
- 3. Découpez une bande de tissu de 25 mm (1") de large dans le biais.
- 4. Coupez le coin supérieur de la bande à 45 degrés pour former une pointe.
- 5. Insérez l'angle découpé dans le guide, l'endroit du tissu vers le haut. Tirez la bande de biais à travers la fente et sous le pied. Faites ressortir le bout de la bande derrière le pied (illustration 1). Au besoin, utilisez des pincettes pour faire passer la bande dans le pied.
- 6. Installez le pied confection bride et passant de ceinture sur la machine.
- 7. Faites glissez la bande de biais sur environ 5 cm (2") derrière le pied.
- 8. Abaissez le pied-de-biche. Vérifi ez que les deux bords bruts de la bande sont repliés sur le dessous avant de coudre. Cousez les premiers points. Arrêtez et coupez les fi ls d'aiguille près du pied-debiche, puis poursuivez votre couture.
- 9. Pour un entraînement régulier, maintenez la bande de tissu légèrement en dessous du premier guide sur l'avant du pied (Illustration 2).
- 10. Cousez à vitesse moyenne. Contrôlez le tissu à mesure que vous cousez pour garantir un entraînement adéquat..

Remarque : Cousez la bande de tissu pliée sans autre tissu en dessous pour créer des brides et des passants de ceinture ou cousez la bande de biais pliée sur un autre tissu pour créer des effets décoratifs.

# PIED PASSEPOIL TRANSPARENT AVEC GUIDE CORDON







Grâce au pied passepoil transparent avec guide cordon, vous pouvez créer des passepoils, des nervures garnies de cordonnets et des bords décoratifs.



**PASSEPOIL** 



NERVURES GARNIES DE CORDONNETS

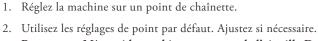


BORD DÉCORATIF







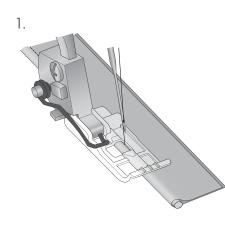


Remarque : Même si la machine recommande l'aiguille D, utilisez plutôt l'aiguille E pour cette technique.

- 3. Posez le pied passepoil. (Le guide cordon n'est pas utilisé pour cette technique.)
- 4. Placez le cordonnet dans la rainure située sur la partie inférieure du pied et laissez dépasser environ 5 cm (2½") de cordonnet derrière le pied.

Remarque: Un cordonnet de 1,5 - 2 mm (¼" - 5/8") peut être utilisé.

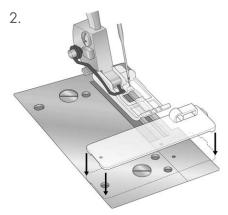
- 5. Coupez une bande de tissu de 25 mm (1") de large dans le biais.
- 6. Enroulez le tissu autour du cordonnet sur l'avant du pied. Glissez le tissu sous le pied.
- 7. Abaissez le pied-de-biche et cousez par-dessus le cordonnet et le tissu (Illustration 1). (Tenez le cordonnet derrière le pied lorsque vous commencez à coudre.)

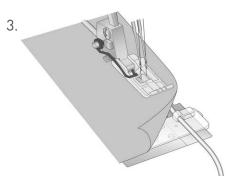


# NERVURES GARNIES DE CORDONNETS

Obtenez un effet trapunto lorsqu'un point de recouvrement est cousu sur un cordonnet dans le guide.

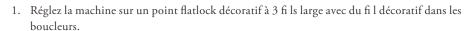
- Réglez la machine sur un point de recouvrement large.
   Remarque: Même si la machine recommande les aiguilles C et E, utilisez plutôt les aiguilles D et E pour cette technique.
- 2. Posez le pied passepoil et installez le guide cordon comme indiqué sur l'image (Illustration 2).
- 3. Insérez le cordonnet dans le trou rond du guide cordon et placez-le dans la rainure sur la partie inférieure du pied passepoil.
- 4. Posez le tissu endroit vers le haut par-dessus le cordonnet. Glissez-le sous le pied jusqu'à ce qu'il se trouve sous les aiguilles (Illustration 3).
- 5. Abaissez les aiguilles pour les introduire dans le tissu. Abaissez le pied-de-biche et commencez à coudre à une vitesse moyenne. (Tenez le cordonnet derrière le pied lorsque vous commencez à coudre.)





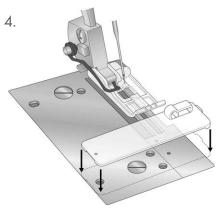
# BORD DÉCORATIF

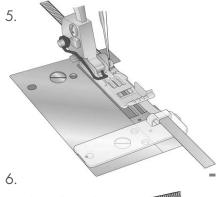
Utilisez du fi l décoratif et des rubans pour créer des effets spéciaux et des bords uniques.



- 2. Posez le Pied-de-biche standard et installez le guide cordon comme indiqué sur l'image (Illustration 4).
- 3. Insérez un ruban de 6 mm (1/4") de large endroit vers le bas dans l'ouverture rectangulaire du guide.
- 4. Placez le ruban sous le piedde- biche à droite de l'aiguille en le laissant dépasser d'environ 5 cm (2") derrière le pied.
- 5. L'aiguille doit descendre dans la machine, juste à côté du bord du ruban (pas dedans) (Illustration 5).
- 6. Cousez par-dessus le ruban pour faire un bord décoratif.

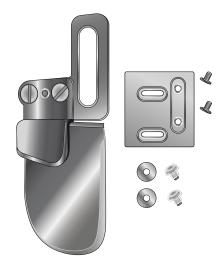
Astuce : Faites votre ruban décoré assez long pour le couper en trois morceaux, puis faites-en une tresse (Illustration 6).











# ACCESSOIRE D'OURLET DE POINT DE RECOUVREMENT

920634096

## Pour

AMBER™ AIR s|600, HUSKYLOCK™ s21, s25

L'accessoire d'ourlet Coverstitch est utilisé pour tourner sous I pouce (25 mm) de tissu, créant un ourlet parfaitement droit sans avoir besoin de beaucoup de pression.

Tissu recommandé : Tissus tissés (légers et moyens) et tissus extensibles (légers et moyens).

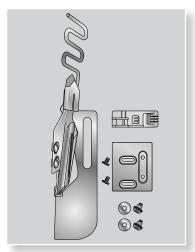
- 1. Réglez la machine pour un point de recouvrement large, étroit ou triple avec une longueur de point de 3,0. Placez la plaque de fixation sur la machine. Placez les deux vis dans l'ouverture et vissez la plaque de fixation en place.
- 2. Placez l'ourlet sur la plaque de fixation et ajustez l'ourlet à l'extrême droite. Fixez l'ourlet en place avec les deux vis à oreilles et les rondelles.
- 3. Pliez sous un ourlet de tissu de 1 pouce (25 mm) et appuyez avec les doigts sur les premiers pouces en place.
- 4. Faites glisser le tissu à l'endroit vers le haut dans l'ourlet à partir du côté droit afin que l'ourlet s'enroule sous l'accessoire.
- 5. Relevez le pied-de-biche et tirez le tissu sous le pied et vers l'arrière 1-2" (2-3 cm) derrière l'aiguille. Abaissez le pied-de-biche et tournez le volant pour faire quelques points pour fixer la couture dans le tissu.
- 6. Cousez quelques points pour voir si le point de recouvrement est dans la position souhaitée. Pour modifier la position du point, desserrez les vis à oreilles et déplacez l'ourlet vers la gauche pour atteindre la position d'aiguille souhaitée. Testez un échantillon avant de coudre votre projet.
- 7. Gardez le tissu tourné vers le bas lors de l'entraînement dans l'accessoire pour vous assurer que le tissu s'enroulera sous lors de la couture.

# Trucs et astuces

Si le bras libre est disponible sur la machine, cela facilitera encore plus la couture d'un ourlet continu / circulaire

- Augmentez la longueur de point jusqu'à 4,0 si vous avez un tissu plus épais ou lorsque vous croisez une couture.
- 2. Lorsque vous traversez une couture, donnez au tissu une aide supplémentaire lorsqu'il passe à travers le guide de l'ourlet.





# INSPIRA® COVER STITCH BINDER

620143096

# Pour

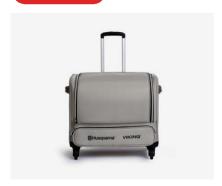
 $HUSKYLOCK^{TM}$  s25 and s21 machine et AMBER $^{TM}$  AIR s|600.

The Three Fold 3/8"(10mm) binder will turn a light weight knitted fabric strip into a binding and attach it to the project edges all in one step.

To bind edges with 3/8" (10mm) Coverstitch Binder, cut a 11/8"(28mm) wide strip of light weight knit fabric, such as light weight jersey or interlock.



# HUSQVARNA® VIKING® BAGAGE



920822096



920821096



920820096

# SACS UNIVERSELS POUR MACHINES

Caractéristiques principales:

- Convient aux machines à coudre et sergers HUSQVARNA®VIKING®.
- L'intérieur rembourré protège la machine de la poussière et des dommages.
- $\bullet$  Avec quatre roulettes à  $360^\circ$  et une poignée télescopique, les déplacements sont faciles et pratique
- Rangement pratique.

Modèles disponibles:

- Grand sac à roulettes pour machine
- Petit sac à roulettes Machine Sac
- à roulettes Serger



# HUSQVARNA® VIKING® NOTIONS



920728296

# KIT DE COURTEPOINTE

The HUSQVARNA® VIKING® Le kit de courtepointe fournit un assortiment haut de gamme d'accessoires indispensables pour les quilteuses.

Tapis de découpe rotatif auto-cicatrisant (12" x 12")

Outil de coupe rotatif + lames de rechange

Jeu de règles (6" x 12" & 6" x 6")

HUSQVARNA®VIKING® Aiguilles:

Pack de 5 universel 80/12

Lot de 5 matelassages assortis

# **NOUVELLE!**



920730096 (5) (6) (7) (8) (9)

# ENROULEUR DE CANETTE

Gain de temps - vous n'avez jamais à dévisser votre machine pour enrouler votre canette.

- Bobinage de canette facile à une touche avec arrêt automatique lorsque la canette est pleine
- L'enrouleur de canette compact et portable vous permet de l'emporter facilement n'importe où
- Adaptateur secteur (inclus) ou à piles
- $\bullet$  Conçu sur mesure pour une utilisation avec les bobines  $HUSQVARNA^{\otimes}VIKING^{\otimes}$



920817096

# DESIGNER™ SEWING EMBROIDERY KIT

Key Features includes:

- 8" Bent Tailor Scissors
- 6" Appliqué Scissors
- 4.5" Opposable Curved Tweezers
- 4.5" Thread Ships
- Tape Measure
- 16 R&A Embroidery Thread Spools
- 2 R&A Bobbin Thread Spools
- HUSQVARNA® VIKING® Universal Needle Assorted 5pc
- HUSQVARNA® VIKING® Embroidery Needles Assorted 5pc

Packed in gift box with magnetic closure.



# HUSQVARNA® VIKING® COLLECTION DE CISEAUX



# BRODERIE INCURVÉE DE 3,5" / 8,9 CM

Lames incurvées pour endroits difficiles d'accès.

Pointe extra-fine pour des coupes rapprochées et une meilleure précision.

# 920665996



# BRODERIE MICROPOINTE DE 4" / 10,2 CM

Idéal pour couper de minuscules endroits difficiles à atteindre, percer à travers le tissu, couper de minuscules fils serrés

Pointe extra-fine pour des coupes rapprochées et une meilleure précision.

# MHUSQNAMA WIKING\*

# BRODERIE MICROPOINTE INCURVÉE DE 4" / 10,2 CM

Idéal pour couper de minuscules endroits difficiles à atteindre, percer à travers le tissu, couper de minuscules fils serrés

Des lames incurvées pour protéger vos projets

Pointe extra-fine pour des coupes rapprochées et une meilleure précision.

# NOUVELLE!

920664996



920666996

# COUPE FACILE DE 4,5" / 11,4 CM

Aussi bien les gauchers que les droitiers peuvent l'utiliser grâce au ressort.

Parfait pour les personnes souffrant de maladies qui les empêchent d'utiliser des ciseaux à fil normaux.

Évitez toute coupure accidentelle du tissu.

Lame incurvée fine - pour vous rapprocher autant que vous le souhaitez sans accrocher, ponctionner ou piquer votre ouvrage.





920667996

# PINCE INCURVÉE OPPOSABLE DE 4,5" / 11,4 CM

Opérations faciles - Appuyez pour ouvrir et relâchez pour fermer.

L'outil parfait pour tenir votre tissu ou votre fil sans avoir à maintenir la pression sur la pince.

Un excellent choix pour de nombreux projets artistiques et de confection à l'aiguille, et d'autres situations qui nécessitent un maintien contrôlé d'objets fins.



# BRODERIE INCURVÉE DOUBLE DE 6" / 15,2 CM

La double incurvation permet de positionner confortablement la main audessus de l'ouvrage dans le cercle à broder ou à la machine à coudre.

Les lames incurvées permettent des coupes sûres et contrôlées sans accroc ni échancrure du tissu.



# 6" / 15.2CM RIGHT HAND APPLIQUE

 $\frac{1}{2}$ " duckbill to provide a high degree of precision that makes it possible to trim around edges with ease.

Perfect tool for trimming applique and stabilizer from the back of your embroidery as well as cutting close to your seams.

# NOUVELLE!



920670996

# APPLIQUÉ GAUCHE DE 6" / 15,2 CM

Les ciseaux pour gauchers vous permettent de regarder du bon côté de la lame de coupe.

Le bec de canard de ½"" / 1,3 cm fournit un haut degré de précision qui permet de couper facilement les bords.

L'outil parfait pour couper un appliqué et un stabilisateur à l'arrière de votre broderie ainsi que pour couper près de vos coutures.



# CISEAUX POUR APPLIQUÉ DE 6" / 15,2 CM

L'outil parfait pour couper de près, avec précision et rapidement les bords et les fils de tissu.

Les bords et les extrémités tranchantes vous permettent de couper sur toute la longueur de la lame, jusqu'à la pointe.

# NOUVELLE!



# 920671996

# POINÇON DE SÉCURITÉ DE 6" / 15,2 CM

Stockage compact avec vis de blocage fort.

Retirez les points fins et utilisez-les comme guide pour tenir ou pousser le tissu jusqu'à l'aiguille.



# DÉCOUD-VITE DE 6" / 15,2 CM

La lame super tranchante coupe facilement les points indésirables.

Poignée à vis de blocage pour remplacer facilement les lames.

# 920673996

# NOUVELLE!



# ÉBOUTEUR COURBÉ DE 8" / 20,3 CM

La poignée courbée maintient le tissu à plat.

La coupe longue est idéale pour les motifs, les coutures ou les coupes longues.

Le bord tranchant coupe plusieurs couches.

Les ciseaux ergonomiques, pour gaucher ou droitier, permettent une coupe facile et indolore des grands projets.

920672996





# HUSQVARNA® VIKING® AIGUILLES





# AIGUILLES EN TITANE 134R

920709096 (size 100/16 - 10 pack)

920712096 (size 110/18 - 10 pack)

Le revêtement en titane résiste aux adhésifs, limite l'usure des aiguilles et rend plus facile la pénétration des étoffes tissées denses

# **NOUVELLE!**



# AIGUILLES À POINTE SPHÉRIQUE

920669096 (size 70/10 - 5 pack)

920670096 (size 80/12 - 5 pack)

920671096 (size 90/14 - 5 pack)

920716096 (size 100/16 - 5 pack)

920672096 (Assorted - 5 pack)

Conçu pour glisser entre les fils des tricots sans accrocher grâce à la pointe arrondie

# NOUVELLE!



# AIGUILLES À DÉCOUPER

920549096 (Assorted - 4 pack)

Créez rapidement et facilement de superbes découpes et des motifs d'appliqués inversés, sans aucune coupe fastidieuse





# AIGUILLES À DENIM

920714096 (size 70/10 - 5 pack)

920659096 (size 80/12 - 5 pack)

920660096 (size 90/14 - 5 pack)

920661096 (size 100/16 - 5 pack)

920662096 (size 110/18 - 5 pack)

920551096 (Assorted - 5 pack)

Réduit la casse et les points sautés grâce à la lame renforcée avec pointe arrondie et extrémité effilée

# NOUVELLE!



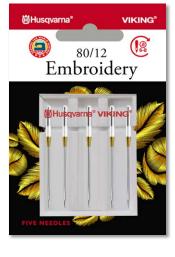
# AIGUILLES À BRODER

920541096 (size 80/12 - 5 pack)

920666096 (size 90/14 - 5 pack)

Protège contre les frottements excessifs pour une broderie et des coutures décoratives sans peine

# NOUVELLE!



# AIGUILLES À BRODER

920664096 (size 80/12 - 5 pack)

920665096 (size 90/14 - 5 pack)

920540096 (Assorted - 5 pack)

Protège contre les frottements excessifs pour une broderie et des coutures décoratives sans peine





# AIGUILLES POUR CUIR

920673096 (size 80/12 - 5 pack)

920543096 (size 90/14 - 5 pack)

920674096 (size 100/16 - 5 pack)

920675096 (size 110/18 - 5 pack)

Cuts through leather and other heavy non-woven imitation leathers and suedes without creating large holes due to the needles wedge shape slightly sharp cutting point

# **NOUVELLE!**



# AIGUILLES MICROTEX

920676096 (size 60/08 - 5 pack)

920677096 (size 70/10 - 5 pack)

920678096 (size 80/12 - 5 pack)

920679096 (size 90/14 - 5 pack)

920545096 (Assorted - 5 pack)

Parfait pour la microfibre, le polyester et d'autres tissus synthétiques. Grâce à sa pointe très fine, cette aiguille est indiquée pour la surpiqûre et le rapiéçage de contre-pointe de précision

# NOUVELLE!



# AIGUILLES À SURJETER

920680096 (size 80/12 - 5 pack)

920542096 (size 90/14 - 5 pack)

Conçu spécifiquement pour les points de surjet





# AIGUILLES À COURTEPOINTE (TITANE)

920683096 (size 80/12 - 5 pack)

920684096 (size 90/14 - 5 pack)

Permet une pénétration plus facile du tissu et aide à éliminer les points sautés avec une pointe d'aiguille effilée spéciale.

# NOUVELLE!



# AIGUILLES À COURTEPOINTE

920681096 (size 80/12 - 5 pack)

920682096 (size 90/14 - 5 pack)

920544096 (Assorted - 5 pack)

Permet une pénétration plus facile du tissu et aide à éliminer les points sautés avec une pointe d'aiguille effilée spéciale.

# NOUVELLE!



# AIGUILLES POUR TISSU EXTENSIBLE

920703096 (size 80/12 - 5 pack)

920550096 (size 90/14 - 5 pack)

Parfait pour coudre des tissus extensibles, avec la pointe arrondie pour percer les tissus plus épais.





# AIGUILLES À SURPIQÛRES

920686096 (size 80/12 - 5 pack)

920539096 (size 90/14 - 5 pack)

920687096 (size 100/16 - 5 pack)

Réalisez des lignes de point parfaitement droites pour les fils épais ou multiples avec le chas long de l'aiguille.

# **NOUVELLE!**



# AIGUILLE À DENIM DOUBLE

920713096 (4.0mm - size 100/16 - 1 pack)

Créez deux rangées de points simultanément et utilisez deux bobines de fil et un fil de canette.

# NOUVELLE!



# AIGUILLE À BRODERIE DOUBLE

920718096 (2.0mm - size 75/11 - 1 pack)

Créez deux rangées de points simultanément et utilisez deux bobines de fil et un fil de canette.





# AIGUILLE POUR TISSU EXTENSIBLE

920547096 (2.5mm - size 75/11 - 1 pack)

920548096 (4.0mm - size 75/11 - 1 pack)

920685096 (4.0mm - size 80/12 - 1 pack)

Crée un double point à travers le tissu extensible avec une pointe d'aiguille arrondie pour percer les tissus plus épais

# **NOUVELLE!**



# AIGUILLE UNIVERSELLE DOUBLE

920721096 (1.6mm - size 70/10 - 1 pack)

920654096 (1.6mm - size 80/12 - 1 pack)

920655096 (2.0mm - size 80/12 - 1 pack)

920546096 (2.5mm - size 80/12 - 1 pack)

920657096 (3.0mm - size 90/14 - 1 pack)

920658096 (4.0mm - size 80/12 - 1 pack)

920656096 (4.0mm - size 90/14 - 1 pack)

920717096 (4.0mm - size 100/16 - 1 pack)

Create two rows of stitches simultaneously and uses two spools of thread and one bobbin thread

# NOUVELLE!



# AIGUILLE UNIVERSELLE DOUBLE

920722096 (2.5mm - size 100/16 - 1 pack)

Créez deux rangées de points simultanément et utilisez deux bobines de fil et un fil de canette





# UNIVERSELLES (TITANE)

920697096 (size 80/12 - 5 pack)

920698096 (size 90/14 - 5 pack)

Pour réaliser de beaux points d'ourlet, l'aiguille à ailette perce un trou dans votre tissu pendant que la machine coud autour du trou.

# NOUVELLE!



# UNIVERSELLE

920705096 (size 60/08 - 5 pack)	920692096 (Assorted - 5 pack)
920688096 (size 70/10 - 5 pack)	920693096 (size 70/10 - 10 pack)
920537096 (size 80/12 - 5 pack)	920694096 (size 80/12 - 10 pack)
920689096 (size 90/14 - 5 pack)	920695096 (size 90/14 - 10 pack)
920690096 (size 100/16 - 5 pack)	920696096 (size 100/16 - 10 pack)
920691096 (size 110/18 - 5 pack)	920538096 (Assorted - 10 pack)

Se glisse facilement à travers les tricots et étoffes tissées avec la pointe arrondie et l'extrémité effilée.

# NOUVELLE!



# AIGUILLE À AILETTE

920667096 (size 100/16 - 1 pack)

920668096 (size 120/21 - 1 pack)

Pour réaliser de beaux points d'ourlet, l'aiguille à ailette perce un trou dans votre tissu pendant que la machine coud autour du trou





# **VIKING®**



VIKING et KEEP THE WORLD SEWING sont des marques exclusives de Singer Sourcing Limited LLC ou de ses sociétés affiliées. HUSQVARNA et le dispositif Crown "H" sont des marques commerciales de Husqvarna AB et sont utilisés sous licence. Toutes les autres marques sont la propriété de Singer Sourcing Limited LLC ou de ses sociétés affiliées. © 2024 Singer Sourcing Limited LLC ou ses sociétés affiliées. Tous droits réservés.

